

Matkailutilasto 2005

Tourism Statistics



Matkailutilasto 2005

Tourism Statistics

Tiedustelut – Förfrågningar – Inquiries:

SVT

*Suomen virallinen tilasto
Finlands officiella statistik
Official Statistics of Finland*

*Ritva Marin
Marjut Tuominen
(09) 17 341*

Kansikuva – Pärmbild – Cover photograph: Futureimagebank

© 2005 Tilastokeskus – Statistikcentralen – Statistics Finland

*Tietoja lainattaessa lähteenä on mainittava Tilastokeskus.
Uppgifterna får lånas med uppgivande av Statistikcentralen som källa.
Quoting is encouraged provided Statistics Finland is acknowledged as the source.*

*ISSN 1236-3014
= Liikenne ja matkailu
ISSN 1238-7150
ISBN 952-467-471-8*

Alkusanat

Matkailutilasto 2005 -julkaisu sisältää tietoja majoituspalvelujen tarjonnasta ja kysynnästä vuonna 2004 sekä majoitusliikkeiden kapasiteetista vuoden 2005 alussa. Lisäksi julkaisuun on koottu eri lähteistä matkailua ja matkailutoimintaa kuvaavia aikasarjoja. Julkaisun alussa on lyhyt matkailun kansainvälinen katsaus, joka perustuu Maailman matkailujärjestön WTO:n vuoden 2004 ennakkotietoihin.

Vuonna 2004 majoitustilastossa otettiin käyttöön puuttuvan tiedon korvausmenetelmä. Tilastointimenetelmän muutoksesta johtuen majoitustilaston aikaisempien vuosien tietoja on korjattu samalla menetelmällä. Korjatut aikasarjat vuosilta 1995-2003 julkaistaan nyt ilmestyvässä Matkailutilasto 2005 -julkaisussa. Tässä julkaistut vuoden 2004 majoitustilastot eivät ole vertailukelpoisia aikaisemmin julkaistuihin vuosien 1995-2003 tilastoihin.

Matkailutilasto on jatkoa Majoitustilasto-nimellä vuosina 1971-1994 ilmestyneille julkaisuille, jotka sisälsivät tässä julkaisussa esitetyt majoitustilaston tiedot mutta eivät muita matkailutietoja.

Alueelliset majoitusliikkeiden kapasiteetti- ja yöpymistiedot on esitetty maakunnittain (NUTS 3-taso) sekä suurimmista kunnista. Aluetason tulosteissa on otettu huomioon vuoden 2004 alussa tapahtuneet kuntamuutokset. Taulukossa 9 esitetyssä kapasiteettitietojen alueellisessa luokittelussa on otettu huomioon vuoden 2005 alussa tapahtuneet kuntamuutokset.

Maaluokituksessa EU:n toukokuussa 2004 tapahtunutta laajentumista ei ole otettu huomioon. Taulukoissa oleva EU-15 sisältää vain vanhat 15 jäsenmaata.

Julkaisun tekstiosuuden on laatinut Ritva Marin. Tilaston tuotantoon ovat osallistuneet Marjut Tuominen ja Merja Rönkä. Ulla Nieminen ja Arja Laitinen ovat olleet mukana aineiston keruussa ja käsittelyssä. Tietotekniikasta ovat vastanneet Katharina Jünger-Mannermaa ja Dawit Kesete

Helsingissä, elokuu 2005

Ilkka Hyppönen
Tilastojohtaja

Preface

This publication Matkailutilasto / Tourism Statistics 2005 includes data on the supply and demand for accommodation services in 2004, as well as the tourist accommodation capacity in Finland at the beginning of 2005. In addition to the statistics on accommodation services, time series on tourism and tourism-related activities from other sources are published in this report.

In 2004, an imputation method was adopted to manage missing data in the accommodation statistics. Because of this revision the data for the previous years have been reproduced using a similar imputation method. Revised time series for 1995-2003 are published in this report. The accommodation statistics for 2004 presented in this publication are not comparable with any other previously published statistics for the 1995-2003 period.

Between 1971 and 1994, this publication bore the title "Accommodation Statistics" and contained statistics on tourist accommodation but no other tourism statistics.

Regional capacity and guest flow data are presented by NUTS 3-level classifications and by the largest municipalities. Changes that took effect in the regional classification as of the beginning of 2004 have been taken into account in the regional breakdown, and changes made to the classification at the beginning of 2005 have been taken into account in the regional breakdown of accommodation capacity in Table 9.

The enlargement of the EU in May 2004 is not taken into consideration in the classification by country of residence. EU-15 in the tables includes only the 15 old Member States.

Ritva Marin was in charge of the production of this publication. Marjut Tuominen and Merja Rönkä participated in the data production. Ulla Nieminen and Arja Laitinen assisted in the compilation of the statistics. Data processing was the responsibility of Katharina Jünger-Mannermaa and Dawit Kesete.

Helsinki, August 2005

Ilkka Hyppönen
Director, Business Trends

Sisällys

Esipuhe.....	3
Katsaus.....	5
Tuoteseloste	23

Aikasarjat

A1 Majoitusliikkeiden kapasiteetti 1995-2005.....	28
A2. Majoituskapasiteetti maakunnittain 1995-2004.....	29
B1. Yöpymiset majoitusliikkeissä matkan tarkoituksen mukaan 1995-2004.....	30
B2. Yöpymiset majoitusliikkeissä maakunnittain 1995-2004	31
B3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset majoitusliikkeissä asuinmaan mukaan 1995-2004.....	32
B4. Majoitusliikkeiden kapasiteetin käyttöaste, huoneiden ja yöpymisen keskihinnat 1995-2004.....	33
C1. 15–74-vuotiaan väestön yöpymisen sisältäneet matkat 1995-2004.....	34
D1. Matkailuun liittyvien toimialojen tietoja: toimipaikat, henkilöstö ja liikevaihto 1995-2003	35
D2. Yritysten tilinpäätöstietoja ja tunnuslukuja matkailuun liittyviltä toimialoilta 1996-2003	38
E1. Matkustustase ja henkilöliikennetase 1995-2004.....	40
F1. Suomen lentoasemille saapuneet matkustajat 1990-2004, kansainvälinen liikenne.....	42
F2. Tilauslennoilla Suomesta matkustaneet kohdemaan mukaan 1995-2004.....	43
G1. Tärkeimpiin Suomen matkustajasatamiin saapuneet matkustajat 1995-2004	44
H1. Ulkomaiset matkailijat ja yöpymiset Suomessa vuonna 2004.....	45

Majoitustilasto 2004

1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö vuonna 2004.....	49
2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain 2004.....	50
3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan vuonna 2004.....	51
4. Yöpymiset asuinmaan mukaan maakunnittain ja kunnittain vuonna 2004	52
5. Majoitusliikkeet ja niiden kapasiteetin käyttö kuukausittain vuonna 2004.....	60
6. Yöpymiset asuinmaan mukaan kuukausittain vuonna 2004.....	62
7. Yöpymiset matkan tarkoituksen mukaan 2004.....	64
8. Yöpymiset majoitustyyppin mukaan 2004.....	67
9. Majoitusliikkeiden kapasiteetti 1.1.2005: Tyyppin, ketjun, avoinnaoloaja, vuode- ja huoneluvun mukaan.....	70
Majoituskapasiteetti maakunnittain ja kunnittain	74

Contents

Preface.....	3
Summary	20
Product discription	23

Time series

A1. Capacity of accommodation establishments 1995-2005.....	28
A2. Accommodation capacity by region 1995-2004.....	29
B1. Nights spent at accommodation establishments by purpose of stay 1995-2004	30
B2. Nights spent at accommodation establishments by region 1995-2004	31
B3. Arrivals and nights spent at accommodation establishments 1995-2004	32
B4. Accommodation capacity utilisation, average prices per room and nights spent 1995-2004.....	33
C1. Overnight trips by persons aged 15 to 74 in 1995-2004.....	34
D1. Tourism-related industries: establishments, personnel and turnover 1995-2003	35
D2. Financial statements statistics and key ratios of enterprises by tourism-related industries 1996-2003	38
E1. Balance of payments, Travel and Passenger transport 1995-2004.....	40
F1. Passenger arrivals at Finnish airports 1990-2004, international traffic	42
F2. Charter flight passengers by country of destination, 1995-2004.....	43
G1. Passenger arrivals at major ports in Finland 1995-2004.....	44
H1. Foreign tourists and nights spent in Finland 2004	45

Accommodation Statistics 2004

1. Hotel capacity and capacity utilization in 2004.....	49
2. Visitor arrivals and nights spent by region in 2004	50
3. Visitor arrivals and nights spent by country of residence in 2004.....	51
4. Nights spent by country of residence by region and municipality in 2004.....	52
5. Accommodation establishments and capacity utiization by month in 2004.....	60
6. Nights spent by country of residence and by month in 2004.....	62
7. Nights spent by purpose of visit in 2004	64
8. Nights spent by mode of lodging in 2004.....	67
9. Capacities of accommodation establishments 1. January 2005 by hotel chains, type, opening season, number of beds and rooms.....	70
Accommodation capacity by region and municipality.....	74

Katsaus matkailun kansainväliseen kehitykseen vuonna 2004

Maailman matkailujärjestön (World Tourism Organization, WTO) ennakkotietojen mukaan maailmanlaajuisen matkailu kasvoi 10 prosenttia vuonna 2004. Kasvu oli suurin 20 vuoteen ja se nosti kansainvälisten matkailijoiden määrän yli 760 miljoonaan. Näin suuri kasvu korvasi monikertaisesti edellisen vuoden runsaan prosentin laskun ja vuoteen 2002 verrattunakin kasvu oli yli 8 prosenttia.

Matkailun ennätysmäisen kasvun vuonna 2004 arvioidaan johtuneen jo muutaman vuoden ajan patoutuneena olleesta kysynnästä, jota olivat hillinneet useat matkailun kannalta negatiiviset tapahtumat vuosina 2001-2003. Myös sähköisen myynnin lisääntyminen internetin kautta on monipuolistanut matkailupalvelujen tarjontaa ja helpottanut erityisesti omatoimimatkailua.

Vuoden 2003 tulosta olivat heikentäneet Irakin sota ja sitä edeltänyt epävarmuuden aika. Myös äkillisesti puhjennut sars -epidemia ja sen nopea leviäminen vähensi matkailua Aasiassa erityisesti vuoden ensimmäisellä puoliskolla.

Vuonna 2004 matkailu kasvoi kaikkein voimakkaimmin juuri niillä alueilla, jotka olivat eniten kärsineet menetyksistä edellisenä vuonna. Matkailijoiden määrä Aasia ja Tyynenmeren alueella kasvoi 29 prosenttia, Lähi-Idän maissa 20 prosenttia ja Amerikan mantereella 10 prosenttia. Vahvaan 7 prosentin kasvuun päästiin myös Afrikassa. Euroopassa kasvu jäi maltillisempaan 4 prosenttiin, mikä vastaa WTO:n pitkän ajan keskiarvoa.

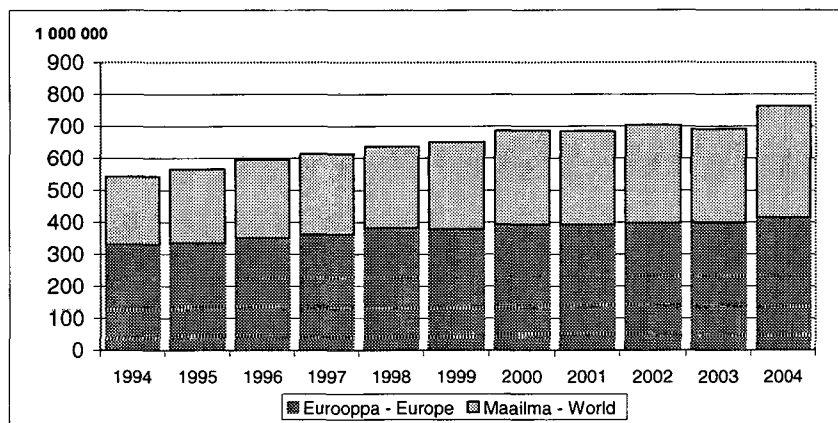
Kasvu on jatkunut 8 prosentin vauhdilla ainakin vuoden 2005 tammi-huhtikuussa ja trendin odotetaan jatkuvan. Nähtäväksi jää, minkälaisia vaikutuksia kesällä 2005 tapahtuneilla terroristi-iskuilla on hyvään kasvuvauhtiin päässeeseen kansainväliseen matkailuun.

KV1. Saapuneet kansainväliset matkailijat maanosittain 1995-2004 (tuhansia)

International tourist arrivals by region 1995-2004 (thousands)

Maanos - Region	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	Muutos (%) Osuus (%)		
										2004*)	2004/2003	Share (%)
Kaikki maat - World total	566 384	596 076	613 078	636 700	650 000	686 000	684 100	703 000	691 000	763 000	10,4	100,0
Eurooppa - Europe	335 378	350 383	361 644	381 900	379 800	392 700	390 800	397 304	398 808	414 760	4,0	54,4
Amerikka - Americas	110 768	116 542	118 865	122 000	122 300	128 000	120 200	116 637	112 975	124 270	10,0	16,3
Aasia & Oseania - Asia & Oceania	87 490	93 518	94 754	92 400	103 400	115 300	121 100	136 931	125 692	162 146	29,0	21,3
Afrikka - Africa	19 045	21 553	23 155	25 000	26 500	27 400	28 300	29 903	30 844	33 000	7,0	4,3
Lähi-Itä - Middle East	13 703	14 080	14 660	15 300	18 100	24 000	23 600	27 879	28 813	34 580	20,0	4,5

Kansainväliset matkailijat Euroopassa ja koko maailmassa 1994-2004
International tourist arrivals in Europe and in the whole world 1994-2004



*) Ennakkotieto - Preliminary

Lähde: Maailman matkailujärjestö - Source: World Tourism Organization

Matkailu Suomessa vuonna 2004

Matkailun kasvu Suomeen jäi vaatimattomaksi

Vuosi 2004 jäi Suomeen suuntautuvan matkailun kannalta melko vaimeaksi. Ulkomaisten matkailijoiden yöpymiset majoitusliikkeissä vähensivät marginaalisesti (-0,9 %) edellisestä vuodesta. Heikko tulos johtui pääasiassa matkailun lievästä supistumisesta vanhoista EU-maista sekä venäläisten matkailun jo toista vuotta jatkuneesta huomattavasta (-8 %) laskusta. Matkailu kasvoi voimakkaasti Euroopan ulkopuolelta ja erityisesti Aasiasta ja Amerikasta, mutta se ei riittänyt korvaamaan menetystä Suomen matkailun päämarkkina-alueilta.

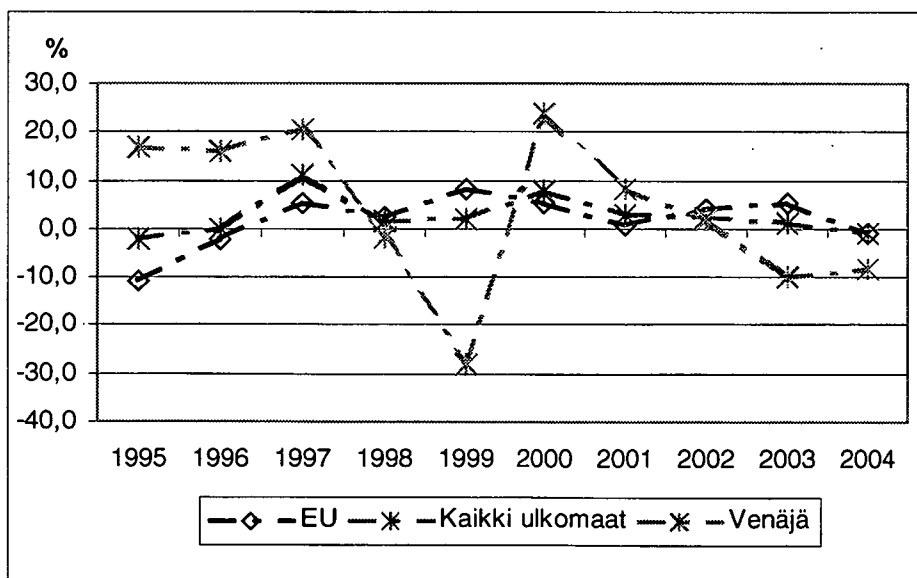
Vuonna 2004 ulkomaalaiset yöpyivät Suomen majoitusliikkeissä 4,4 miljoonaa kertaa, näistä 3,7 miljoonaa oli hotelliyöpymisiä. Tällä tuloksella Suomi jäi selvästi jälkeen muista Pohjoismaista, sillä vuonna 2004 hotelliyöpymiset lisääntyivät Tanskassa 5,9 prosenttia, Norjassa 5,1 prosenttia ja Ruotsissa 4,5 prosenttia. Euron vahvistuminen voi olla yksi syy Suomen muita pohjoismaita heikompaan menestykseen, Suomihan on aina euro-alueeseen kuuluvan Pohjoismaa. Lisäksi Baltian ja itäisen Keski-Euroopan maat ovat EU:n uusina jäsenmaina houkuttelleet aikaisempaa enemmän eurooppalaisia matkailijoita.

Rajahaastattelututkimus antaa majoitustilastoa huomattavasti paremman kuvan Suomeen suuntautuvan matkailun kehityksestä. Rajahaastattelun mukaan Suomessa yöpyvien matkailijoiden määrä kasvoi lähes kolme prosenttia ja kaikkien matkailijoiden määrä kuusi prosenttia vuonna 2004. Kaikkiaan Suomessa käyneiden ulkomaisten matkailijoiden määrä nousi lähes 4,9 miljoonaan, näistä 2,8 miljoonaa oli yöpyviä matkailijoita ja loput 2 miljoonaa oli päiväkävijöitä. Päivämatkailijoiden määrä lisääntyi edellisestä vuodesta 11 prosenttia. (Rajahaastattelututkimus 2004, MEK A:145 2005).

Matkailun lievä väheneminen vanhoista EU-maista sekä yöpyvien venäläisturistien määrän huomattava lasku heijastuu Suomen matkailutuloissa, jotka vuoden 2004 ennakkolaskelmien mukaan pysyivät lähes ennallaan (0,8%) noin 1,7 miljardissa eurossa. Matkailun heikohko kehitys ja ulkomaisten matkailijoiden rakenteelliset muutokset ovat olleet vaikuttamassa matkailutulojen paikoilleen juuttumiseen. Tätä trendiä on vielä voimistanut matkailijoiden keskimääräisen kulutuksen väheneminen, joka Rajahaastattelun mukaan laski vuonna 2004 yli 10 prosenttia edellisvuodesta. Venäläisillä kulutuksen lasku oli lähes 20 prosenttia. Matkailun kokonaistulot Venäjältä vähenivätkin 6 prosenttia vuonna 2004. Matkailutulojen kasvu Aasiasta ja Amerikasta sekä EU-maista riitti vain niukasti korvaamaan Venäjältä saatujen tulojen leikkauksen. Venäjältä saadut noin 377 miljoonan euron matkailutulot kattoivat edelleen lähes neljänneksen Suomen matkailutuloista. Tuloista yli puolet (865 milj.) tuli vanhoista EU-maista.

K1. Yöpymisten vuosimuutos 1995-2004 (%), kaikki ulkomaat, EU ja Venäjä

Annual change in number of nights spent (%), all tourists, EU and Russia



Suomalaisten kaukomatkailu kasvoi vuonna 2004

Suomalaisten matkailu -tutkimuksen mukaan matkailu ulkomaille kasvoi vuonna 2004 edelliseen vuoteen verrattuna. Ulkomaille tehdyt pitkät, vähintään neljän yöpymisen vapaa-ajanmatkat lisääntyivät 18 prosenttia ja niiden määrä nousi 1,9 miljoonaan. Myös ulkomaan työmatkoja tehtiin edellisvuotta enemmän (taulukko C1). Suomalaisten kaukomatkailu kasvoi ja matkoja tehtiin yli kolmanneksen enemmän Aasiaan ja Amerikkaan. Näihin verrattuna Etelä-Eurooppaan suuntautuvan matkailun parin prosentin kasvu jäi melko vaatimattomaksi. (Suomalaisten matkailu / Finnish Travel 2004).

Matkailututkimuksen kanssa samansuuntaista kehitystä osoittaa Suomen matkatoimistoalan liiton jäsenoimistoilta keräämä tilasto, jonka mukaan suomalaisten lomamatkailu ulkomaille kasvoi edellisvuodesta lähes 10 prosenttia vuonna 2004. SMALin tilaston mukaan suomalaiset tekivät ulkomaille 963 000 matkatoimistoista ostettua valmismatkaa vuonna 2004. Matkailu kasvoi voimakkaimmin Turkkiin ja Pohjois-Afrikkaan (42 %) sekä kaukokohteisiin (24 %). Thaimaa kasvatti edelleen suosiotaan, samoin Brasilia.

Kansainvälisen lentoliikenteen kasvu kiihtyi

Suomalaisten lisääntynyt ulkomaanmatkailu ja Suomeen suuntautuvan matkailun kasvu Euroopan ulkopuolelta näkyy lentoliikenteen tilastoissa, jotka osoittavat 13 prosentin lisäystä matkustajien kokonaismäärissä

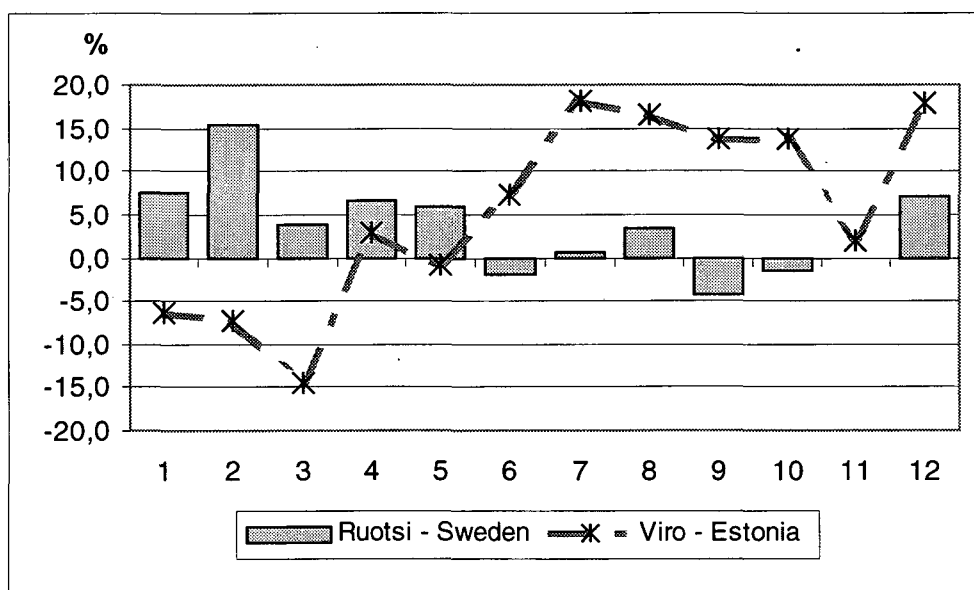
vuonna 2004 edelliseen vuoteen verrattuna. Lentoliikenteen matkustajamäärä kääntyivät muutaman heikohkon vuoden jälkeen lähes 5 prosentin kasvuun vuonna 2003 ja kasvu jatkui kiihtyvällä vauhdilla. Tosin suuri osa kasvusta tuli Suomen kautta kulkevista vaihtomat-kustajista. Vuonna 2004 Suomeen saapui kansainvälisillä lennoilla yhteensä lähes 4,4 miljoonaa matkustajaa, joista 3,8 miljoonaa reittilennoilla. Säännöllisessä reit-tiliikenteessä matkustajien määrä kasvoi edellisvuodesta 15 prosenttia. Tilauslentoliikenteessä kasvua oli 5 prosenttia. (taulukko F1)

Viron laivaliikenne kasvoi 6 prosenttia

Suomen ja ulkomaiden välinen laivaliikenne kääntyi 3,6 prosentin kasvuun neljä vuotta jatkuneen loivan lasku-trendin jälkeen matkustajien kokonaismäärän noustessa 16,2 miljoonaan vuonna 2004. Eniten laivaliikennettä kavatti Viron liikenne, jossa matkustajien 6,3 prosentin kasvu nosti matkailijoiden määrän runsaaseen kuuteen miljoonaan. Mitään uusia ennätyksiä Viron matkailussa ei kuitenkaan saavutettu, vaan matkustajien määrässä päästiin uudelleen vuoden 2001 tasolle parin vuotta jatkuneen notkahduksen jälkeen. Matkailijamäärissä jäätiin vielä alle vuosien 1999-2000 tason. Kasvu alkoi vasta Viron EU-jäsenyyden myötä vuoden 2004 touko-kuussa, vielä alkuvuonna matkustajamäärissä oli lievää laskua. Vuoden 2005 alun korkeat kasvuluvut johtuvatkin osittain tästä vuodentakaisesta negatiivisesta kehi-tyksestä. (taulukko G1)

K2. Laivamatkustajat Viroon ja Ruotsiin kuukausittain, %-muutos 2004/2003

Seapassengers to Estonia and Sweden by month, %-change 2004/2003



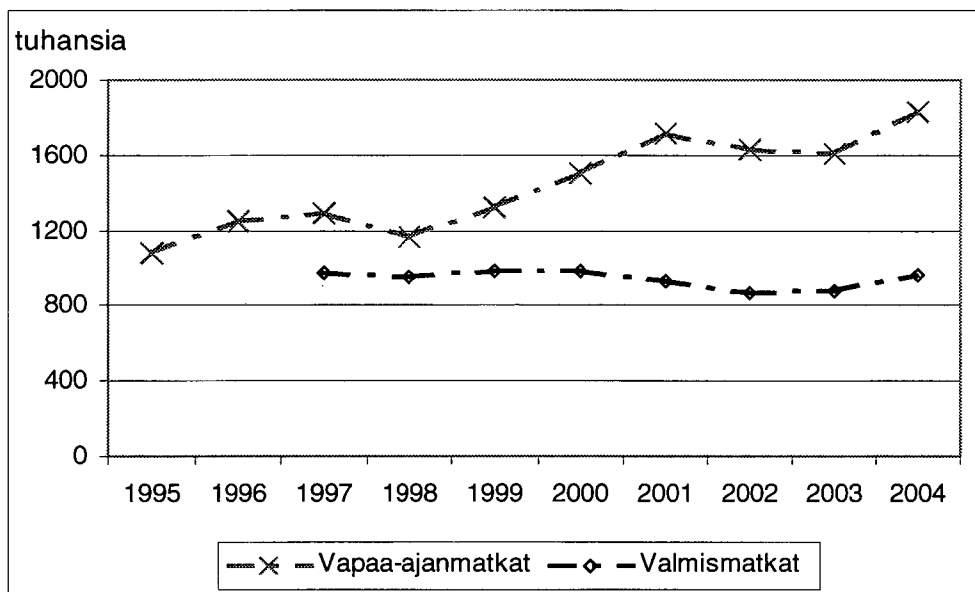
Kotimaanmatkailussa kasvua

Eri tietolähteiden perusteella matkailu kotimaassa lisääntyi vuonna 2004 edelliseen vuoteen verrattuna. Majoitustilaston osoittama kasvu majoituspalvelujen käytössä kohentui hieman edellisestä vuodesta kotimaanmatkailijoiden yöpymisten lisääntyessä runsaalla prosentilla. Hotelliyöpymiset lisääntyivät 3 prosenttia. Hotellien lisäksi kotimaiset yöpymiset lisääntyivät lomakylissä ja retkeilymajoissa, mutta vähenivät leirintäalueilla ja matkustajakodeissa. Vuonna 2004 suomalaiset yöpyivät kotimaan majoitusliikkeissä yhteensä 12,2 miljoonaa kertaa, joista hotelleissa 9,6 miljoonaa kertaa. (taulukko 3)

Suomalaisten matkailu -tutkimus antaa vuoden 2004 kotimaanmatkailusta majoitustilastoa positiivisemmän kuvan. Vapaa-ajanmatkailuun liittyvät yöpymiset maksullisessa majoituksessa lisääntyivät 4 prosenttia. Osa kasvusta tulee majoitustilaston ulkopuolelle jäävistä vuokramökeistä, joiden käyttö yöpymisvuorokausilla mitattuna lisääntyi 2 prosenttia. Matkatutkimuksen mukaan kotimaan vapaa-ajanmatkailijoiden yöpymiset hotelleissa lisääntyivät 8 prosenttia. Yöpymiset vähenivät leirintäalueilla (-11 %), mutta lisääntyivät lomakylissä (3%). Leirintäalueiden ja lomakyläliikkeen käytön osalta matkatutkimuksen tulokset vastaavat majoitustilaston tuloksia. (taulukko C1)

K3. Suomalaisen ulkomaille tekemät vapaa-ajanmatkat ja valmismatkat

Leisure trips and package tours abroad by Finnish residents



Yöpymiset Suomen majoitusliikkeissä vuonna 2004

Yöpymiset lisääntyivät vajaan prosentin

Yöpymisten määrä tilastoinnin piirissä olevissa majoitusliikkeissä nousi 16,6 miljoonaan vuonna 2004, mikä on vajaan prosentin (0,7 %) edellisvuotta enemmän. Edellisen vuoden lopun kolmen prosentin kasvu jatkui vielä vuoden 2004 ensimmäisellä neljänneksellä, mutta painui toisella neljänneksellä saman verran miinuksen puolelle. Kolmannella neljänneksellä jäätin edellisen vuoden tasolle, mutta viimeisellä neljänneksellä päästiin jälleen alkuvuoden kolmen prosentin kasvuun. Loppuvuoden kasvutrendi näyttää jatkuneen, sillä ennakkotietojen mukaan yöpymiset lisääntyivät neljä prosenttia vuoden 2005 tammi-toukokuussa edellisen vuoden vastaavaan jaksoon verrattuna (Matkailutilasto, Toukokuu 2005).

Yöpymisten marginaalinen kasvu johtui kokonaan kotimaisen kysynnän pienestä piristymisestä (1%), sitä vastoin ulkomaisten matkailijoiden yöpymisissä oli pientä (-0,9%) laskua. Yöpymisistä vajaa kolme neljäsosaa eli 12,2 miljoonaa oli kotimaisten matkailijoiden yöpymisiä ja loput 4,4 miljoonaa ulkomaisten matkailijoiden yöpymisiä. Majoituspalvelujen käytön kannalta tulos ei ollut kovinkaan hyvä, koska vuosi 2004 oli karkausvuosi ja yhden päivän vertailuvuotta pidempi. Karkauspäivän vaikutus koko vuoden lukuihin oli noin 0,2 prosenttia. (taulukko 3)

Hotelleissa päästiin jonkin verran parempaan tulokseen, mutta sielläkin yöpymisten kasvu tuli kokonaan kotimaisilta matkailijoilta. Vuonna 2004 hotelleissa yövyt-

tiin yhteensä 13,2 miljoonaa kertaa, joista 9,6 miljoonaa oli kotimaisten matkailijoiden yöpymisiä ja 3,7 miljoonaa ulkomaisten matkailijoiden yöpymisiä. Suomalaisen hotelli-yöpymiset lisääntyivät 3 prosenttia, ulkomaalaisten hotelli-yöpymisten määrän jäädessä jonkin verran edellisvuotta pienemmäksi. Ulkomaisten matkailijoiden osuus hotelli-yöpymisistä oli 28 prosenttia ja kaikista yöpymisistä 26 prosenttia.

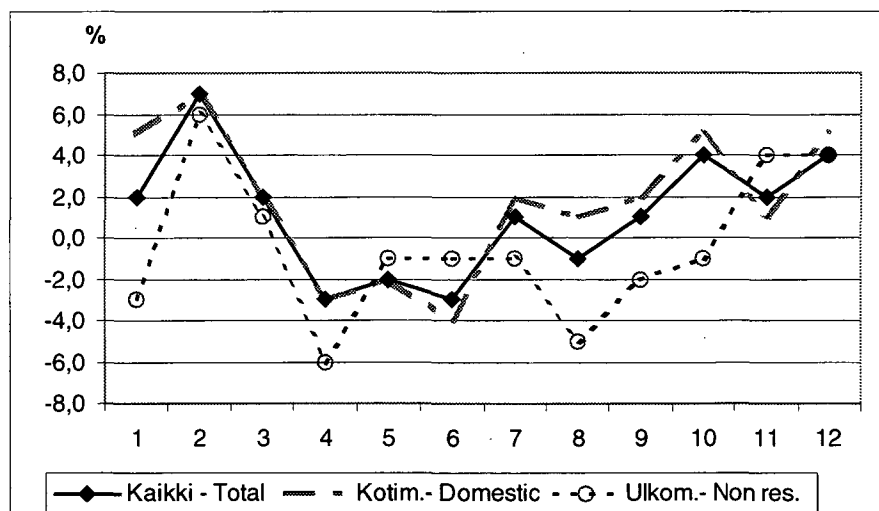
Harvinaisen sateisen kesän vuoksi leirintäalueiden suosio laski vuonna 2004 ja yöpymiset leirintäalueilla vähenivät 7 prosenttia. Sitä vastoin lomakylissä ja retkeilymajoissa yöpymiset lisääntyivät yli 10 prosenttia. Leirintäalueiden lisäksi yöpymiset vähenivät matkustajakodeissa (-11%). Yhteensä leirintäalueilla kirjattiin 2,1 miljoonaa yöpymistä, lomakylissä 609 000 yöpymistä, matkustajakodeissa 539 000 yöpymistä ja retkeilymajoissa 132 000 yöpymistä vuonna 2004. Kotimaanmatkailijoiden osuus leirintäalueiden yöpymisistä oli 82 prosenttia. Ruotsalaiset ja saksalaiset olivat leirintäalueiden suurimmat ulkomaalaisryhmät. (taulukko 3)

Työhön liittyvän matkailun osuus nousi sekä koti- että ulkomaisilla matkailijoilla. Tämä katkaisi 1990-luvun lopulta jatkuneen vapaa-ajan matkailun osuuden kasvun. Ulkomaalaisten yöpymisistä työmatkojen osuus nousi 35 prosenttiin. Kotimaanmatkailijoilla työmatkojen osuus jäi 30 prosenttiin. (taulukot B1 ja 7)

Majoitusliikkeiden palveluja käytti 6,8 miljoonaa suomalaista ja 2,1 miljoonaa ulkomaalaista vuonna 2004. Majoitusliikkeisiin saapuneiden ulkomaisten matkailijoiden määrä pysyi edellisen vuoden lukemissa, kotimaisten matkailijoiden määrä kasvoi kolme prosenttia.

K4. Yöpymisten vuosimuutokset (%) kuukausittain 2004/2003

Annual change in number of nights spent (%) by month 2004/2003



Matkailu EU-maista väheni hieman

Vanhoista EU-maista (EU-15) matkailu kääntyi vuonna 2004 lievään laskuun (-0,9 %) seitsemän vuotta jatkuneen yhtämittaisen kasvujakson jälkeen. Kasvu jatkui edelleen voimakkaana Ranskasta (10%), Belgiasta (9%), Italiasta (6%), Tanskasta (5%) ja Kreikasta (17%). Matkailu Espanjasta pysyi edellisen vuoden tasolla, mutta muista vanhoista EU-maista matkailijoiden määrät vähenivät. Saksalaisten yöpymiset vähenivät vain marginaalisesti (-0,8%). Muilla vähennykset vaihtelivat brittien kahdesta prosentista iralantilaisten 18 prosenttiin. Yhteensä vanhoista EU-maista tulleille matkailijoille kirjattiin 2,5 miljoonaa yöpymistä Suomen majoitusliikkeissä vuonna 2004. (taulukko 3)

Vanhojen EU-15 maiden osuus kattaa lähes 60 prosenttia kaikista ulkomaisista matkailijoista, joten alueelta tulleiden matkailijoiden yöpymisten kuukausittainen trendi noudattaa hyvin pitkälle kaikkien ulkomaisten matkailijoiden yöpymisten kehitystä. Kummassakin oli vähäistä yhden prosentin kasvua vuoden 2004 ensimmäisellä neljänneksellä. Tämän jälkeen kasvu kääntyi 3-4 prosentin laskuun, joka jatkui aina syyskuulle asti. Suurin ero kasvuluvuissa oli viimeisellä neljänneksellä, jolloin kaikkien ulkomaisten matkailijoiden yöpymiset lisääntyivät kolme prosenttia, mutta EU:sta tulleiden matkailijoiden kasvuluvut ylsivät 6 prosenttiin.. Viimeisen neljänneksen kasvua vauhditti joulukuu, jolloin EU-maiden matkailijoiden yöpymiset lisääntyivät 10 prosenttia edellisen vuoden joulukuusta.

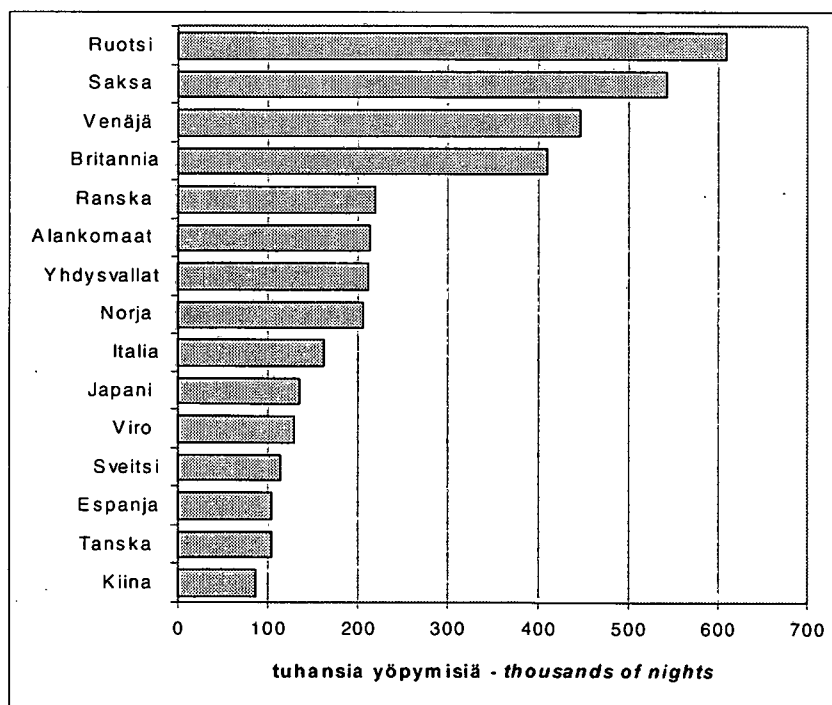
Matkailu kasvoi uusista EU-maista

EU:n uusista jäsenmaista yöpymiset lisääntyivät Virossa (19 %), Unkarista (14 %), Puolasta (9 %) ja Liettuasta (7 %), mutta vähenivät Tšekistä ja Latviasta (-14 %). Yhteensä Baltian ja itäisen Keski-Euroopan uusista jäsenmaista tulleet matkailijat yöpyivät 260 000 kertaa Suomen majoitusliikkeissä. Näistä puolet oli virolaisten yöpymisiä. Virolaisten yöpymisissä tapahtui merkittävä nousu EU-hun liittymisen jälkeen vuoden 2004 toukokuussa. Ensimmäisellä neljänneksellä virolaisten yöpymiset lisääntyivät vain pari prosenttia, mutta toisella neljänneksellä huhti-kesäkuussa päästiin jo 17 prosentin kasvuvauhtiin. Tämän jälkeen kasvu vain kiihtyi ja vuoden loppupuoliskolla kasvu ylsi 28 prosenttiin. Taulukossa 3. EU-15 sisältää vain EU:n vanhat 15 jäsenmaata

Tanskaa lukuun ottamatta matkailu muista Pohjoismaista Suomeen jäi varsin heikoksi vuonna 2004. Norjalaisten matkailussa jatkui laskutrendi jo toista vuotta ja yöpymiset vähenivät 6 prosenttia. Ruotsalaisten yöpymiset vähenivät lähes yhtä paljon (-5%). Matkailu Sveitsistä kääntyi 5 prosentin laskuun edellisen vuoden 20 prosentin kasvun jälkeen. Kaiken kaikkiaan matkailu muista Euroopan maista Suomeen väheni pari prosenttia vuonna 2004. Eniten Euroopan lukuja veti alaspäin matkailun väheneminen Venäjältä. (taulukko 3)

K5. Suomeen suuntautuvan matkailun 15 suurinta maata 2004

Top 15 countries in tourism to Finland in 2004



Venäläisten matkailussa laskeva trendi jatkui

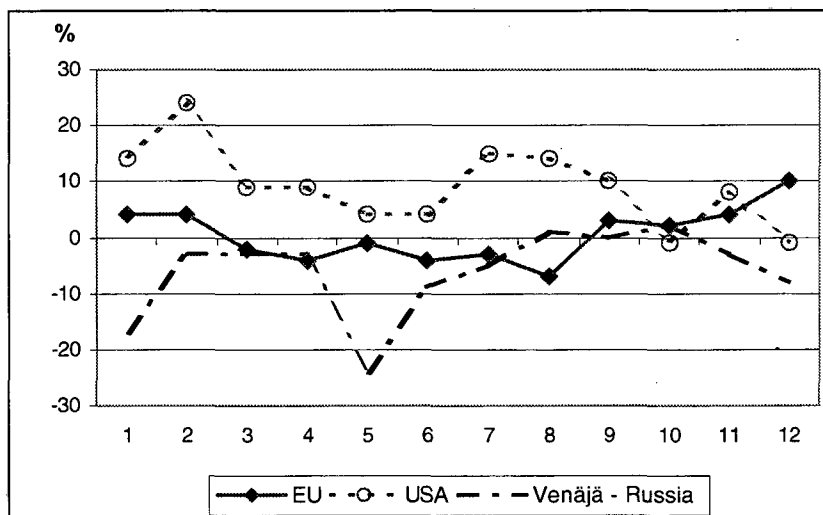
Venäläisten matkailussa jatkui vuoden 2002 lopulla alkanut laskeva trendi vuonna 2004, kuitenkin vuoden loppua kohti heikentyen. Vuonna 2003 venäläisten yöpymiset olivat vähentyneet jo 10 prosenttia ja vuonna 2004 vähennystä tuli 8 prosenttia lisää. Tämä pudotti yöpymisten määrän vajaaseen 450 000 yöpymiseen ja takaisin vuoden 2000 tasolle. Pari vuotta jatkuneen laskujakson aikana venäläisten yöpymiset vähenivät 17 prosenttia vuoteen 2002 verrattuna. Näyttää kuitenkin siltä, että venäläisten matkailussa oltaisiin saavutettu käänneaste, sillä ennakkotietojen mukaan venäläisten yöpymisluvut ovat alkaneet jälleen nousta vuoden 2005 viiden ensimmäisen kuukauden aikana (Matkailutilasto, Toukokuu 2005). Venäläisten matkailun tähän astinen huippu saavutettiin vuonna 1997, jolloin päästiin lähes 550 000 yöpymiseen. (taulukot B3, 3, 6)

Matkailu Yhdysvalloista kääntyi kasvuun

Vuonna 2001 alkanut ja kolme vuotta jatkunut laskutrendi yhdysvaltalaisien matkailussa Suomeen päättyi vuoden 2003 joulukuussa, kun yöpymisten määrä nousi edellisvuodesta lähes viidenneksen. Positiivinen trendi jatkui voimakkaana vuonna 2004, kuitenkin vuoden loppua kohti heikentyen. Tammi-syyskuun 10 prosentin kasvu hidästui loka-joulukuussa kahteen prosenttiin. Loppuvuoden alkuvuotta matalammat kasvuluvut johtuvat siitä, että vertailujaksolla käänne parempaan suuntaan oli jo tapahtunut. Kaikkiaan yhdysvaltalaisien yöpymiset lisääntyivät 9 prosenttia vuonna 2004. Tämä ei kuitenkaan riittänyt korvaamaan kahden edellisen vuoden menetyksiä ja 211 000 yöpymisellä päästiin vasta takaisin vuoden 2002 tasolle. (taulukot 3, B3)

K6. Yöpymisten muutokset (%) kuukausittain 2004/2003

Change in number of nights (%) by month 2004/2003



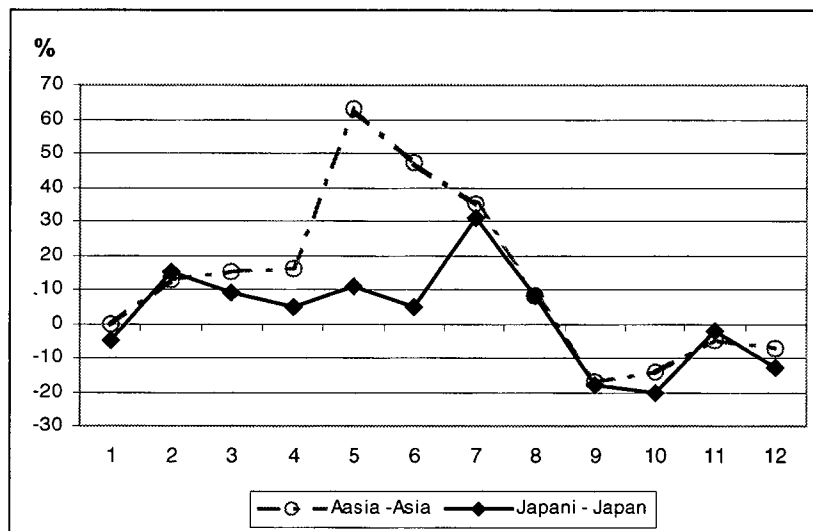
Matkailu Aasiasta kasvoi 10 prosenttia

Vuonna 2004 matkailu kasvoi kaikista Suomen matkailun kannalta merkittävistä Aasian maista. Erittäin korkeisiin kasvulukuihin päästiin Taiwanista (38%), Etelä Koreasta (37%) ja Intiasta (35%). Myös matkailu Kiinasta ylsi jälleen 13 prosentin kasvuun edellisen vuoden notkahduksen jälkeen. Edellisiin verrattuna Japanin parin prosentin kasvu jäi hyvin vaatimattomaksi, mutta joka tapauksessa plussan puolelle kahden edellisen vuoden laskun jälkeen. Japanilaisten vuoden 2004 tulosta veti alaspäin yöpymisten 12 prosentin lasku vuoden viimeisellä neljänneksellä.

Matkailun lisääntyminen Aasiasta, ja varsinkin alkuvuoden korkeat kasvuluvut johtuvat osittain vuodentaikaisesta sars-epidemiasta, joka vähensi matkailua erityisesti Kiinasta ja Taiwanista sekä Japanista. Kiinalaisten yöpymiset lisääntyivät eniten juuri toisella neljänneksellä huhti-kesäkuussa, jolloin edellisen vuoden pudotus oli ollut voimakkain. Kokonaisuudessaan Aasiasta tulleiden matkailijoiden yöpymiset Suomen majoitusliikkeissä lisääntyivät 10 prosenttia ja niiden määrä nousi 330 000 yöpymiseen. Japanilaisten yöpymiset kattoivat kokonaismäärästä 40 prosenttia (134 000 yöpymistä) ja kiinalaisten yöpymiset 26 prosenttia (87 000 yöpymistä).

K7. Yöpymisten muutokset (%) kuukausittain 2004/2003

Change in number of nights spent (%) by month 2004/2003



Majoitustilasto kattaa yli 70 prosenttia yöpyneistä matkailijoista

Rajahaastattelututkimuksen mukaan Suomessa kävi lähes 4,9 miljoonaa ulkomaista matkailijaa vuonna 2004. Määrä on 6 prosenttia suurempi kuin vuonna 2003. Saapuneista ulkomaalaisista runsaat 2,8 miljoonaa yöpyi Suomessa ja loput 2 miljoonaa oli päiväkävijöitä. Edelliseen vuoteen verrattuna päiväkävijöiden määrä kasvoi 11 prosenttia ja yöpyneiden matkailijoiden määrä 3 prosenttia. (MEK: Rajahaastattelututkimus 2004). Vuonna 2004 majoitustilastoinnin piiriin kuuluneissa majoitusliikkeissä yöpyneiden ulkomaalaisten määrä ei juurikaan noussut vuoden 2003 luvuista ja tilastoidut 2,1 miljoonaa ulkomaalaista kattoivat 73 prosenttia Rajahaastattelun mukaan Suomessa yöpyneistä matkailijoista.

Alueellisesti Rajahaastattelututkimus ei ole täysin kattava, sillä Ahvenanmaa jää kokonaan tutkimuksen ulkopuolelle. Ahvenanmaan majoitusliikkeissä yöpyy vuosittain yli 100 000 ulkomaalaista. Näiden lisäksi Ahvenanmaalle tulee Ruotsista paljon päiväkävijöitä ja sellaisia lomaviettäjiä, jotka asuvat joko omissa kesämökeissään tai sukulaisten ja tuttavien luona maksuttomassa majoituksessa. Rajahaastattelun ulkopuolelle jää arviolta 200 000 – 300 000 ulkomaista matkailijaa, joista suurin osa Ahvenanmaalla lomailevia ruotsalaisia ja Ruotsista tulleita päiväkävijöitä.

Taulukossa H1 on esitetty Suomessa käyneet ulkomaiset matkailijat asuinmaittain majoitustilaston ja Rajahaastattelututkimuksen mukaan.

Matkailun alueellinen kehitys vuonna 2004

Yöpymiset lisääntyivät eniten Keski- ja Etelä-Pohjanmaalla sekä Pirkanmaalla

Vuonna 2004 Suomen majoitusliikkeissä yövyttiin 16,6 miljoonaa kertaa, mikä oli vajaan prosentin enemmän kuin vuonna 2003. Suomalaisten yöpymiset lisääntyivät edellisvuodesta runsaan prosentin 12,2 miljoonaan yöpymiseen. Ulkomaalaisten yöpymiset vähenivät vajaan prosentin, mutta pyörästettynä niiden määrä pysyi edellisen vuoden lukemissa eli 4,4 miljoonassa yöpymisessä. Koko maan niukoista kasvuluvuista huolimatta joillakin alueilla päästiin varsin korkeisiin kasvulukuihin. Yöpymiset lisääntyivät eniten Keski-Pohjanmaalla (8 %), Etelä-Pohjanmaalla (7 %) ja Pirkanmaalla (6 %). Vuoden 2004 heikkoon kokonaistasoon nähden kohtalaisen hyvään eli 2-4 prosentin kasvuun päästiin Päijät-Hämeessä, Pohjois-Savossa, Etelä-Karjalassa, Lapissa, Satakunnassa ja Pohjois-Pohjanmaalla. Muissa maakunnissa yöpymisten määrät jäivät joko vuoden 2003 tasolle tai vähenivät.

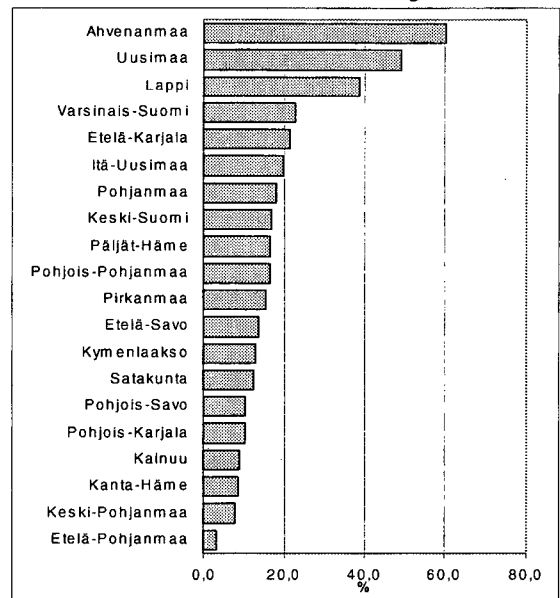
Pirkanmaata lukuun ottamatta kasvu tuli edellä mainituissa maakunnissa pääasiassa kotimaisten matkailijoiden yöpymisistä. Kotimaan kasvuprosentit olivatkin jonkin verran yöpymisten kokonaismääriä korkeampia näissä maakunnissa. Pirkanmaalla ulkomaalaisten yöpymiset lisääntyivät 11 prosenttia eli suhteellisesti enemmän kuin kotimaisten matkailijoiden 5 prosentin kasvu. Kehitys oli samansuuntaista, mutta paljon pienemmillä kasvuprosenteilla, Pohjanmaalla ja Uudellamaalla. Näissä kahdessa maakunnassa ulkomaalaisten yöpymiset lisääntyivät jonkin verran, sen sijaan kotimaanmatkailijoiden yöpymiset vähenivät. Edellä mainittujen maakuntien lisäksi ulkomaalaisten yöpymiset lisääntyivät ainoastaan Päijät-Hämeessä ja Lapissa. Muissa maakunnissa ulkomaalaisten yöpymiset vähenivät. (taulukko 4)

Pirkanmaalla ulkomaalaisten yöpymiset lisääntyivät 11 prosenttia

Vuoden 2004 kokonaistasoon verrattuna Pirkanmaan poikkeuksellisen korkeita ulkomaalaisten kasvulukuja nosti maakunnan pääkaupunki Tampere, jossa ulkomaalaisten yöpymiset nousivat edellisestä vuodesta 12 prosenttia. Saksalaiset olivat maakunnan majoitusliikkeiden suurin ulkomaalaisryhmä, joka 23 prosentin kasvulla ja 30 000 yöpymisellä lisäsi etumatkaa ruotsalaisiin (22 000 yöpymistä) ja venäläisiin (20 000 yöpymistä). Ruotsalaisten yöpymiset lisääntyivät 2 prosenttia, kun taas venäläisten yöpymiset vähenivät 7 prosenttia edellisestä vuodesta.

K8. Ulkomaalaisten osuus yöpymisistä 2004

Share of non-residents in number of nights 2004



Lapissa ulkomaalaisten yöpymisten kasvu hidastui 2 prosenttiin

Lapin majoitusliikkeissä ulkomaalaisten yöpymisten kasvu hidastui edellisen vuoden 12 prosentista kahteen prosenttiin vuonna 2004. Huomattavaa kasvua tuli Yhdysvalloista (39 %), Italiasta (18 %), Ranskasta (15 %) ja Sveitsistä (13 %). Viime vuosina Lapin suurimmaksi ulkomaalaisten ryhmäksi nousseiden brittien yöpymisten kasvu supistui 4 prosenttiin edellisen vuoden 25 prosentista. Britit säilyttivät silti asemansa Lapin suurimpana ulkomaalaisten ryhmänä 139 000 yöpymisellä. Brittien etumatka muihin jopa kasvoi, kun toiseksi suurimman ryhmän, saksalaisten yöpymiset vähenivät 9 prosenttia, 116 000 yöpymiseen. Kolmanneksi suurimpana ryhmänä olivat ranskalaiset 96 000 yöpymisellä. Muita suuria Lapin majoitusliikkeiden palvelujen ulkomaisia käyttäjiä olivat hollantilaiset, norjalaiset, sveitsiläiset ja italialaiset, joilla yöpymisten määrät vaihtelivat 33 000 -52 000 välillä.

Tilastoinnin piirissä olevissa Lapin majoitusliikkeissä kirjattiin vuonna 2004 yhteensä 1,9 miljoonaa yöpymistä, joista lähes 40 prosenttia (740 000 yöpymistä) oli ulkomaisten matkailijoiden yöpymisiä. Kotimaisten matkailijoiden yöpymiset Lapissa lisääntyivät 3 prosenttia ja niiden määrä nousi 1,2 miljoonaan. Majoitustilasto voi antaa Lapin matkailun kehityksestä todellista negatiivisemmän kuvan, koska suuri osa vuokrattavista loma-asunnoista jää tilastoinnin ulkopuolelle. Vuokratavien lomamökkien tarjonta ja käyttö ovat viime vuosina voimakkaasti lisääntyneet erityisesti Lapissa, mutta myös muissa matkailukeskuksissa.

Helsingissä ulkomaalaisten yöpymiset lisääntyivät 2 prosenttia

Helsingissä ulkomaalaisten matkailijoiden yöpymiset lisääntyivät kaksi prosenttia edellisvuodesta ja niiden määrä nousi runsaaseen 1,5 miljoonaan vuonna 2004. Koska ulkomaalaisten yöpymiset Helsingin majoitusliikkeissä vähenivät edellisenä vuonna lähes saman verran, palattiin pääkaupungissa takaisin vuoden 2002 lukemiin.

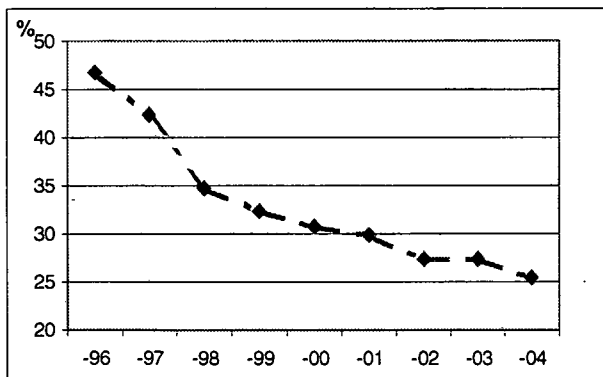
Lähes kaikkien suurempien kansallisuusryhmien yöpymiset lisääntyivät Helsingissä vuonna 2004, lukuun ottamatta venäläisiä, brittejä, ruotsalaisia ja sveitsiläisiä. Eniten kasvua (10-13 %) oli saksalaisten, hollantilaisien, yhdysvaltalaisien ja ranskalaisten yöpymisissä. Venäläisten yöpymiset vähenivät 7 prosenttia, brittien ja ruotsalaisten yöpymisissä vähennystä oli 5 prosenttia.

Kotimaisten matkailijoiden yöpymiset vähenivät Helsingissä 4 prosenttia ja niiden määrä painui alle miljoonan rajan vuonna 2004. Kotimaisten matkailijoiden väheneminen pudotti yöpymisten kokonaismäärän niukasti alle 2,5 miljoonan Helsingin majoitusliikkeissä (taulukko 4)

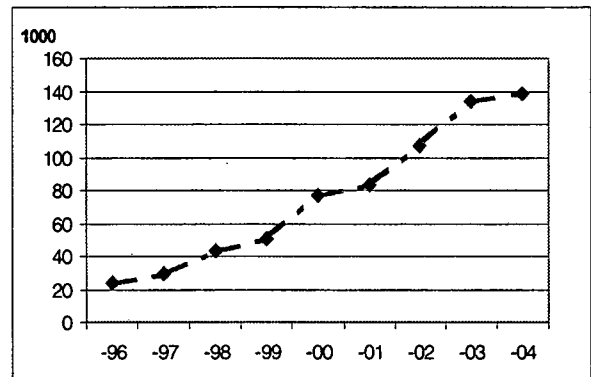
Ulkomaalaisten osuus Helsingin yöpymisistä oli 61 prosenttia, kun se koko maassa oli 26 prosenttia. Ulkomaalaisten matkailu keskittyy voimakkaasti Helsinkiin ja pääkaupunkiseudulle. Parin viime vuoden aikana pääkaupunki on kuitenkin menettänyt suhteellista osuuttaan ulkomaalaisten yöpymisissä. Hyvästä kasvu-luvusta Helsingissä on saatu nauttia viimeksi vuonna 2000, jolloin ulkomaalaisten yöpymisissä yllettiin 10 prosentin ja kotimaisten matkailijoiden yöpymisissä 5 prosentin kasvuun.

Yöpymisten alueellinen kehitys asuinmaittain on esitetty taulukossa 4. Koti- ja ulkomaisten matkailijoiden yöpymiset alueittain ja matkan tarkoituksen mukaan on esitetty taulukossa 7. sekä majoittumismuodon ja -tyypin mukaan taulukossa 8. Taulukossa 2. on esitetty koti- ja ulkomaisten matkailijoiden saapumiset ja yöpymiset kaikissa majoitusliikkeissä ja erikseen hotelleissa alueittain.

K9. Helsingin osuus (%) venäläisten yöpymisistä
Share of Helsinki (%) in Russian tourists' nights



K10. Brittien yöpymiset Lapissa 1996-2003
Nights spent by British tourists in Lapland



Majoituskapasiteetin käyttö

Hotellihuoneiden käyttöaste kääntyi pieneen nousuun

Hotellihuoneiden keskimääräinen käyttöaste oli 47,6 prosenttia vuonna 2004. Edellisestä vuodesta käyttöaste nousi 0,5 prosenttiyksikköä. Tämä oli käänne parempaan suuntaan viisi vuotta jatkuneen pysähtyneen kasvun jälkeen. Pienestä kasvusta huolimatta huonekapasiteetin käytössä jäätin vuonna 2004 vielä alle vuoden 1997 tason. Vuonna 1992 laman aikaan alkanut hotellihuoneiden käyttöasteen kasvu pysähtyi 49,4 prosenttiin vuonna 1999. Tarjolla olevan kapasiteetin lisäys on vaikuttanut negatiivisesti käyttöasteeseen. Vuonna 2000 käyttöaste laski 48,8 prosenttiin, josta se edelleen putosi alle 48 prosenttiin vuonna 2002. (taulukot 1, 5, A1-B4)

Helsingin hotellihuoneiden käyttöaste nousi 65,6 prosenttiin

Helsingissä hotellihuoneiden käyttöaste nousi edellisestä vuodesta 1,9 prosenttiyksikköä 65,6 prosenttiin vuonna 2004. Käyttöasteen nousu johtui pikemminkin huonetarjonnan lievistä supistumisesta kuin kysynnän kasvusta, sillä yöpymiset Helsingin hotelleissa vähenivät marginaalisesti (-0,2 %). Helsingin käyttöaste oli jälleen maan korkein vuonna 2004. Pääkaupunki sai jo edellisenä vuonna takaisin ensimmäisen sijan, jonka se

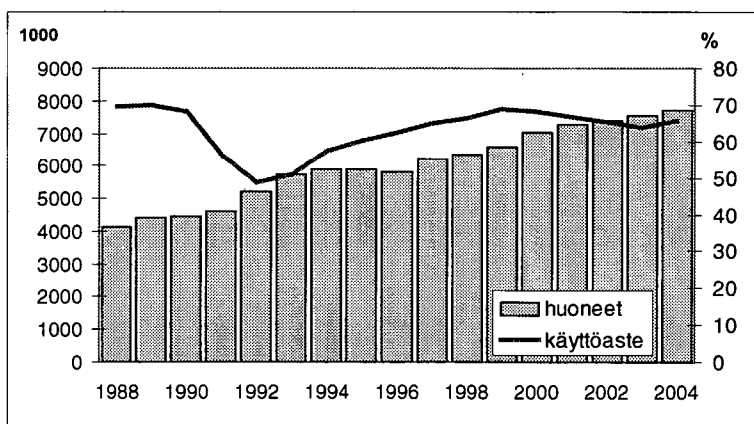
menetti Oululle vuonna 2001. Oulussa kapasiteetin kasvu alkoi laskea käyttöastetta vuonna 2003. Trendi vahvistui vuonna 2004 pudottaen Oulun käyttöasteen 63,0 prosentista 57,1 prosenttiin. Tampereella oli maan toiseksi korkein käyttöaste (65,0) ja kolmantena oli Sotkamo (59,9). Tampereen hotellien käyttöaste nousi edellisestä vuodesta 3,1 prosenttiyksikköä, sitä vastoin Sotkamon käyttöaste laski 1,9 prosenttiyksikköä. Turussa hotellihuoneiden käyttöaste nousi 4,7 prosenttiyksikköä 53,9 prosenttiin. Lapin korkein käyttöaste oli Rovaniemellä (49,9). (taulukot 1, 2, A2, B2)

Hotellihuoneen keskihinta laski 77 euroon

Majoitusliikkeiden myyntitulojen mukaan laskettu hotellihuoneen keskihinta (keskimääräinen huoneesta maksettu hinta) laski edellisestä vuodesta vajaan prosentin 78,0 eurosta 77,4 euroon vuonna 2004. Yöpymisen keskihinta oli hotelleissa 47,4 euroa ja kaikissa majoitusliikkeissä 41,95 euroa. Myös yhtä yöpymistä kohti laskettu keskimääräinen hinta laski. Helsingissä hotellihuoneesta maksettiin keskimäärin 97,8 euroa, hinta oli edellisestä vuodesta pudonnut noin 3 prosenttia eli kahden vuoden takaiselle tasolle. Toiseksi kallein hintataso oli Vantaalla (87,4 €) ja kolmanneksi kallein Jämsässä (82,8 €). Tampere oli neljäntenä noin 80 euron keskihinnalla. Tampereella hinnat olivat pudonneet lähes 6 prosenttia edellisestä vuodesta. Vantaalla hinnat olivat pysyneet lähes ennallaan, sitä vastoin Jämsässä hinnat olivat nousseet vajaat 2 prosenttia. Lapissa korkeimmat huonehinnat olivat Kittilässä 79,5 euroa, Enontekiöllä 77,3 euroa ja Kolarissa 76,7 euroa. (taulukot 1 ja B4)

K11. Helsingin hotellihuoneet ja käyttöaste 1998-2004

Hotel rooms and room occupancy in Helsinki



Matkailutoiminta 2004

Suomen matkailutulot jäivät edellisen vuoden tasolle 1,7 miljardiin

Vuonna 2004 ulkomaiset matkailijat käyttivät tavaroiden ja palvelujen ostoon Suomessa yhteensä 1,7 miljardia euroa. Edellisestä vuodesta tulot kasvoivat vain marginaalisesti (0,8 %). Tulot ovat pysyneet lähes samoissa lukemissa jo kolmatta vuotta. Matkailutulojen viime vuosien heikko kehitys on johtunut sekä Suomeen suuntautuvan matkailun vähäisestä kasvusta että matkailijoiden rakenteessa tapahtuneesta muutoksesta, jossa päivämatkailijoiden osuus on jatkuvasti noussut.

Rajahaastattelututkimuksen mukaan ulkomaisten matkailijoiden keskimääräinen kulutus vuonna 2004 laski 11 prosenttia vuodesta 2003. Erityisen tuntuva lasku oli venäläisillä matkailijoilla, joiden keskimääräinen kulutus supistui 17 prosenttia. Venäläisten matkailun kääntyminen laskuun ja kulutuksen väheneminen on pitänyt matkailun kokonaistulot samalla tasolla jo kolmen vuoden ajan. Pari vuotta jatkuneen vähenemisen jälkeenkin Venäjän osuus kokonaistuloista on vielä niin suuri, että niissä tapahtuneet muutokset tuntuvat tulojen kokonaistasossa. Ilman Venäjää Suomen matkailutulojen kasvu olisi ollut 1-2 prosenttia vuosina 2002-2004.

Vuonna 2004 matkailutulot vähenivät Venäjältä 6 prosenttia. Vaikka tulot EU-maista kasvoivat runsaan prosentin ja matkailu Aasiasta sekä Amerikasta lisääntyi ne riittivät vain niukasti korvaamaan Venäjältä saatujen tulojen leikkauksen. Venäjältä saadut noin 377 miljoonan euron matkailutulot kattoivat edelleen lähes neljänneksen Suomen matkailutuloista.

Venäläisten lisäksi huomattavia matkailutuloja saatiin Ruotsista (322 milj.), Saksasta (135 milj.) ja Britanniaasta (107 milj.), jotka yhdessä kattoivat kolmanneksen Suomen matkailutuloista. Yli puolet tuloista (865 milj.) tuli vanhoista EU-maista. (taulukko E1)

Tulot EU:n uusista jäsenmaista olivat yhteensä noin 80 miljoonaa euroa. Tämä kasvattaa vajaalla kymmenyksellä unionista saatavia matkailutuloja ja nostaa EU:n (EU-25) osuuden kokonaistuloista 57 prosenttiin. Tulot uusista jäsenmaista lisääntyivät 6 prosenttia edellisestä vuodesta eli huomattavasti keskimääräistä enemmän. Noin puolet uusien jäsenmaiden tuloista saatiin Virosta.

Matkailumenot nousivat 2,3 miljardiin

Suomalaisten ulkomaanmatkailun voimistuminen ja matkojen suuntautuminen yhä enemmän Euroopan ulkopuolelle nostivat matkailumenot 2,3 miljardiin euroon vuonna 2004. Edellisestä vuodesta menot nousivat 6 prosenttia. Matkailumenot vanhoihin EU-maihin kasvoivat 4 prosenttia ja nousivat yhteensä 1,2 miljardiin euroon. Matkailumenot uusiin jäsenmaihiin kasvoivat samaa tahtia ja niiden määrä nousi 407 miljoonaan euroon. Eniten suomalaiset matkailijat kuluttivat Virossa (351 milj.), Ruotsissa (287 milj.) ja Espanjassa (208 milj.). Näiden kolmen maan yhteenlaskettu osuus Suomen matkailumenoista oli 36 prosenttia. Myös matkailumenot Venäjälle (143 milj.), Saksaan (132 milj.), Yhdysvaltoihin (129 milj.) sekä Britanniaan (102 milj.) olivat huomattavan suuret. (taulukko E1)

Matkustustase on maksutaseessa palvelujen ulkomaankauppaan kuuluva osa-alue. Vuonna 2003 matkailun osuus palvelujen ulkomaankaupasta oli noin neljännes sekä viennistä että tuonnista. Kun mukaan lasketaan kansainväliset henkilökuljetukset, jotka liittyvät lähes täysin matkailuun, näiden yhteenlaskettu osuus nousee kolmanneksen palvelujen ulkomaankaupasta (Tilastokeskus, Yritysten kansainvälistyminen 2003). Matkailupalveluiden viennin arvosta majoitus- ja ravitsemispalvelut kattavat lähes 40 prosenttia

Matkailupalvelujen hintojen nousuvauhti nopeaa

Edellä esitetty majoitustilaston osoittama hotellihuoneiden hintojen lasku ei näy kuluttajahintaindeksissä, jonka mukaan hotellien hinnat nousivat 2,5 prosenttia vuonna 2004. Taulukossa 1. esitetyt hotellihuoneiden keskihinnat on saatu majoitusliikkeiden ilmoittamista huoneiden myyntituloista, jotka on jaettu myytyjen huoneiden lukumäärällä. Mukana ovat vain ne majoitusliikkeet, jotka ovat ilmoittaneet huonemyynnistä saadut tulot. Pienet alle 50 huoneen hotellit jäävät keskihintaa laskettaessa aliedustetuiksi, koska ne jättävät suuria hotelleja useammin myyntitulot ilmoittamatta. Huoneen keskihintaan sisältyy 8 prosentin arvonlisävero.

Taulukossa B4 on esitetty kuluttajahintaindeksin osiona olevia matkailuun liittyviä hintaindeksejä, jossa hotellihintaindeksi perustuu joka toinen kuukausi 15 kaupungin neljästä hotellista kerättyihin arkipäivänä toteutuneisiin hintoihin. Vuonna 2004 hotellihinnat nousivat 2,5 prosenttia. Vuokrattavien lomamökkien hinnat nousivat 3,3 prosenttia eli paljon maltillisemmin kuin edellisellä vuonna, jolloin niiden hinnat kohosivat 7,4 prosenttia. Ravitsemispalveluiden hinnat olivat jopa hieman edellisestä vuodesta laskeneet (-0,37 %). Eniten halpenivat kotimaan lentomatkat, joissa hintoja alennettiin peräti 23 prosenttia. Ulkomaan lennot halpenivat lähes 12 prosenttia. Muiden kuljetuspalvelujen käyttö kallistui pari prosenttia. Valmismatkojen hinnat nousivat yhden prosentin vaikka lentokuljetukset olivat halventuneet.

Kakkien matkailuun liittyvien palveluiden hinnat kohosivat keskimäärin 1,6 prosenttia eli enemmän kuin yleinen kuluttajahintojen nousu, joka vuonna 2004 jäi marginaaliseen 0,2 prosenttiin. Vuodesta 2000 matkailupalvelujen hinnat ovat nousseet lähes 8 prosenttia, eli nopeammin kuin kuluttajahintojen yleinen runsaan 5 prosentin nousuvauhti. Myös hotellihuoneet ovat vuoteen 2000 verrattuna kallistuneet jonkin verran enemmän (5,7 %) kuin kuluttajahinnat keskimäärin. Vuonna 2002 hotellihuoneiden hinnat olivat kuluttajahintaindeksin mukaan laskeneet lähes 3 prosenttia. Matkailun hintaindeksi sisältää useita tuoteryhmiä, hotellihuoneiden ja ravintolapalvelujen lisäksi mukaan on laskettu mm. liikennepalvelut sekä posti- ja telemaksut.

Matkatoimistojen liikevaihto 1,1 miljardia vuonna 2003

Tilinpäätöstilaston mukaan matkatoimistojen liikevaihto oli 1,129 miljardia euroa vuonna 2003, edellisestä vuodesta liikevaihto kasvoi 2,3 prosenttia (taulukko D2). Yritys- ja toimipaikkarekisterin mukaan matkatoimistojen (toimipaikkojen) liikevaihto pysyi lähes edellisen vuoden lukemissa 1,107 miljardissa eurossa (taulukko D1). Kuten luvuista näkyy yritys- ja toimipaikkarekisterin liikevaihto ja sen vuosimuutos poikkeavat aika paljon Tilinpäätöstilaston luvuista. Näiden kahden tilaston eroavuudet johtuvat siitä, että tilinpäätöstilastossa liikevaihdon kirjaamiskäytäntö poikkeaa yritysrekisterin käytännöstä. Lisäksi tilastojen yritys-pohja ei ole täysin yhdenmukainen. Erona on myös se, että tilinpäätöstilasto kuvaa yrityksen liikevaihtoa, kun taas taulukko D1 kuvaa toimipaikkojen liikevaihtoa.

Yritys- ja toimipaikkarekisterissä on myös toimialaluokkaan 633 kuuluvien matkatoimistotoimintaa harjoittavien yritysten liikevaihto, joka suuruudeltaan (1,117 miljardia euroa) on lähempänä tilinpäätöstilaston lukua. Myös matkatoimistotoimintaa harjoittavilla yrityksille yritys- ja toimipaikkarekisteri osoittaa vain marginaalista (0,4 %) kasvua (Tilastokeskus, Suomen yritykset 2003)

Tilastokeskuksen yritys- ja toimipaikkarekisteristä peräisin olevia toimialoittaisia tietoja toimipaikkojen lukumäärästä, henkilöstön koosta ja liikevaihdosta esitetään taulukossa D1, jossa matkatoimistot kuuluvat toimialaluokkaan 633. Kaikki taulukossa D1. esitetyt toimialaluokan 633 toimipaikat eivät ole matkatoimistoja vaan samaan ryhmään kuuluu myös 'muu matkailua palveleva toiminta', joka sisältää mm. aikatauluihin, matkojen hintoihin ja hotellipalveluihin liittyvän tietopalvelun, matkojen varausjärjestelmät ja suunnittelu- ja matkaoppaiden ja -johtajien toiminnan, majoitusliikkeiden huoneenvarauspalvelun ja välityksen (mm. lomamökkien välitys) sekä kuntien matkailutoimistot ja matkailun edistämistoiminnan.

Majoitusliikkeiden kapasiteetti

Tilastokeskuksen majoitustilasto sisältää liikkeet, joissa on vähintään 10 huonetta, mökkiä tai matkailuvaunupaikkaa. Tilastoinnin piirissä oli yhteensä 1 413 majoitusliikettä vuonna 2004. Majoitusliiketyypin mukaan luokiteltuna tilastossa oli 762 hotellia, 199 matkustajakotia, 113 lomakylää, 295 leirintäaluetta ja 44 retkeilymajaa (taulukot A1-A2). Liitetaulukossa 9. esitetään vuoden 2005 alussa tilastoinnin piirissä olevat liikkeet.

Vuonna 2004 tilastoinnin piirissä olevissa majoitusliikkeissä oli yhteensä 60 350 huonetta (tai mökkiä), joissa oli kaikkiaan 142 900 vuodepaikkaa. Huoneista 82 prosenttia (49 600 huonetta) ja vuodepaikoista 72 prosenttia (108 700 vuodepaikkaa) oli hotelleissa.

Huonekapasiteetista viidennes (12 700 huonetta) oli Uudellamaalla ja runsas kymmenes (7 600 huonetta) Helsingissä. Helsingin hotellihuonekapasiteetti kasvoi edellisestä vuodesta 120 huoneella. Pääkaupungin lisäksi kapasiteetti kasvoi Uudellamaalla, Pirkanmaalla, Päijät-Hämeessä, Kymenlaaksossa, Pohjois-Savossa, Etelä-Pohjanmaalla ja Pohjanmaalla. Huonekapasiteetti väheni Varsinais-Suomessa, Satakunnassa, Kanta-Hämeessä, Etelä- ja Pohjois-Karjalassa, Etelä-Savossa, Keski-Suomessa, Keski- ja Pohjois-Pohjanmaalla sekä Kainuussa ja Lapissa. (taulukot A2 ja 9)

Huone- ja vuodekapasiteetin lisäksi majoitusliikkeillä oli käytettävissä 20 800 sähköliitäntäpisteellä varustettuja matkailuvaunupaikkaa, joista 15 600 sijaitsi leirintäalueilla. Matkailuvaunupaikkojen lisäksi leirintäalueilla oli 4 100 mökkiä (tai huonetta), joissa oli yhteensä 16 200 vuodepaikkaa. Kansainvälisissä tilastoissa yhtä matkailuvaunupaikkaa kohti lasketaan neljä vuodepaikkaa, joten laskennallisia vuodepaikkoja niille tulee noin 83 100.

Taulukossa A1 esitetyssä majoituskapasiteetissa ovat mukana kaikki vuoden aikana toimintaa harjoittaneet majoitusliikkeet, myös kesähotellit ja muut vain osan vuotta toiminnassa olevat liikkeet. Hotellien toimintaa kuvaavassa taulukossa 1. ja kaikkien majoitusliikkeiden toimintaa kuukausittain kuvaavassa taulukossa 4. esitetyt luvut osoittavat, kuinka paljon tilastoinnin piirissä on keskimäärin liikkeitä kuukausittain. Kuukausittain keskimäärin käytettävissä olevasta kapasiteetista on laskettu huoneiden ja vuoteiden käyttöasteet. Kuten taulukosta 1. käy ilmi, tilastoinnin piirissä oli kuukausittain keskimäärin 688 hotellia (90 % kokonaiskapasiteetista) vuonna 2004. Kesäaikaiset ja muut vain osan vuotta toiminnassa olevat liikkeet on esitetty taulukossa 9. vuoden 2005 alun tilanteen mukaan.

Avoinna olokausiensa lisäksi taulukossa on esitetty majoitusliikkeiden kapasiteetti tyypeittäin, ketjuittain sekä täydellisen kuntaluokituksen mukaan. Vastaava taulukko vuoden 2004 alun tilanteen mukaisesta majoituskapasiteetista on esitetty Matkailutilasto 2004 -julkaisussa.

Muu matkailun majoituskapasiteetti

Suomessa on 469 000 kesämökkiä, joista noin 83 prosenttia on yksityisten henkilöiden omistuksessa. Kotitalouksista noin 15 prosenttia omistaa kesämökin ja kesämökin omistaviin asuntokuntiin kuuluu noin 800 000 henkilöä. Eniten kesämökejä on Varsinais-Suomessa, Pirkanmaalla ja Etelä-Savossa, joissa niiden määrä ylittää 40 000. Kolmasosa mökeistä (yli 125 000 mökkiä) sijaitsee omistajan kotikunnassa (taulukko A2, Lähde: Tilastokeskus, Kesämökit 2004).

Vuokrattavien lomamökkien kokonaismäärästä ei ole saatavilla tietoa, koska mökkien vuokraustoiminta on Suomessa hajaantunut pienille toimijoille. Suurimmalla vuokramökkien välittäjällä Lomarenkaalla on tarjolla noin 1 200 mökkiä. Käyttötarkoitukseltaan vuokrattaviksi lomamökeiksi määriteltyjä rakennuksia oli runsaat 12 000. Luvussa ei ole mukana yritysten henkilökunnan käytössä olevat mökit.

Mökkien lisäksi yksityistä majoituskapasiteettia on matkailuun ja vapaa-ajanviettoon tarkoitetuissa kulkuvälineissä. Vuonna 2003 Suomessa oli 59 000 matkailuperävaunua ja 24 000 matkailuautoa (Tilastokeskus, Moottoriajoneuvot 2004). Matkailuvaunuissa ja matkailuautoissa voidaan yöpyä leirintäalueilla ja SF-Caravan -alueilla tai niiden ulkopuolella. Näistä vain leirintäalueet ja muiden majoitusliikkeiden matkailuautopaikkojen käyttö sisältyvät majoitustilastoon. Vuosittain SF-Caravan -alueilla kirjataan runsaat 600 000 yöpymistä, jotka eivät sisälly majoitustilaston lukuihin.

Suomessa on arviolta noin 75 000 retkeilyyn sopivaa venettä. Veneilijöille eri tasoisia palveluja tarjoavia vierasvenesatamia on eri puolella Suomea noin 200, joista neljäsosa sijaitsee Varsinais-Suomessa. Ahvenanmaata lukuun ottamatta vierasvenesatamien käyttäjiä ei ole tilastoitu keskitetysti. Ahvenanmaan tilastovirasto julkaisee vuosittain tilastoa maakunnan pienvenesatamien käytöstä (ÅSUB, Statistik över småbåtshamnarna på Åland 2004).

Vuoden 2004 menetelmä uudistus

Imputoinnin vaikutukset vuoden 2004 majoitustilastoon

Vuonna 2004 majoitustilastossa otettiin käyttöön kadon estimointimentelmä tilaston ajallisen ja alueellisen vertailtavuuden parantamiseksi. Vuoden 2004 tammi-kuusta alkaen kuukausikyselyyn vastaamattomien liikkeiden tiedot on estimoitu tilastollisin menetelmin (puuttuvan tiedon imputointi). Korvaavina tietoina käytetään liikkeen omia vuodentakaisia (tai aikaisempia) tietoja samalta tilastointikuukaudelta, jos nämä tiedot on käytettävissä. Muussa tapauksessa käytetään mahdollisimman samanlaisen (toimiala, kapasiteetin koko, sijaintimaakunta) luovuttajaliikkeen tietoja.

Kyselyn kato vaihtelee liikkeen toimialan ja koon mukaan. Kato on keskitasoa suurempi pienillä liikkeillä sekä leirintäalueilla. Suurimmillaan kato on kesällä, jolloin leirintäalueet, lomakylät ja muut kesäaikaiset liikkeet ovat kyselyssä mukana.

Methodological revision in 2004

The impacts of imputation on accommodation statistics in 2004

In connection with the system review implemented in 2004, a method was introduced in accommodation statistics for the estimation of non-response in order to improve temporal and regional comparability. From January 2004 onwards, data for the non-respondents of the monthly inquiry have been estimated with statistical methods (imputation of missing data). The used substitute data are those of the non-respondent establishment for the same statistical reference month from one year (or more) earlier provided they are available. If they are not, data of a donor establishment that is as identical as possible in terms of e.g. activity, capacity and location are used. Non-response of the inquiry varies by activity and size of establishment. It is higher than the average for small establishments, as well as for camping sites. The non-response is highest in summer when camping sites, holiday villages and other seasonally open facilities are included in the inquiry.

In 2004, the average monthly non-response rate among the establishments was 10.5 per cent. The average number of the non-respondent establishments was 116

Vuonna 2004 kadon osuus tilastoinnin piirissä olevista liikkeistä oli keskimäärin 10,5 prosenttia. Katoon jäi kuukausittain keskimäärin 116 liikettä: Katoon jääneille liikkeelle imputoitiin yhteenä noin 440 000 yöpymistä, mikä vastaa 2,6 prosenttia yöpymisten kokonaismäärästä eli 16,6 miljoonasta yöpymisestä (imputoidut mukaan laskettuina). Majoitusliikkeiden toimialan mukaan imputoidut yöpymiset jakautuivat seuraavasti: Hotellit 114 800 yöpymistä (0,9 % hotelliyöpymisistä), matkustajakodit 58 700 yöpymistä (10,9 % matkustajakotien yöpymisistä), retkeilymajat 4 700 yöpymistä (3,5 % retkeilymajojen yöpymisistä), leirintäalueet 201 500 yöpymistä (9,6 % leirintäalueiden yöpymisistä) ja lomakylät 60 200 yöpymistä (9,9 % lomakyläyöpymisistä). Suomalaisten matkailijoiden 12,2 miljoonasta yöpymisestä imputoitujen osuus oli 2,7 prosenttia (333 200 yöpymistä). Ulkomaalaisten matkailijoiden vajaan 4,4 miljoonasta yöpymisestä imputoitujen osuus oli 2,4 prosenttia (106 600 yöpymistä)

establishments monthly, and to these a total of 440,000 overnights were imputed. The share of the total imputed overnights was 2.6 per cent of the total number of 16,6 million nights (imputed nights included) spent at the accommodation establishments in Finland in 2004. The break-down of the imputed overnights by activity class of the establishments was following: Hotels 114,800 overnights (0,9% of the number of hotel nights), similar establishments 58,700 overnights (10.9% of the number of nights spent in these establishments), youth hostels 4,700 overnights (3,5% of the number of nights spent in youth hostels), camping sites 201,500 overnights (9.6% of the number of nights spent in camping sites) and holiday villages 60,200 overnights (9.6% of the number of nights spent in holiday villages). The share of imputed nights for residents was 2,7 per cent (333,200 imputed nights) of the total 12.2 million nights spent by domestic tourists. The share of imputed nights for non-residents was 2,4 per cent (106,600 imputed nights) of the total 4,4 million nights spent by foreign tourists at the accommodation establishments.

Summary

Tourism in Finland 2004

In 2004, inbound tourism to Finland was quite poor. The number of nights spent by foreign visitors at accommodation establishments decreased marginally (-0.9%) from the previous year. The depressing result was mainly due to a slight decrease in tourism from the EU-15 countries, as well as to a continuing decline (-8%) in tourism from Russia. Tourism grew strongly from outside Europe, and especially from Asia and America, but it was not enough to balance the shortfall in Finland's main tourism markets. In 2004, nights spent by non-residents at accommodation establishments totalled 4.4 million, of which 3.7 million were spent in hotels. With these figures Finland fell far behind the other Nordic countries, as the growth rate of hotel nights was 5.9 per cent in Denmark, 5.1 per cent in Norway and 4.5 per cent in Sweden.

The Border Interview Survey shows better results for inbound tourism than the accommodation statistics. According to the survey the number of overnight tourists grew by 3 per cent in 2004 from the year before, and the total number of foreigners visiting Finland rose by 6 per cent, totalling 4.9 million. Of these over 2.8 million were overnight tourists and the remaining 2 million same-day visitors. The number of same-day visitors went up by 11 per cent. Compared with 2003 the share of same-day visitors fell from 43 to 41 per cent. The survey shows a modest growth of one per cent for tourism from the EU-15 countries and an increase of 4 per cent for tourism from Russia. The Border Interview Survey covers all kinds of visitors, besides same-day visitors also those who are accommodated by friends and relatives or in some other private lodgings. (Finnish Tourist Board, Border Interview Survey 2004, MEK A:145 2005)

Due to the negligible results in tourism from the EU-15 countries and a fall in the number of Russian overnight tourists, Finland's tourism receipts increased only marginally (0.8%) in 2004 and remained practically at the same level as in 2003, at EUR 1.7 billion. A decline of more than 10 per cent in the average expenditure per visitor has also had a negative effect on tourism receipts.

Tourism from the EU-15 countries decreased slightly

After seven years of continuous growth the number of nights spent at accommodation establishments by visitors from the other EU-15 countries to Finland dec-

reased slightly, totalling 4.4 million in 2004. As the EU-15 countries account for almost 60 per cent of the total number of non-residents' nights, the monthly patterns of these two are quite similar except towards the end of the year. Both had a slight growth of one per cent in the first quarter of 2004, while from the second to third quarters both fell by 3 per cent on the negative side. A bigger difference occurred in the last quarter when the figures for the EU-15 countries went up by 6 per cent, and for all non-residents by only 3 per cent. The positive trend of the last three months seems to have continued during the first four months of 2005, as the preliminary figures show an increase of 3 per cent in the nights spent by non-resident tourists at accommodation establishments.

Tourism to Finland increased from Greece (19%), France (10%), Belgium (9%), Italy (6%) and Denmark (5%). Tourism from Spain remained at the same level as in the year before, but declined from all the other EU-15 countries. The fall in tourism from Germany was quite marginal (-0.8%), but varied between 2 per cent (United Kingdom) and 18 per cent (Ireland) for the others.

With the exception of Denmark, tourism to Finland from the other Nordic countries was quite poor in 2004. The number of nights spent by Norwegian tourists continued to decline for the second consecutive year by 6 per cent and that of Swedish tourists by nearly 5 per cent. The growth rate of 5 per cent for Danish tourists evened the rate of decline for Scandinavia to -4% per cent. Tourism from Switzerland turned into a fall of -6% after a growth of more than 20 per cent in 2003. Regarding the new EU Member States, tourism increased from Estonia (19%), Hungary (14%), Poland (9%) and Lithuania (7%), but decreased from the Czech Republic and Latvia.

Fall in tourism from Russia continued

Tourism from Russia to Finland turned into a decline in the last quarter of 2002. The downward trend has continued in the following two years, bringing the number of nights spent down by 10 per cent in 2003 and by 8 per cent in 2004. The reduction in Russian tourists' overnights to 450,000 brought the figure back to where it was in the year 2000, making the peak figures of 1997 (nearly 550,000 nights) more and more difficult to reach again. However, there are signs of better to come, as the number of nights spent by Russian tourists at accommodation establishments turned into a remarkable growth of 8 per cent in February-March 2005, and the positive trend continued even more strongly in April.

Tourism from the United States went up by 9 per cent

After the three-year period of falling trend in 2001-2003 tourism from the United States turned into a growth of 18 per cent in December 2003. The positive trend continued to raise the figures by 9 per cent in 2004. However, this was not enough to compensate for the cutback of nearly 16 per cent during 2001-2003, and the 211,000 nights spent by American tourists in 2004 were about the same as in 2002. Tourism from Canada to Finland decreased by 10 per cent (30,200 nights) in 2004 after the notable growth of over 20 per cent in 2003. It is also worth mentioning that tourism from Brazil went up by 23 per cent, totalling 7,200 nights.

Tourism from Asia increased by 10 per cent

In 2004 tourism increased from all the important Asian countries as regards inbound tourism to Finland. Very high growth rates were recorded for Taiwan (38%), South Korea (37%) and India (35%). Tourism from China went up by 13 per cent after a fall of 4 per cent caused mainly by SARS in the first half of 2003. Compared with these countries, the growth of nearly 2 per cent in tourism from Japan seems very modest.

In 2004, tourists from Asia spent 331,000 nights at accommodation establishments in Finland, which was 10 per cent more than in 2003. The share of Japanese tourists of the total was 40 per cent (134,00 nights) and that of Chinese tourists 26 per cent (87,000 nights).

Tourism receipts remained stable

Preliminary estimates indicate only a marginal increase of 0.8 per cent in Finland's tourism receipts in 2004 over 2003. Spending by foreign tourists in Finland remained almost stable, at EUR 1.7 billion. The flat growth was mainly attributable to a decline of more than 10 per cent in the average expenditure per visitor and the fall in the number of Russian overnight tourists. Growth in tourism from Asia and America, as well as other regions outside Europe, was hardly enough to compensate for the reduction in receipts caused by these factors. Finland's tourism receipts are highest from Russia (EUR 377 million), Sweden (EUR 322 million), Germany (EUR 135 million) and the United Kingdom (EUR 107 million). Together these four countries cover more than one half of the total receipts. In spite of a 6 per cent fall in the expenditure of Russian tourists, Russia still accounts for almost one quarter of the total tourism receipts in Finland. Tourism receipts from the EU-15 countries increased by 1.5 per cent to EUR 865 million, accounting for more than one half of the total receipts.

Tourism expenditure increased by 6 per cent

As a result of significant growth of outbound tourism from Finland, tourist spending abroad increased by 5.7 per cent in 2004. The number of Finns' leisure trips increased by 14 per cent, raising tourists' expenditure to EUR 2.3 billion. Tourism from Finland to the EU-15 countries increased and brought about a 4 per cent growth in spending in the other EU-15 countries (EUR 1.2 billion). Spending by Finnish tourists was the highest in the neighbouring Estonia (EUR 321 million) and Sweden (EUR 286 million), as well as in Spain and the Canary Islands (EUR 218 million), the Finns' most popular holiday destination. These three countries accounted for more than one third of all tourist spending abroad.

Rise in hotel room occupancy rate

Although the year 2004 was not very good for the accommodation sector in Finland in general, an increase of 2 per cent in the number of nights spent in hotels raised slightly the average room occupancy rate. After two years of descending figures the average room occupancy rate of hotels rose to 47.6 per cent, which was 0.5 percentage points higher than in the year before.

The room occupancy rate in Helsinki was 65.6 per cent in 2004, which represents an increase of 1.9 percentage points from 2003. Helsinki has the highest hotel occupancy rate in Finland, but Tampere is very close with 65.0 per cent. Tampere took the second place from Oulu. Due to the growth in hotel capacity Oulu's occupancy rate declined by 5.9 percentage points to 57.1 per cent in 2004. At 59.9 per cent Sotkamo had the third highest occupancy rate before Oulu.

Prices for accommodation services went slightly down in 2004. The average room price at hotels declined to EUR 77.42 (-0.8%). The average price per night for all accommodation establishments reduced by 2 per cent to EUR 41.95. In Helsinki, the average hotel room price fell by 2.6 per cent to EUR 97.75.

Domestic tourism

In 2004 the nights spent at accommodation establishments grew only marginally (0.7%) from 2003. The meagre positive result was completely due to domestic tourism as the number of nights spent by Finnish tourists grew modestly by one per cent, while nights spent by non-residents decreased at the same rate. Thanks to a slender recovery in domestic tourism, the situation for hotels was slightly better, as the total number of guest nights in hotels increased by 2 per cent, and the number of nights spent by Finnish tourists by 3 per cent.

In all, domestic tourists spent 12.2 million nights in all accommodation establishments, and 9.6 million nights in hotels in 2004.

Because of the rainy summer campingsites were less popular than in the year before, and the number of nights spent there decreased by 7 per cent, amounting to 2.1 million nights. The share of residents' nights on camping sites was 82 per cent. Swedes (88,000 overnights) and Germans (79,000 overnights) were the biggest foreign groups in camping sites. On the other hand, holiday villages and youth hostels increased their popularity as the number of nights spent in these accommodation modes grew by 10 per cent.

Accommodation capacity

Finnish accommodation statistics cover accommodation establishments with at least 10 rooms, cottages or caravan pitches. At the beginning of 2005, the statistics consisted of 1,394 establishments, of which 782 were hotels and similar establishments, 116 holiday villages, 289 camping sites and 47 youth hostels. The accommodation capacity decreased slightly from the year before.

By the beginning of 2005, the total room capacity was 60,350, of which nearly 50,500 were in hotels and similar establishments. The supply of all accommodation establishments consisted of 142,900 beds, of which 107,700 were in hotels and similar establishments.

Tuoteseloste

Majoitustilaston tietosisältö ja käyttötarkoitus

Majoitustilasto kuvaa majoituspalvelujen tarjontaa ja kysyntää. Tilasto sisältää tietoja huoneiden ja vuodepaikkojen käyttöasteesta, majoituspalvelujen hinnoista sekä majoitusliikkeisiin saapuneiden vieraiden ja yöpymisten määrästä asuinmaan mukaan eriteltyinä.

Tilastoa tarvitaan kotimaan matkailun ja ulkomailta Suomeen suuntautuvan matkailun seurantaan ja edistämiseen sekä matkailuinvestointien suunnitteluun valtakunnallisella ja alueellisella tasolla. Tilaston tietoja käytetään valtionhallinnossa, kunnissa, matkailualan yrityksissä ja järjestöissä sekä tutkimuslaitoksissa ja tiedotusvälineissä.

Majoitustilastoa tuotetaan Euroopan unionin matkailutilastodirektiivin (95/57/EY) nojalla, joka velvoittaa kansainvälisesti vertailukelpoisten tilaston tekoon. Asetuksen edellyttämät tilastotiedot toimitetaan EU:n tilastoviraston Eurostatin käyttöön. EU:n ohella tietoja käyttää ja julkaisee YK:n alainen maailman matkailujärjestö WTO (World Tourism Organization).

Tilaston kattavuus

Tilastoinnin kohteena ovat Suomessa majoitustoimintaa harjoittavat liikkeet, joiden tiedot sisältyvät Tilastokeskuksen majoitusliikerekisteriin. Majoitusliikerekisteriä päivitetään jatkuvasti liikkeiltä saaduilla tiedoilla. Perusteellisempi päivitys tehdään vuosittain liikkeille lähetetyllä kyselyllä ja majoitusliikeoppaiden avulla. Ahvenanmaan majoitusliikkeet sisältyvät rekisteriin. Tilastoinnin piirissä ovat majoitusliikkeet, joissa on vähintään 10 huonetta, mökkiä tai matkailuvaunupaikkaa. Tällä kokorajoituksella tiedon keruun piirissä on vuosittain 1400 - 1500 liikettä. Laajimmillaan tilastointi on kesällä, kun leirintäalueet, kesähotellit ja muut kesäaikaiset liikkeet ovat toiminnassa. Aikasarja tilastossa vuosittain mukana olevista liikkeistä on esitetty taulukossa A1.

Tilaston ulkopuolelle jää julkisissa liikennevälineissä tapahtuva majoittuminen, yöpymiset veneilysatamissa, SF-Caravanin alueista vain jäsenten käytössä olevat alueet, erilaiset työ- ja lomaleirit sekä yksityismajoitus. Suurin osa vuokrattavista lomamökeistä jää myös tilastoinnin ulkopuolelle, koska matkailutilastoissa käytettävien määritelmien mukaan ne luokitellaan yksityiseksi (maksulliseksi) majoitukseksi.

Product presentation

Data content and purpose of use

Accommodation statistics describe the supply and demand of accommodation services. The statistics contain data on the occupancy rates of rooms and bedplaces, prices for accommodation services and numbers of arrivals and overnight stays at accommodation establishments by country of residence.

The statistics are used to monitor and promote domestic tourism and tourism from abroad to Finland, and for the planning of national and regional investments in tourism. The users of the data include central and local governments, enterprises and organisations in the tourism industry, and the media. The production of accommodation statistics is decreed by a European Union directive on tourism statistics (95/57/EC) which obliges Member States to produce statistics that are internationally comparable. The statistical data specified in the directive are submitted to the Statistical Office of the European Communities, Eurostat. Besides the EU, the data are also used and published by the World Tourism Organization (WTO) which is a specialised agency of the United Nations.

Coverage

The statistics cover the establishments in Statistics Finland's register of accommodation establishments that practice accommodation service activity in Finland. The register of accommodation establishments is updated continuously with information supplied by the establishments. An exhaustive update is implemented with an inquiry among the establishments and by using information in accommodation guides. Accommodation establishments on the Åland Islands are included in the register.

The statistics cover accommodation establishments with at least 10 rooms, cottages or caravan pitches. Under this size constraint the collection of the data covers annually between 1,400 and 1,500 establishments. The coverage of the statistics is most extensive during summer when camping sites, summer hotels and other seasonal facilities are in operation. Table A1 presents a time series for the establishments that are included annually in the statistics.

Excluded from the statistics are for ex. the caravan sites of SF-Caravan that are only open to members, various work and holiday camps, and private lodgings. The majority of rented holiday cottages are also excluded.

Tilastoinnin ulkopuolelle jäävästä majoituksesta saadaan tietoa Tilastokeskuksen otospohjaisesta Suomalaisen matkailu -tutkimuksesta, joka kattaa kaikki maksulliset ja maksuttomat majoitusmuodot.

Käytetyt luokitukset

Majoituspalveluja tarjoavat liikkeet on luokiteltu toimialaluokituksen (TOL 2002) mukaan hotelleihin, matkustajakoteihin, retkeilymajoihin, lomakyliin ja leirintäalueisiin. Toimialaluokituksessa majoitusliikkeet kuuluvat pääluokan H (Majoitus- ja ravitsemispalvelut) alaluokkiin 551-552 Alueluokituksessa käytetään Tilastokeskuksen kuntapohjaista alueluokitusta tilastovuodelta. Majoitusliikkeiden asiakkaiden asuinmaaluokitus perustuu ISO 3166-1 luokitusstandardiin.

Tiedon keruu

Tiedot kerätään kuukausittain majoitusliikkeiltä, joissa on vähintään 10 huonetta, mökkiä tai matkailuvaunupaikkaa. Tilastokeskus kerää tiedot Manner-Suomen liikkeiltä. Ahvenanmaalta tiedot saadaan maakunnan tilastoviraston Ålands statistik- och utredningsbyrån (ÅSUB) välityksellä. Tiedot kerätään majoitusliikkeiltä postikyselyinä Tilastokeskuksen lomakkeilla. Paperilomakkeiden sijaan liikkeet voivat toimittaa tiedot omista järjestelmistään tulostettuina atk-listoina. Vuoden 2005 aikana majoitustilastossa siirrytään asteittain Internetin kautta tapahtuvaan sähköiseen tiedonkeruuseen.

Vertailukelpoisuus

Tilastokeskus on tuottanut majoitustilastoa vuodesta 1971 lähtien. Tilastoa on uudistettu perusjoukon ja tilastointitavan osalta useita kertoja. Viimeisin perusjoukkoa koskeva uudistus toteutettiin vuonna 1993, jolloin edelleen käytössä oleva liikkeiden kokorajaus otettiin käyttöön. Tätä ennen tilastoon sisältyivät elinkeinoluvanvaraiset majoitusliikkeet. Leirintäalueet tulivat tilastoinnin piiriin vuonna 1986. Vuodesta 1993 vuoteen 2003 majoitustilaston tiedot ovat olleet peittävyys huomioon ottaen vertailukelpoisia keskenään. Hotellien osalta vertailukelpoisuus pyrittiin säilyttämään myös edeltäviin vuosiin. Käyttöasteen laskentatapaa muutettiin vuonna 1983, joten vuosien 1971-1982 tiedot eivät ole vertailukelpoisia vuodesta 1983 alkaen laskettuihin käyttöasteisiin.

Vuonna 2004 majoitustilastoa uudistettiin ottamalla käyttöön puuttuvan tiedon estimointimentelmä Vertailukelpoisuuden säilyttämiseksi aikaisempien vuosien tiedot on tuotettu uutta menetelmää käyttäen taaksepäin vuoteen 1995 asti. Korjatut aikasarjat julkaistaan ensimmäistä kertaa tässä Matkailutilasto 2005 -vuosijulkaisussa.

Data about accommodation outside the scope of the statistics are obtained from Statistics Finland's sample-based Finnish Travel Survey which covers all forms of charged and free accommodation.

Classifications

Establishments offering accommodation services are classified according to the standard industrial classification (TOL 2002) into hotels, guest houses, youth hostels, holiday villages and camping sites. In the industrial classification accommodation establishments form subsections 551 to 552 of main section H (Hotels and restaurants). The used regional classification is Statistics Finland's regional classification based on municipalities valid in the statistical reference year. Classification of the countries of residence of customers of accommodation establishments is based on the ISO 3166-1 classification standard.

Data collection

Data are collected monthly from accommodation facilities with at least 10 rooms, cottages or caravan pitches. Statistics Finland collects the data from establishments on Mainland Finland. Data from Åland are obtained via the region's statistical office, Ålands statistik- och utredningsbyrån (ÅSUB). The data are collected as a postal inquiry using Statistics Finland's questionnaire. Instead of the paper questionnaire, establishments may also submit the data as printouts from their own information systems. During 2005, electronic data collection via the Internet will be gradually introduced in accommodation statistics.

Comparability

Statistics Finland has been producing accommodation statistics since 1971. The population and the methodology of the statistics have been reviewed a number of times. The latest revision of the population was done in 1993, when the minimum size limit that is still used on inclusion of was introduced. Prior to this, the statistics covered accommodation facilities subject to trade licence. The scope of the statistics was extended to camping sites in 1986. In terms of coverage, the data in accommodation statistics have been comparable from 1993 to 2003.

In 2004, accommodation statistics were revised by introducing a method for the estimation of missing data. To preserve comparability with earlier years, data going back to 1995 have been calculated retrospectively with the revised method. The revised time series are released for the first time in this Matkailutilasto/Tourism Statistics 2005 annual publication.

Vuoden 2004 menetelmä uudistus

Vuonna 2004 toteutetun järjestelmä uudistuksen yhteydessä majoitustilastossa otettiin käyttöön kadon estimointimentelmä tilaston ajallisen ja alueellisen vertailtavuuden parantamiseksi. Vuoden 2004 tammikuusta alkaen kuukausikyselyyn vastaamattomien liikkeiden tiedot on estimoitu tilastollisin menetelmin (puuttuvan tiedon imputointi). Korvaavina tietoina käytetään liikkeen omia vuodentakaisia (tai aikaisempia) tietoja samalta tilastointikuukaudelta, jos nämä tiedot ovat käytettävissä. Muussa tapauksessa käytetään mahdollisimman samanlaisen (toimiala, kapasiteetin koko, sijaintimaakunta) luovuttajaliikkeen tietoja.

Kyselyn kato vaihtelee liikkeen toimialan ja koon mukaan. Kato on keskitasoa suurempi pienillä liikkeillä sekä leirintäalueilla ja lomakylillä. Tästä johtuen kato on suurimmillaan, jolloin leirintäalueet, lomakylät ja muut kesäaikaiset liikkeet ovat kyselyssä mukana. Menetelmä uudistuksen vaikutukset vuoden 2004 tuloksiin on esitetty tarkemmin sivulla 19.

Mittaus- ja käsittelyvirheet

Majoitusliikkeiltä saadut tiedot tarkistetaan Tilastokeskuksessa ennen tallennusta tietokantaan. Aineistoon tehdään ennen tulosten tuottamista loogisuustarkastukset, joiden perusteella virheelliset tapaukset korjataan. Tarvittaessa poikkeamat tarkistetaan liikkeiltä. Vuonna 2004 siirryttiin uuteen käyttöjärjestelmään, joka on parantanut virheiden tarkistusta ja niiden korjaamista. Vuonna 2005 käynnistynyt sähköinen tiedonkeruu Internetin kautta nopeuttaa jatkossa tilaston valmistumista ja parantaa tilaston laatua, kun tallennusvaiheen virheet jäävät pois.

Vertailtavuus muihin tilastoihin

Tilastokeskuksen majoitustilasto on ainoa säännöllisesti tehtävä majoitusliikkeiden palvelujen tarjontaa ja käyttöä fyysisillä mittareilla kuvaava tilasto. Majoitusliikkeiden liikevaihdon ja palkkasumman suuruudesta saadaan kuukausitason tietoa Tilastokeskuksen palvelujen kuukausikuvaajissa ('Muut palvelut'), jossa majoitustoiminta kuuluu toimialaluokituksen pääluokkaan H yhdessä ravitsemistoiminnan kanssa. Toimialaluokituksen 5-numerotasolla majoitustoiminta voidaan erottaa omaksi toimialakseen.

Tilastokeskuksessa tuotetaan säännöllisesti kahta otos pohjaista haastattelututkimusta, Suomalaisten matkailu -tutkimusta ja Rajahaastattelututkimusta, joissa on tietoa koti- ja ulkomaisten matkailijoiden määristä sekä palvelujen käytöstä. Ulkomaisille matkailijoille tehtävä Rajahaastattelututkimus on Tilastokeskuksen ja Mat-

Methodological revision of 2004

In connection with the system review implemented in 2004, a method was introduced in accommodation statistics for the estimation of non-response in order to improve temporal and regional comparability. From January 2004 onwards, data for the non-respondents of the monthly inquiry have been estimated with statistical methods (imputation of missing data). The used substitute data are those of the non-respondent establishment for the same statistical reference month from one year (or more) earlier provided they are available. If they are not, data of a donor establishment that is as identical as possible in terms of e.g. activity, capacity and location are used.

Non-response of the inquiry varies by activity and size of establishment. It is higher than the average for small establishments, as well as for camping sites and holiday villages. Due to this the non-response is highest in summer. The impacts of imputation on the 2004 accommodation statistics are described on page xx.

Measurement and processing errors

The data obtained from accommodation establishments are checked at Statistics Finland before they are entered into the database. Before performing calculations with them the data are controlled for logic, and any erroneous cases are corrected. If necessary deviations are verified with the donor establishment. New operating system was introduced in 2004 and this has made checking and correcting of errors more efficient. In future, the electronic data collection via the Internet that was initiated in 2005 will speed up the completion of the statistics and improve their quality, as it will eliminate errors at the data entry stage:

Comparability with other statistics

Statistics Finland's accommodation statistics are the only regularly produced statistics describing the supply and use of the services of accommodation establishments with physical measures. Monthly data on the sizes and wagebills of accommodation establishments are obtained with Statistics Finland's monthly indicators on services ('Other services'), in which accommodation activity is classified under section H together with restaurant activities. Accommodation activity can be distinguished as a separate industry at the 5-digit level of the classification.

Statistics Finland conducts two regular sample-based surveys, the Finnish Travel Survey and the Border Interview Survey, which produce data on the use of accommodation services by domestic and foreign tourists. The Border Interview Survey that is conducted among

kailun edistämiskeskuksen yhteistyöhanke. Kummassakin tilastossa majoituspalvelujen käytössä on pyritty mahdollisimman yhdenmukaiseen luokitteluun majoitustilaston kanssa. Erilaisista tutkimusmenetelmistä ja perusjoukoista sekä palvelujen kattavuudesta johtuen täysin yhdenmukaiseen tulokseen ei majoituspalvelujen käyttöön nähden ole kuitenkaan mahdollista päästä. Rekisteripohjaisena tilastona majoitustilasto tarjoaa hyvän vertailuaineiston näille otospohjaisille haastattelututkimuksille.

EU:ssa matkailutilastoja on harmonisoitu matkailutilastodirektiivin (95/57/EY) nojalla ja majoitustilaston tiedot ovat vertailukelpoisia muiden EU-maiden vastaviin tilastoihin. EU:n tasolla harmonisointityö jatkuu edelleen mm. majoitustilaston perusjoukon rajauksessa ja luokituksessa käytettävien määritelmien osalta. Parhailaan käynnissä oleva direktiivin uudistus voi tuoda joitakin muutoksia majoitustilastoon.

Tietojen saatavuus

Majoitustilastosta julkaistavat kuukausittaiset ennakkotiedot ja lopulliset vuositason tiedot ovat nähtävissä julkistamispäivänä Tilastokeskuksen Internetsivuilla. Hotelleja koskevia tilastoja on saatavilla myös Tilastokeskuksen Statfin-taulukkopalvelussa. Keskeiset ennakkotiedot julkaistaan lisäksi Matkailutilasto -kuukausijulkaisussa (paperi- ja pdf -julkaisu). Vuositason ennakkotiedot julkaistaan joulukuun Matkailutilasto -kuukausijulkaisussa (seuraavan vuoden helmikuussa) ja Tilastokeskuksen Internetsivuilla.

Lopulliset tiedot julkaistaan seuraavan vuoden heinäelokuun vaihteessa Matkailutilasto -vuosijulkaisussa (paperi- ja pdf -julkaisu). Vuosijulkaisussa on tilastointivuoden tietojen lisäksi aikasarjoja 6-10 vuoden jaksolta ja lisäksi muita matkailua kuvaavia tilastoja. Keskeiset vuositason lopulliset tiedot julkaistaan samaan aikaan Tilastokeskuksen kotisivuilla.

Kuukausiaineistoista tuotetaan asiakaspalvelua varten Excel-tiedostona erillinen taulukkopaketti, jossa on kattavampaa alueellista ja toimialoittaista tietoa. Tilastoaineistosta voidaan toimeksiannosta tehdä erilliselvityksiä

foreign tourists is a co-operative project between Statistics Finland and the Finnish Tourist Board. Both surveys endeavour to classify the use of accommodation services as congruently as possible with accommodation statistics. However, due to differences in methodologies, populations and coverage of services, totally harmonious results on the use of accommodation services cannot be achieved. Being register-based, accommodation statistics provide good comparison data for these sample-based surveys.

Within the European Union, tourism statistics have been harmonised with the directive on tourism statistics and the data of these accommodation statistics are comparable with corresponding statistics of other EU countries. Harmonisation at the EU level continues in respect of e.g. specification of the population for accommodation statistics and classification definitions. The currently ongoing review of the directive may cause some revisions to accommodation statistics.

Accessibility

The monthly preliminary data and the final annual data of accommodation statistics are made public on Statistics Finland's website on their day of release. Statistics concerning hotels are also available in Statistics Finland's StatFin online service. Preliminary data are also published in the monthly Tourism Statistics publication (paper and pdf versions). Annual preliminary data are published in December issue of the monthly Tourism Statistics publication and on Statistics Finland's website.

Final annual data are published in the annual Tourism Statistics publication (paper and pdf versions) at the turn of July/August in the year following the statistical reference year. In addition to the data on the pertinent statistical reference year, the annual publication also contains time series for a 6-10 -year period and other statistics describing tourism. Key data from the final annual statistics are published simultaneously on Statistics Finland's website.

A separate Excel file of tables containing more exhaustive data by activity and region is produced from the monthly data for customer service purposes. Special compilations can be commissioned from the data.

Aikasarjat - Time Series

1995 - 2004

A1. Majoitusliikkeiden kapasiteetti 1.1.1995 - 1.1.2005*

Capacity of accommodation establishments, 1 January 1995 - 2005*

	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004*	2005
Liikkeiden lukumäärä - Number of Establishments										
Yhteensä - Total	1 505	1 496	1 515	1 528	1 528	1 512	1 455	1 464	1 413	1 394
Hotellit - Hotels	762	748	754	754	771	796	754	779	762	755
Vastaavat maj.liikk.- <i>Similar establ.</i> (matkustajakodit, täysihotolat)	196	210	224	250	240	220	217	213	199	187
Leirintäalueet - <i>Camping sites</i>	347	341	338	336	328	322	318	312	295	289
Lomakylät - <i>Holiday dwellings / villages</i>	122	123	128	125	128	118	114	113	113	116
Retkeilymajat - <i>Youth hostels</i> (retkeilyhotellit sisältyvät hotelleihin)	78	74	71	63	61	56	52	47	44	47
Huoneiden / mökkien lkm - Number of bedrooms										
Yhteensä - Total	60 821	61 320	62 652	62 868	63 436	63 563	63 101	63 707	60 603	60 350
Hotellit - Hotels	47 754	47 654	48 461	48 448	49 459	50 196	49 983	51 131	49 613	49 675
Vastaavat maj.liikk.- <i>Similar establ.</i> (matkustajakodit, täysihotolat)	4 086	4 704	5 110	5 615	5 396	5 072	4 933	4 636	3 924	3 660
Leirintäalueet - <i>Camping sites</i>	5 845	5 828	5 706	5 584	5 488	5 348	5 334	5 172	4 283	4 065
Lomakylät - <i>Holiday dwellings / villages</i>	2 047	2 006	2 143	2 097	2 131	2 003	1 926	1 945	2 054	2 138
Retkeilymajat - <i>Youth hostels</i> (retkeilyhotellit sisältyvät hotelleihin)	1 089	1 128	1 232	1 124	962	944	925	823	729	812
Vuodepaikkojen lkm - Number of bed-places										
Yhteensä - Total¹⁾	224 713	225 736	231 655	242 233	243 709	245 299	239 687	239 708	234 707	226 019
Hotellit - Hotels	98 620	98 397	100 181	101 087	103 779	105 808	105 585	108 185	108 724	105 518
Vastaavat maj.liikk.- <i>Similar establishments</i> (matkustajakodit, täysihotolat)	9 798	10 994	12 108	13 805	13 543	12 665	12 285	11 866	11 362	9 684
Leirintäalueet - <i>Camping sites</i> vuoteet mökeissä - <i>beds in cottages</i>	22 147	21 989	21 784	21 607	21 302	20 792	20 780	20 354	19 586	16 215
matk.vaunupaikat - <i>caravan pitches (=4x)¹⁾</i>	65 232	64 312	65 556	71 736	70 516	71 108	68 600	67 644	62 148	62 336
Muiden majoitusliikkeiden matk.vaunupaikat ¹⁾ <i>Caravan pitches in other establishments¹⁾</i>	16 996	18 180	19 580	21 896	22 336	23 274	21 088	20 584	20 753	20 780
Matkailuvaunupaikat yhteensä ¹⁾ <i>Total caravan pitches¹⁾</i>	82 228	82 492	85 136	93 632	92 852	94 382	89 688	88 228	82 901	83 116
Lomakylät - <i>Holiday dwellings / villages</i>	8 565	8 515	9 101	9 014	9 441	8 997	8 734	8 762	10 001	9 286
Retkeilymajat - <i>Youth hostels</i> (retkeilyhotellit sisältyvät hotelleihin)	3 355	3 349	3 345	3 088	2 792	2 655	2 615	2 313	2 133	2 200

¹⁾ Sisältää matkailuvaunupaikkojen laskennalliset vuodepaikat (4 vuodepaikkaa/matkailuvaunupaikka).

¹⁾ *Calculatory bed places per caravan pitches are included (4 bed places per one caravan pitch).*

* Taulukossa esitetyt kapasiteettitiedot eivät vuodesta 2004 alkaen sisällä ko. vuonna tilapäisesti suljettuja liikkeitä.

* *Capacity of establishments not engaged in accommodation activity during the actual year are not included in the table since 2004.*

A2. Majoituskapasiteetti maakunnittain 1995 - 2004, majoitusliikkeet 1.1.2005*

Accommodation capacity by region 1995 - 2004, accommodation establishments, 1 January 2005*

	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004*	2005
Majoitusliikkeet: huoneiden / mökkien lkm - Accommodation establishments: number of rooms / cottages											
Yhteensä - Total	59 295	60 821	61 320	62 652	62 868	63 436	63 563	63 101	63 707	60 603	60 350
Uusimaa ¹⁾	11 965	12 139	12 403	12 112	12 297	12 599	12 837	13 081	13 319	<u>12 668</u>	12 790
Helsinki	6 327	6 474	6 741	6 865	7 060	7 316	7 583	7 757	7 922	<u>7 558</u>	7 557
Itä-Uusimaa				622	623	647	650	650	626	<u>594</u>	598
Varsinais-Suomi	3 626	3 752	3 947	3 922	4 187	4 121	4 498	4 283	4 384	<u>3 892</u>	3 866
Satakunta	1 930	2 069	2 098	2 019	2 100	2 036	1 985	1 791	1 778	<u>1 614</u>	1 582
Kanta-Häme	1 580	1 569	1 516	1 707	1 679	1 658	1 616	1 610	1 653	<u>1 660</u>	1 611
Pirkanmaa	4 233	4 172	4 469	4 539	4 264	4 298	4 312	4 310	4 155	<u>4 149</u>	4 176
Päijät-Häme	1 788	1 879	1 890	2 000	1 986	1 975	1 952	2 034	2 097	<u>1 978</u>	1 993
Kymenlaakso	1 573	1 588	1 613	1 667	1 641	1 509	1 405	1 381	1 386	<u>1 243</u>	1 263
Etelä-Karjala	2 137	2 132	2 111	2 175	2 273	2 362	2 175	2 026	1 998	<u>1 941</u>	1 740
Etelä-Savo	3 141	3 481	3 521	3 686	3 793	3 666	3 558	3 571	3 426	<u>2 930</u>	2 858
Pohjois-Savo	2 954	2 922	2 907	3 082	3 081	3 043	2 974	2 969	2 914	<u>2 798</u>	2 963
Pohjois-Karjala	2 215	2 299	2 254	2 325	2 247	2 282	2 276	2 141	2 261	<u>2 019</u>	1 920
Keski-Suomi	3 268	3 552	3 461	3 646	3 537	3 640	3 593	3 640	3 513	<u>3 573</u>	3 524
Etelä-Pohjanmaa	2 217	2 247	2 222	2 168	2 104	2 109	2 080	2 072	2 167	<u>2 000</u>	2 021
Pohjanmaa	1 770	1 857	1 822	1 987	1 801	1 947	1 876	1 874	1 855	<u>1 664</u>	1 711
Keski-Pohjanmaa	762	762	763	829	906	766	747	754	813	<u>746</u>	723
Pohjois-Pohjanmaa	3 902	3 828	3 805	3 736	3 760	3 964	4 052	3 909	4 023	<u>3 950</u>	3 897
Kainuu	1 888	1 996	2 078	1 901	1 929	1 878	2 086	2 053	2 069	<u>2 004</u>	1 956
Lappi	6 843	7 009	6 887	6 939	7 038	7 272	7 227	7 268	7 546	<u>7 512</u>	7 487
Ahvenanmaa	1 503	1 537	1 553	1 590	1 622	1 664	1 664	1 684	1 724	<u>1 668</u>	1 661
Kesä mökkien lkm - Number of free-time residences											
Yhteensä - Total	408 073	416 236	429 384	434 782	444 023	450 569	456 706	461 435	465 659	469 364	
Uusimaa ¹⁾	39 454	39 963	29 279	29 520	29 925	29 516	29 563	29 902	29 777	29 854	
Itä-Uusimaa			10 123	10 225	10 108	10 070	10 230	10 420	10 492	10 511	
Varsinais-Suomi	40 760	41 339	42 522	43 000	44 312	45 519	45 608	46 075	46 468	46 790	
Satakunta	16 850	17 138	17 975	18 201	18 448	18 880	18 930	19 001	19 282	18 855	
Kanta-Häme	17 395	17 686	18 160	18 332	18 799	19 842	20 101	20 180	20 316	20 456	
Pirkanmaa	39 617	40 219	41 712	42 073	42 446	43 242	42 921	43 388	43 533	44 331	
Päijät-Häme	17 002	17 279	19 025	19 279	20 137	20 257	20 355	20 530	20 726	20 840	
Kymenlaakso	15 474	15 679	16 166	16 397	16 883	17 160	17 143	17 293	17 343	17 408	
Etelä-Karjala	18 700	19 116	19 681	19 883	20 475	20 341	20 572	20 581	20 685	20 755	
Etelä-Savo	38 637	39 207	40 420	40 752	41 911	42 303	43 106	42 463	42 995	43 452	
Pohjois-Savo	26 015	26 362	27 051	27 481	28 178	27 728	28 315	29 488	29 756	29 927	
Pohjois-Karjala	20 479	21 043	21 677	21 818	22 318	22 214	22 719	22 938	23 101	23 212	
Keski-Suomi	26 758	27 575	28 564	28 996	30 149	31 371	32 056	32 520	32 862	33 165	
Etelä-Pohjanmaa	10 579	10 955	11 408	11 563	11 814	12 214	12 347	12 509	12 447	12 557	
Pohjanmaa	16 105	16 426	16 769	17 240	17 354	18 211	18 128	18 436	18 986	19 379	
Keski-Pohjanmaa	3 176	3 236	3 389	3 450	3 506	3 706	3 644	3 713	3 792	3 880	
Pohjois-Pohjanmaa	23 642	24 277	24 967	25 321	25 633	26 059	26 881	27 183	27 464	27 772	
Kainuu	11 094	11 654	12 024	12 165	12 444	12 333	12 809	12 984	13 210	13 290	
Lappi	21 506	22 171	23 411	23 826	24 233	24 204	25 809	26 311	26 791	27 307	
Ahvenanmaa	4 830	4 911	5 061	5 260	4 950	5 399	5 469	5 520	5 633	5 623	

¹⁾ Artjärven ja Orimattilan kunnat siirtyivät Uudeltamaalta Päijät-Hämeeseen 1.9.1997

Artjärvi and Orimattila communities were transferred from Uusimaa to Päijät-Häme 1.9.1997

* Taulukossa esitetyt kapasiteettitiedot eivät vuodesta 2004 alkaen sisällä ko. vuonna tilapäisesti suljettuja liikeyä.

* Capacity of establishments not engaged in accommodation activity during the actual year are not included in the table since 2004.

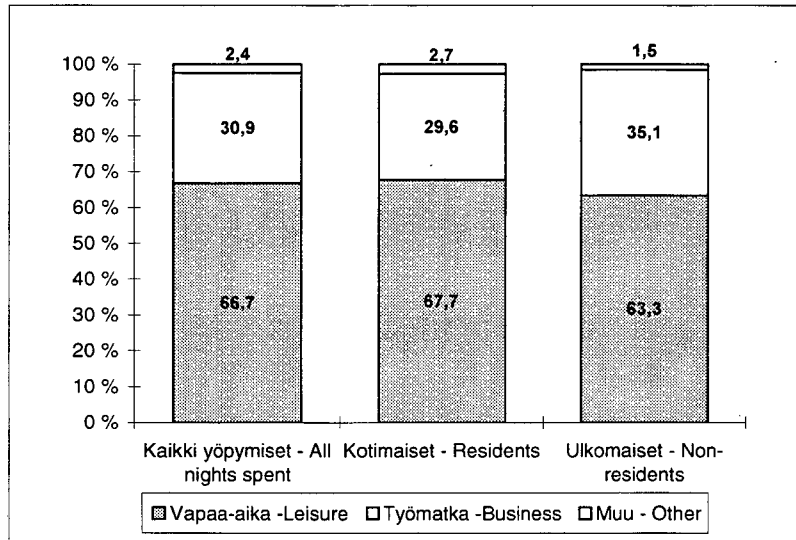
B1. Yöpymiset majoitusliikkeissä matkan tarkoituksen mukaan 1995-2004 (tuhansia)

Nights spent at accommodation establishments by purpose of stay 1995-2004 (thousands)

	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
Yhteensä - Total	14 389	14 520	15 301	15 767	16 049	16 485	16 714	16 462	16 508	16 627
Suomalaiset - Residents	11 004	11 152	11 587	11 983	12 206	12 356	12 445	12 083	12 087	12 243
Vapaa-aika - <i>Leisure</i> , %	62,1	62,2	62,8	63,8	67,4	67,9	67,5	69,2	69,3	67,7
Ammattiin liitt. - <i>Business</i> %	32,4	32,6	31,9	31,4	28,1	28,6	29,0	27,9	28,0	29,6
Muu - <i>Other</i> , %	5,4	5,2	5,2	4,9	4,5	3,5	3,6	3	2,8	2,7
Ulkomaalaiset - Non-residents	3 384	3 369	3 715	3 784	3 843	4 129	4 269	4 370	4 422	4 383
Vapaa-aika - <i>Leisure</i> , %	51,9	50,0	50,2	57,6	61,1	61,6	63,1	66,2	67,4	63,3
Ammattiin liitt. - <i>Business</i> %	44,1	46,5	46,6	39,7	35,4	34,7	33,3	30,9	31,1	35,1
Muu - <i>Other</i> , %	4,0	3,5	3,2	2,7	3,5	3,8	3,6	2,9	1,4	1,5
Hotellit - Hotels	11 102	11 337	11 884	12 236	12 419	12 857	13 159	12 897	12 983	13 251
Vastaavat maj.liikk. - <i>Similar establ.</i> (matkustajakodit, täysihotolat)	537	581	626	727	697	695	649	605	607	539
Leirintäalueet - <i>Camping sites</i> matkailuvaunut - <i>caravans</i> huoneet/mökkit - <i>rooms/cottages</i> teltat - <i>tents</i>	2 223 1 005 756 462	2 061 1 014 723 324	2 163 1 041 753 369	2 157 1 057 783 317	2 305 1 125 793 387	2 315 1 178 815 322	2 304 1 131 807 366	2 364 1 179 799 386	2 247 1 099 766 382	2 095 1 081 706 308
Lomakylät - <i>Holiday dwellings,</i> <i>holiday villages</i>	396	402	474	505	512	501	483	485	552	609
Retkeilymajat - <i>Youth hostels</i> (retkeilyhotellit sisältyvät hotelleihin)	129	140	154	143	116	117	119	112	119	132

Yöpymiset matkan tarkoituksen mukaan 2004 (%)

Nights spent by purpose of trip 2004 (%)



B2. Yöymiset majoitusliikkeissä maakunnittain 1995-2004 (tuhansia)*Nights spent at accommodation establishments by region 1995-2004 (thousands)*

	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
Maakunta - Region										
<i>Kunta - Municipality</i>										
Yhteensä - Total	14 389	14 520	15 301	15 767	16 049	16 485	16 714	16 462	16 508	16 626
Uusimaa	3 047	3 243	3 552	3 616	3 710	3 925	3 840	3 750	3 749	3 754
Helsinki	1 930	2 061	2 237	2 282	2 410	2 605	2 563	2 504	2 512	2 498
Vantaa	298	337	387	376	375	375	362	344	361	393
Espoo	280	312	332	361	342	340	337	324	307	326
Itä-Uusimaa	95	91	119	120	124	138	148	152	139	139
Varsinais-Suomi	964	986	1 043	1 083	1 149	1 165	1 224	1 134	1 156	1 139
Turku	533	552	600	597	643	655	703	686	682	691
Satakunta	353	320	355	336	329	323	354	364	359	367
Kanta-Häme	368	361	365	395	398	408	398	411	385	380
Pirkanmaa	1 070	1 106	1 140	1 180	1 201	1 211	1 233	1 202	1 226	1 302
Tampere	616	635	643	632	651	664	678	667	693	742
Päijät-Häme	528	451	460	520	515	541	507	575	514	535
Kymenlaakso	301	295	316	304	317	388	310	322	286	283
Etelä-Karjala	464	465	437	455	477	459	484	429	416	428
Etelä-Savo	692	679	699	706	703	671	701	702	668	660
Pohjois-Savo	800	776	789	823	792	803	816	790	776	802
Kuopio	345	351	357	377	363	362	386	361	366	374
Pohjois-Karjala	464	408	419	417	459	462	464	454	457	455
Keski-Suomi	784	858	838	910	936	1 000	1 007	944	1 045	984
Jyväskylä	291	343	329	335	339	362	350	352	373	358
Etelä-Pohjanmaa	497	510	525	538	543	548	543	533	534	571
Pohjanmaa	354	400	439	444	378	370	395	398	408	408
Vaasa	252	289	323	327	256	254	278	279	275	284
Keski-Pohjanmaa	144	165	185	183	158	140	151	143	135	146
Pohjois-Pohjanmaa	910	887	975	958	1 062	1 128	1 184	1 189	1 193	1 216
Oulu	303	316	338	346	359	379	403	404	428	457
Kainuu	652	679	631	666	661	725	770	743	725	687
Sotkamo	286	274	286	316	311	364	381	390	382	387
Lappi	1 577	1 473	1 524	1 644	1 654	1 690	1 702	1 740	1 865	1 912
Inari	294	281	312	327	318	320	310	321	332	353
Ahvenanmaa	325	368	492	468	482	490	484	481	471	456

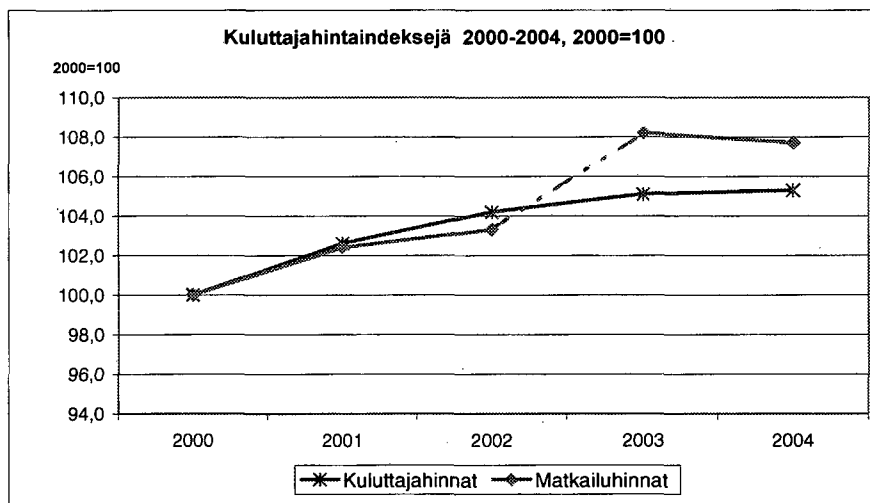
B3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset majoitusliikkeissä asuinmaan mukaan 1995-2004 (tuhansia)
Arrivals and nights spent at accommodation establishments 1995-2004 (thousands)

Asuinmaa - Country of residence	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
Yhteensä - Total										
Saapuneita vieraita - Arrivals	7 809	7 781	8 114	8 342	8 414	8 650	8 731	8 653	8 699	8 907
Yöpymisiä - Nights spent	14 389	14 520	15 301	15 767	16 049	16 485	16 714	16 462	16 508	16 627
Suomi - Finland										
Saapuneita vieraita - Arrivals	5 986	6 014	6 247	6 435	6 552	6 648	6 696	6 578	6 614	6 824
Yöpymisiä - Nights spent	11 004	11 152	11 587	11 983	12 206	12 356	12 445	12 083	12 087	12 243
Osuus yöpymisistä, %										
Share of nights spent, %	76,5	76,8	75,7	76,0	76,1	75,0	74,5	73,5	73,2	73,6
Ulkomaat - Non-residents										
Saapuneita vieraita - Arrivals	1 823	1 767	1 867	1 907	1 862	2 002	2 035	2 075	2 084	2 083
Yöpymisiä yht. - Nights spent, tott	3 384	3 369	3 715	3 784	3 843	4 129	4 269	4 370	4 422	4 383
Ruotsi - Sweden	516	566	639	597	603	656	651	635	637	609
Venäjä - Russia	410	464	570	552	401	461	531	543	488	447
Saksa - Germany	644	531	467	473	493	490	501	528	548	543
Britannia - United Kingdom	206	226	250	292	322	367	373	381	419	410
Yhdysvallat - United States	192	188	200	203	224	227	224	206	193	211
Norja - Norway	144	141	166	172	198	204	233	238	219	205
Japani - Japan	116	120	133	122	130	143	145	137	132	134
Alankomaat - Netherlands	112	112	125	146	152	155	163	201	226	212
Ranska - France	118	116	121	126	143	144	155	169	198	218
Italia - Italy	102	102	106	122	142	143	137	141	153	162
Tanska - Denmark	86	83	90	86	105	104	101	104	99	104
Viro - Estonia	76	71	87	97	91	113	113	107	108	128
Sveitsi - Switzerland	100	89	83	86	92	92	105	97	120	114
Espanja - Spain	56	58	62	68	71	79	86	98	103	103
Puola - Poland	33	30	41	47	44	46	42	47	42	46
Itävalta - Austria	34	33	36	37	38	45	49	51	47	45
Belgia - Belgium	31	29	31	36	44	39	40	43	48	52
Kanada - Canada	25	24	29	26	28	26	28	27	33	30
Kiina - China	23	24	27	30	31	39	53	81	77	87
Australia	23	21	23	23	23	22	25	26	26	30
Kreikka - Greece	16	17	21	22	28	26	18	24	21	24
Latvia	13	14	22	25	24	25	26	27	29	25
Tsekki - Czech Republic	18	16	19	18	18	18	22	23	24	21
Unkari - Hungary	17	14	19	20	25	24	21	22	20	22
Etelä-Korea - South Korea	12	15	15	7	11	16	13	14	19	25
Brasilia - Brazil	9	11	11	11	8	6	6	7	6	7
Portugali - Portugal	7	9	10	12	18	13	15	13	15	13
Liettua - Lithuania	9	8	10	13	12	12	12	14	14	15
Intia - India	8	8	10	13	12	19	20	14	14	19
Taiwan	10	9	9	9	11	9	9	7	5	7
Israel	9	9	9	10	12	15	14	10	8	10
Irlanti - Ireland	5	8	9	11	15	16	22	22	27	22
Thaimaa - Thailand	6	10	8	4	3	4	9	7	5	6
Turkki - Turkey	6	8	8	7	9	8	7	7	6	8
Islanti - Iceland	7	7	6	7	7	7	7	7	9	9
Muut maat ja erittelemätön										
Other countries and not specified	185	178	243	254	255	316	293	292	264	260

B4. Majoitusliikkeiden kapasiteetin käyttöaste, huoneiden ja yöpymisen keskihinnat 1995-2004¹⁾
Accommodation capacity utilisation, average prices per room and night spent 1995-2004¹⁾

	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
Huoneiden käyttöaste, % - Room occupancy rate, %										
Hotellit - Hotels	45,0	45,7	48,0	49,4	49,4	<u>48,8</u>	48,8	47,8	47,1	47,6
Hotellit ja vastaavat majoitusliikkeet Hotels and similar establishments	44,1	44,6	46,8	48,0	47,9	<u>47,1</u>	47,2	46,5	45,8	46,3
Kaikki majoitusliikkeet All accommodation establishments	42,8	43,3	45,5	46,8	46,7	<u>45,8</u>	46,0	45,3	44,8	45,3
Vuoteiden käyttöaste, % - Bed occupancy rate, %										
Hotellit - Hotels	36,0	36,4	38,1	38,5	38,3	<u>37,7</u>	37,8	37,2	36,4	36,9
Hotellit ja vastaavat majoitusliikkeet Hotels and similar establishments	35,1	35,4	37,1	37,4	36,9	<u>34,6</u>	35,0	34,5	33,8	34,4
Kaikki majoitusliikkeet All accommodation establishments	33,1	33,4	35,1	35,5	35,1	<u>34,2</u>	34,4	34,1	33,6	34,1
Huoneiden keskihinta, euro - Average room price, EUR										
Hotellit - Hotels	53,09	56,17	60,21	64,08	68,96	<u>72,04</u>	74,74	76,74	78,04	77,42
Yöpymisen keskihinta, euro - Average price per night, EUR										
Hotellit - Hotels	38,47	34,81	37,51	40,03	43,90	<u>45,31</u>	46,62	47,69	48,47	47,43
Kaikki majoitusliikkeet All accommodation establishments	29,28	30,78	32,80	35,15	38,35	<u>39,82</u>	40,66	42,04	42,82	41,95

Matkailun kuluttajahintaindeksijä 2000-2004, 2000=100 <i>Indices of tourism consumer prices 2000-2004, 2000=100</i>	2000	2001	2002	2003	2004
Kuluttajahinnat - Consumer prices	100,0	102,6	104,2	105,1	105,3
Hotellihinnat - Hotel rates	100,0	102,4	99,5	103,1	105,7
Ravintolahinnat - Restaurant prices	100,0	101,9	105,2	107,6	107,2
Lomamökit - Rented holiday dwellings	100,0	104,7	117,3	126,0	130,2
Matkailuhinnat yht. - Tourism prices, total	100,0	102,4	103,3	106,2	107,7
Ulkomaaan lentomatkat - Passenger flights	100,0	103,6	109,2	105,1	93,0
Valmismatkat - Package tours	100,0	106,3	110,7	114,0	115,1



¹⁾ Aikasarjat korjattu vuosille 2000-2004 - Time series revised for years 2000-2004

Lähde - Source: Tilastokeskus, Hinnat ja palkat, kuluttajahinnat - Statistics Finland, Prices and Wages, Consumer prices

C1. 15–74-vuotiaan väestön yöpymisen sisältäneet matkat 1995–2004
Overnight trips by persons aged 15 to 74 in 1995–2004

	1995	1996	1997	1998	1999	2000 ¹⁾	2001	2002	2003	2004
Matkoja Yhteensä - Trips, total	33 287	31 253	33 561	30 671	33 821	<u>27 602</u>	29 235	31 818	33 469	34 877
Vapaa-ajanmatkoja - <i>Leisure trips</i>	28 038	26 280	29 873	26 369	29 394	<u>23 741</u>	25 304	27 622	29 067	30 351
Työ- ja kokousmatkoja - <i>Business trips</i>	5 249	4 973	3 688	4 302	4 427	<u>3 861</u>	3 931	4 196	4 402	4 526
Kotimaanmatkat - Domestic trips	28 140	26 335	28 328	25 928	28 507	<u>21 688</u>	23 410	25 961	27 885	29 079
Vapaa-ajanmatkat - Leisure trips	24 440	22 535	25 786	22 871	25 304	<u>18 958</u>	20 571	22 861	24 552	25 636
Maksullisessa majoituksessa <i>With paid accommodation</i>	2 740	2 684	2 790	2 886	2 971	<u>3 988</u>	3 962	4 044	4 245	4 505
Lyhyet matkat (1–3 yötä) <i>Short trips (1–3 nights)</i>	1 950	1 940	2 021	2 142	2 177	<u>2 995</u>	3 013	3 009	3 175	3 462
Pitkät matkat (yli 3 yötä) <i>Long trips (4 or more nights)</i>	790	744	769	744	794	<u>993</u>	949	1 034	1 070	1 042
Matkat omalle mökille, vierailut sukul./tutt.luo <i>Trips to free-time home, visits to friends/relatives</i>	21 700	19 851	22 996	19 985	22 333	14 970	16 609	18 818	20 308	21 131
Lyhyet matkat (1–3 yötä) <i>Short trips (1–3 nights)</i>	19 100	17 560	20 637	17 709	19 694	<u>12 209</u>	13 442	15 554	16 936	17 866
Pitkät matkat (yli 3 yötä) <i>Long trips (4 or more nights)</i>	<u>2 600</u>	2 291	2 359	2 276	2 639	<u>2 761</u>	3 167	3 264	3 371	3 266
Työ- ja kokousmatkat kotimaassa <i>Domestic business trips</i>	3 700	3 800	<u>2 542</u>	3 057	3 203	<u>2 730</u>	2 839	3 100	3 332	3 443
Ulkomaanmatkat - Outbound trips	5 147	4 918	5 233	4 743	5 314	<u>5 914</u>	5 825	5 857	5 586	5 798
Vapaa-ajanmatkat, yöpyminen kohdemaassa <i>Leisure trips, overnight in country of destination</i>	1 626	1 846	1 915	1 748	2 144	<u>2 396</u>	2 646	2 662	2 601	3 022
Lyhyet matkat (1–3 yötä) <i>Short trips (1–3 nights)</i>	550	601	627	582	817	<u>890</u>	936	1 030	992	1 130
Pitkät matkat (yli 3 yötä) <i>Long trips (4 or more nights)</i>	1 076	1 245	1 288	1 166	1 327	<u>1 506</u>	1 710	1 632	1 610	1 892
Työ- ja kokousmatkat, yöpyminen kohdemaassa <i>Business trips, overnight in country of destination</i>	1 264	<u>856</u>	786	1 035	1 045	<u>902</u>	861	908	884	949
Risteilyt, yöpyminen vain laivalla <i>Cruises, overnight on board only</i>	2 257	2 216	2 532	1 960	2 125	<u>2 616</u>	2 318	2 287	2 100	1 827
Vapaa-ajanristeilyt - <i>Leisure cruises</i>	1 972	1 899	2 172	1 750	1 946	<u>2 387</u>	2 087	2 099	1 914	1 693
Työ- ja kokousristeilyt - <i>Business cruises</i>	285	317	360	210	179	<u>229</u>	231	188	186	134
Maissakäyntejä - <i>Visits ashore</i>	1 546	1 531	1 340	1 084	1 169	<u>1 446</u>	1 213	1 204	1 142	1 120

¹⁾ Tiedonkeruun menetelmää muutettiin vuonna 2000. Tiedot eivät ole vertailukelpoisia aikaisempiin vuosiin.
Methodological change in 2000. Data are not comparable with previous years.

D1. Matkailuun liittyvien toimialojen tietoja: toimipaikat, henkilöstö ja liikevaihto 1995-2003
Tourism-related industries: establishments, personnel and turnover 1995 - 2003

	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Toimipaikkojen määrä - Number of establishments									
55 Majoitus- ja ravitsemistoim. yht. <i>Hotels and restaurants, total</i>	11 860	12 246	12 694	12 905	13 094	13 256	13 394	13 482	13 524
551-2 Hotellit, leir.alueet ja muu maj.toim. <i>Hotels, camping sites and other acc.</i>	1 438	1 516	1 588	1 603	1 624	1 693	1 762	1 765	1 811
553-5 Ravitsemistoiminta yht. <i>Restaurants, bars, canteens, catering</i>	10 422	10 730	11 106	11 302	11 470	11 563	11 632	11 717	11 713
60 Maaliikenne yhteensä <i>Land transport, total</i>	19 437	20 804	20 937	21 073	20 983	20 868	20 666	20 608	20 389
601 Rautatieliikenne ¹⁾ <i>Transport via railways¹⁾</i>	..	104	81	81	79	77	99	103	98
602 Muu maaliikenne <i>Other land transport</i>	19 431	20 798	20 930	20 993	20 905	20 792	20 568	20 507	20 291
60212,60231 Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	463	445	461	483	505	525	532	543	556
6022 Taksiliikenne <i>Taxi operation</i>	7 778	8 367	8 361	8 387	8 395	8 429	8 443	8 477	8 395
61 Vesiliikenne yhteensä <i>Water transport, total</i>	308	322	324	321	322	332	329	341	334
61101 Meriliikenteen henkilökuljetus <i>Passenger transport by sea</i>	41	42	42	42	44	58	64	67	71
61103,612 Rannikko- ja sisävesiliikenne <i>Coastal and inland waterways</i>	193	201	199	196	191	186	175	182	172
62 Ilmaliikenne <i>Air transport</i>	107	108	123	125	124	117	116	110	109
63 Liikennettä palveleva toiminta yht. <i>Supporting and auxiliary transport activities</i>	1 831	1 951	2 122	2 230	2 420	2 541	2 667	2 698	2 833
633 Matkatoimistot, muu matkailua palveleva <i>Travel agencies and tour operators,</i>	638	666	737	796	935	1 020	1 088	1 103	1 149
92 Virkistys, kulttuuri ja urheilu yht. <i>Recreational, cultural and sporting total</i>	3 403	3 815	4 188	4 523	4 526	4 833	5 084	5 262	5 445
923 Muut kulttuuri- ja viihdepalvelut <i>Other entertainment activities</i>	974	1 170	1 334	1 536	1 506	1 631	1 708	1 752	1 783
925 Kirjastot, arkistot, museot, galleriat <i>Library, archives, museums and other</i>	38	41	46	45	48	51	55	64	65
926 Urheilutoiminta <i>Sporting activities</i>	1 160	1 318	1 448	1 513	1 542	1 637	1 736	1 804	1 918
927 Muut virkistyspalvelut <i>Other recreational activities</i>	437	479	507	525	531	597	638	620	638
Toimialat 55, 60-63 ja 92 yht. <i>Total tourism-related industries</i>	36 946	39 246	40 388	41 177	41 345	41 947	42 256	42 501	42 634
Kaikki toimialat yhteensä²⁾ <i>Total economy²⁾</i>	213 116	226 596	236 277	242 624	243 957	248 794	251 809	253 443	255 818

¹⁾ Sisältää aputoimipaikat - *Ancillary establishments are included*

²⁾ Ei sisällä julkisyhteisöjä eikä aatteellisia yhdistyksiä - *Public communities and non-profit associations are not included*

Lähde - *Source*: Tilastokeskus, Yritysten suhdanteet / yritysrekisteri - *Statistics Finland, Business Trends / Business Register*

D1.
Jatkoa - Continued

	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Henkilöstö - Personnel									
55 Majoitus- ja ravitsemistoim. yht. <i>Hotels and restaurants, total</i>	42 985	44 734	46 382	48 770	51 507	52 944	53 397	53 929	53 658
551-2 Hotellit, leir. alueet ja muu maj.toim. <i>Hotels, camping sites and other activities</i>	11 044	11 347	11 869	12 139	12 715	13 052	12 747	12 401	12 077
553-5 Ravitsemistoiminta yht. <i>Restaurants, bars, canteens, catering</i>	31 941	33 387	34 513	36 630	38 793	39 892	40 650	41 528	41 581
60 Maaliikenne yhteensä <i>Land transport, total</i>	45 266	51 806	54 441	65 218	66 400	66 077	65 008	65 350	65 668
601 Rautatieliikenne ¹⁾ <i>Transport via railways¹⁾</i>	..	7 931	8 027	8 600	7 543	..	..	6 642	6 371
602 Muu maaliikenne <i>Other land transport</i>	42 819	49 390	53 422	57 901	59 267	59 206	58 210	58 708	59 297
60212,60231 Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	8 988	9 386	9 374	9 314	9 151	9 385	9 533	9 641	9 548
6022 Taksiliikenne <i>Taxi operation</i>	6 887	8 733	9 107	11 287	11 638	12 025	11 880	11 893	12 091
61 Vesiliikenne yhteensä <i>Water transport, total</i>	8 904	8 448	8 629	8 892	8 689	8 766	8 749	8 810	8 650
61101 Meriliikenteen henkilökuljetus <i>Passenger transport by sea</i>	5 702	5 239	5 058	5 175	5 092	5 190	4 972	5 035	4 911
61 103,612 Rannikko- ja sisävesiliikenne <i>Coastal and inland waterways</i>	337	351	376	412	437	435	445	762	720
62 Ilmailiikenne <i>Air transport</i>	4 767	5 087	5 522	6 070	6 297	6 382	5 445	5 419	4 999
63 Liikennettä palveleva toiminta yht. <i>Supporting and auxiliary transport activities</i>	17 953	18 499	19 658	21 191	22 234	23 002	23 142	23 716	24 638
633 Matkatoimistot, muu matkailua palveleva <i>Travel agencies and tour operators</i>	3 539	3 981	4 226	4 504	4 999	5 211	5 206	4 952	4 895
92 Virkistys, kulttuuri ja urheilu yht. <i>Recreational, cultural and sporting activities</i>	14 236	14 758	15 440	17 114	16 482	17 090	17 318	17 412	17 811
923 Muut kulttuuri- ja viihdepalvelut <i>Other entertainment activities</i>	2 355	2 787	2 906	3 059	2 587	2 618	2 561	2 469	2 626
925 Kirjastot, arkistot, museot, galleriat <i>Library, archives, museums and other</i>	128	105	124	138	160	161	171	228	244
926 Urheilutoiminta <i>Sporting activities</i>	1 978	2 153	2 357	2 699	2 882	3 170	3 456	3 889	4 513
927 Muut virkistyspalvelut <i>Other recreational activities</i>	2 266	2 151	2 261	2 219	2 326	2 536	2 349	2 257	2 389
Toimialat 55, 60-63 ja 92 yht. <i>Total tourism-related industries</i>	134 111	143 332	150 072	167 255	171 609	174 261	173 059	174 636	175 424
Kaikki toimialat yhteensä²⁾ <i>Total economy²⁾</i>	1 051 092	1 082 680	1 138 110	1 195 501	1 228 174	1 264 249	1 284 049	1 285 759	1 280 835

¹⁾ Sisältää aputoimipaikat - *Ancillary establishments are included*
²⁾ Ei sisällä julkisyhteisöjä eikä aatteellisia yhdistyksiä - *Public communities and non-profit associations are not included*

Lähde - *Source*: Tilastokeskus, Yritysten suhdanteet / yritysrekisteri - *Statistics Finland, Business Trends / Business Register*

D1.

Jatkoa - Continued

	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Liikevaihto, milj.euroa - Turnover, Mill.EUR									
55 Majoitus- ja ravitsemistoim. yht. <i>Hotels and restaurants, total</i>	3 092	3 261	3 524	3 713	3 875	4 113	4 399	4 481	4 561
551-2 Hotellit, leir.alueet ja muu maj.toim. <i>Hotels, camping sites and other activities</i>	925	965	1 036	1 068	1 120	1 205	1 237	1 218	1 219
553-5 Ravitsemistointa yht. <i>Restaurants, bars, canteens, catering</i>	2 167	1 910	2 109	2 645	2 754	2 908	3 162	3 263	3 342
60 Maaliikenne yhteensä <i>Land transport, total</i>	3 498	4 123	4 550	4 832	5 068	5 500	5 618	5 807	6 035
601 Rautatieliikenne <i>Transport via railways</i>	..	517	572	592	629	..	..	565	547
602 Muu maaliikenne <i>Other land transport</i>	3 162	3 604	3 977	4 238	4 436	4 840	5 048	5 242	5 489
60212,60231 Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	490	509	517	531	546	561	608	606	613
6022 Taksiliikenne <i>Taxi operation</i>	349	412	451	487	519	563	598	619	644
61 Vesiliikenne yhteensä <i>Water transport, total</i>	1 713	1 807	1 999	2 122	2 077	2 330	2 413	2 410	2 591
61101 Meriliikenteen henkilökuljetus <i>Passenger transport by sea</i>	868	973	1 006	1 054	1 083	1 126	1 102	1 113	1 138
61103,612 Rannikko- ja sisävesiliikenne <i>Coastal and inland waterways</i>	29	27	30	29	33	32	56	59	57
62 Ilmaliikenne <i>Air transport</i>	1 036	1 109	1 235	1 448	1 580	1 811	1 635	1 712	1 669
63 Liikennettä palveleva toiminta yht. <i>Supporting and auxiliary transport activities</i>	2 881	3 036	3 534	3 563	4 160	4 633	4 644	4 834	5 089
633 Matkatoimistot, muu matkailua palveleva <i>Travel agencies and tour operators,</i>	188	216	235	284	1 003 ¹⁾	1 129	1 103	1 106	1 107
92 Virkistys, kulttuuri ja urheilu yht. <i>Recreational, cultural and sporting activities</i>	2 264	2 344	2 567	2 840	2 931	3 224	3 450	3 464	3 644
923 Muut kulttuuri- ja viihdepalvelut <i>Other entertainment activities</i>	84	98	109	123	131	143	163	162	172
925 Kirjastot, arkistot, museot, galleriat <i>Library, archives, museums and other</i>	7	6	6	6	8	8	8	13	15
926 Urheilutoiminta <i>Sporting activities</i>	128	143	171	202	226	274	330	372	386
927 Muut virkistyspalvelut <i>Other recreational activities</i>	1 311	1 326	1 455	1 562	1 567	1 746	1 880	1 883	1 998
Toimialat 55, 60-63 ja 92 yht. <i>Total tourism-related industries</i>	14 484	15 679	17 409	18 517	19 691	21 611	22 159	22 708	23 589
Kaikki toimialat yhteensä²⁾ <i>Total economy²⁾</i>	164 957	174 382	196 082	210 812	223 910	259 051	269 126	271 768	281 383

¹⁾ Vuodesta 1999 alkaen myyntikate on korvattu liiketoiminnantuotolla
Since 1999 gross margin has been replaced by returns on business operations.

²⁾ Ei sisällä julkisyhteisöjä eikä aatteellisia yhdistyksiä - *Public communities and non-profit associations are not included*

Lähde - Source: Tilastokeskus, Yritysten suhdanteet / yritysrekisteri - *Statistics Finland, Business Trends / Business Register*

D2. Yritysten tilinpäätöstietoja ja tunnuslukuja matkailuun liittyviltä toimialoilta 1996 - 2003¹⁾
Financial statements statistics and key ratios of enterprises by tourism-related industries 1996 - 2003¹⁾

	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Liikevaihto, milj. euroa - Turnover, Mill.EUR								
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	3 337,2	3 398,0	3 560,7	3 682,1	3 967,7	4 229,0	4 295,0	4 313,0
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	523,7	541,6	580,2	642,0	673,3	705,0	712,0	719,0
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	1 704,0	1 842,2	1 960,1	2 092,3	2 223,3	2 299,0	2 167,0	2 303,8
Matkatoimistot, muu matk.palveleva toimint <i>Travel agencies, other supporting activities</i>	..	..	..	1 030,0	1 056,9	1 099,0	1 103,0	1 129,4
Palkat ja muut henkilöstökulut, % liikevaihdosta - Wages and other personnel expenses, per cent of turnover								
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	..	25,7	26,6	25,6	26,6	26,7	27,2	27,4
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	45,1	46,8	48,7	49,9	50,4	49,8	51,0	51,4
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	18,3	17,1	16,7	15,7	15,3	14,7	16,1	15,6
Matkatoimistot, muu matk.palveleva toimint <i>Travel agencies, other supporting activities</i>	..	..	..	12,7	13,3	13,8	13,0	13,1
Käyttökate-% - Operating margin, per cent of turnover²⁾								
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	9,7	10,4	10,4	<u>8,7</u>	8,5	8,0	8,0	7,8
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	18,4	19,1	17,0	<u>16,9</u>	14,8	14,3	13,6	12,7
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	8,9	11,8	14,6	<u>14,0</u>	10,8	14,2	12,9	10,4
Matkatoimistot, muu matk.palveleva toimint <i>Travel agencies, other supporting activities</i>	..	..	..	<u>2,2</u>	2,8	1,1	1,5	2,3
Rahoitustulos-% - Financial result, per cent of turnover²⁾								
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	6,9	8,0	7,9	<u>6,5</u>	6,5	6,0	6,2	6,0
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	14,6	16,2	14,3	<u>14,1</u>	11,6	11,4	11,0	10,9
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	5,9	10,0	11,5	<u>12,2</u>	8,6	13,1	11,2	8,3
Matkatoimistot, muu matk.palveleva toimint <i>Travel agencies, other supporting activities</i>	..	..	..	<u>1,6</u>	2,1	0,7	1,1	1,9

D2.Jatkoa - *Continued*

	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Kokonaistulos-% - Total result, per cent of turnover ²⁾								
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	2,8	2,7	3,9	<u>2,1</u>	2,5	1,2	1,4	1,3
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	4,7	3,9	3,3	<u>1,0</u>	-0,3	-0,2	-0,5	0,1
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	4,2	4,9	6,6	<u>4,7</u>	9,0	8,0	7,7	2,3
Matkatoimistot, muu matk.palveleva toimint. <i>Travel agencies, other supporting activities</i>	..	..	..	<u>0,7</u>	0,4	-0,3	-0,5	0,0
Omavaraisuusaste - Equity ratio								
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	22,4	21,7	23,0	<u>26,3</u>	28,9	31,6	36,2	34,8
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	41,4	40,0	42,0	<u>40,4</u>	38,6	39,0	38,9	38,6
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	30,0	34,7	35,3	<u>36,4</u>	42,5	43,4	43,6	42,4
Matkatoimistot, muu matk.palveleva toimint. <i>Travel agencies, other supporting activities</i>	..	..	..	<u>32,8</u>	34,1	32,9	28,3	29,3
Quick ratio								
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	0,8	0,7	0,7	0,7	0,8	0,9	1,0	1,0
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	1,0	0,8	0,8	0,8	0,6	0,7	0,7	0,7
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	0,8	0,9	0,9	0,7	1,0	1,1	1,3	1,3
Matkatoimistot, muu matk.palveleva toimint. <i>Travel agencies, other supporting activities</i>	..	..	..	1,4	1,4	1,4	1,4	1,5

¹⁾ Tiedot eivät ole vertailukelpoisia Matkailutilasto 1997 ja 1998 julkaisuissa esitettyihin aikasarjoihin, jotka kuvaavat yli 50 työntekijän yrityksiä.
Data are not comparable with the time series presented in the publications Tourism Statistics 1997 and 1998, which relate to enterprises with 50 or more employees.

²⁾ Vuodesta 1999 alkaen tunnusluvut laskettu liiketoiminnan kokonaistuotoista.
Starting from the year 1999 these ratios are compared to total operating income.

Lähde - *Source*: Tilastokeskus, Yritysten rakenteet / tilinpäätöstilastot - *Statistics Finland, Business Structures / Financial statements statistics*

E1. Matkustustase ja henkilöliikennetase 1995 - 2004¹⁾*Balance of payments, Travel and Passenger transport 1995 - 2004¹⁾*

	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004 ²⁾
Matkustustase, milj. EUR - Travel, Mill. EUR										
Tulot - Credit	1 200,4	1 263,6	1 436,0	1 465,3	1 433,7	1 528,5	1 608,9	1 663,7	1 655,7	1 668,9
Menot - Debit	1 668,3	1 765,5	1 818,5	1 853,8	1 909,5	2 009,2	2 070,3	2 118,5	2 150,2	2 273,4
Netto - Net	-467,9	-501,9	-382,5	-388,5	-475,8	-480,7	-461,4	-454,8	-494,5	-604,5
Henkilöliikennetase, milj. EUR - Passenger transport, Mill. EUR										
Tulot - Credit	545,1	596,8	626,9	664,9	672,0	684,6	701,2	702,0	711,2	676,0
Menot - Debit	422,3	366,8	402,2	451,1	459,7	476,5	659,3	456,0	466,9	451,0
Netto - Net	122,8	230,0	224,6	213,8	212,3	208,1	41,8	245,0	264,3	225,0
Matkustustaseen tulot maittain, milj. EUR - Travel receipts by country, Mill. EUR										
Yhteensä - Total²⁾	1 200,4	1 263,6	1 436,0	1 465,3	1 433,7	1 528,5	1 608,9	1 663,7	1 655,7	1 668,9
Venäjä - Russia	218,6	270,1	333,4	348,8	264,1	351,0	424,0	427,8	400,4	377,1
Ruotsi - Sweden	280,0	300,2	346,0	316,9	326,6	332,0	324,4	319,7	317,8	322,4
Saksa - Germany	131,7	108,0	96,4	100,2	107,1	106,6	111,5	124,8	129,3	134,8
Iso-Britannia - United Kingdom	59,0	64,1	69,5	79,4	89,0	95,2	96,9	102,1	108,5	107,3
Yhdysvallat - United States	72,7	72,2	75,7	78,7	83,1	84,6	82,2	78,4	75,8	79,8
Norja - Norway	47,6	46,8	54,8	56,3	58,5	59,7	62,2	64,5	63,2	65,5
Japani - Japan	51,0	53,0	59,7	52,0	55,7	59,0	57,4	52,1	49,3	50,5
Alankomaat - Netherlands	26,9	27,6	33,0	38,9	43,1	43,1	44,6	58,0	60,5	58,9
Viro - Estonia	31,6	30,8	38,2	42,9	36,7	42,4	39,5	38,5	36,6	39,3
Italia - Italy	26,9	27,4	29,6	33,1	39,7	41,5	39,7	42,1	44,4	47,1
Ranska - France	27,8	26,9	30,1	31,1	34,6	35,7	37,3	44,9	48,5	50,2
Tanska - Denmark	22,4	21,5	23,2	27,6	30,9	30,6	30,1	35,3	35,9	36,8
Espanja - Spain	26,1	27,1	30,9	34,1	30,3	30,6	31,6	38,1	40,4	40,1
Sveitsi - Switzerland	26,6	24,1	23,4	27,2	29,1	29,4	33,8	33,0	36,1	36,5
Belgia - Belgium	11,8	10,9	11,8	14,3	19,5	19,0	21,7	25,0	26,2	27,1
Itävalta - Austria	11,4	11,9	13,1	13,6	14,0	14,8	16,1	16,7	17,1	17,2
Kanada - Canada	6,7	7,2	9,6	8,6	9,3	8,7	8,9	8,7	9,7	13,1
Kreikka - Greece	4,2	4,5	5,9	6,4	8,6	7,7	6,4	8,1	7,6	7,9
Irlanti - Ireland	2,5	3,5	4,0	4,7	5,6	5,9	7,2	8,4	9,2	8,1
Portugali - Portugal	4,5	4,7	4,9	5,0	5,9	4,7	5,4	5,1	5,5	4,9
Islanti - Iceland	1,0	1,2	1,0	1,2	1,3	1,2	1,5	1,3	1,6	1,6
Luxemburg - Luxembourg	0,7	0,5	0,5	0,7	1,2	0,8	0,8	1,1	1,3	1,4
EU-15	635,9	639,0	698,8	706,1	756,0	768,5	773,8	829,3	852,0	864,6
EFTA	75,2	72,0	79,2	84,8	89,5	91,0	97,9	99,2	101,2	103,9
CEE - Itä- ja Keski-Eurooppa	269,3	350,3	392,7	391,7	335,4	428,4	498,3	503,3	474,2	455,5
OECD	850,9	851,2	944,9	952,8	1 026,5	1 045,0	1 058,4	1 109,1	1 121,0	1 147,4

¹⁾ Ennakkotieto - Preliminary¹⁾ Vuonna 1999 matkustustaseen laatimisessa siirryttiin pankkien ulkomaisten maksujen aineistoista matkailijoille tehtäviin otostutkimuksiin. Tässä yhteydessä vuosien 1995-1998 taseita korjattiin takautuvasti. Maakohtaisia korjauksia tehtiin aina vuoteen 1992. Tästä johtuen tässä esitetyt taseet poikkeavat ennen vuotta 1999 jukaistusta taseista.¹⁾ The travel accounts presented here differ from those published before 1999, since then data based on tourism surveys have replaced the prevailing bank reporting system. In this connection the accounts were retrospectively revised for 1995-1998. The revision of the allocation by country was extended as far back as 1992.²⁾ 'Yhteensä' sisällä myös tässä erittelemättömät maat. - 'Total' include also countries not specified here.

Lähteet: Suomen Pankki, Tilastokeskus - Sources: Bank of Finland, Statistics Finland

E1.

Jatkoa - Continued

	1995	1996	1 997	1 998	1999	2000	2001	2002	2003	2004 ¹⁾
Matkustustaseen menot maittain, milj. EUR - Travel expenditure by country, Mill. EUR										
Yhteensä - Total²⁾	1 668,3	1 765,5	1 818,5	1 853,8	1 909,5	2 009,2	2 070,3	2 118,5	2 150,2	2 273,4
Viro - Estonia	177,1	239,0	248,9	272,5	270,8	303,2	309,3	311,2	315,9	320,1
Ruotsi - Sweden	266,9	282,6	290,8	298,7	286,3	283,7	277,5	282,5	287,2	285,6
Espanja - Spain	183,5	194,3	200,0	213,1	216,6	199,0	201,3	203,3	206,3	218,1
Venäjä - Russia	133,4	141,3	145,5	151,9	153,4	157,3	149,5	146,0	140,9	143,9
Saksa - Germany	88,5	95,2	98,2	100,4	106,0	113,5	113,2	115,1	119,0	131,9
Yhdysvallat - United States	81,7	86,4	89,1	90,5	94,7	103,6	109,0	117,3	122,4	129,4
Iso-Britannia - United Kingdom	60,0	63,6	65,4	66,1	69,5	85,8	95,5	98,3	95,6	102,0
Kreikka - Greece	65,1	68,8	71,0	72,0	82,6	72,5	84,8	81,7	83,7	86,0
Ranska - France	50,1	53,0	54,5	56,8	65,3	71,5	69,3	74,7	75,5	78,0
Italia - Italy	51,6	54,7	56,3	56,7	59,9	60,5	71,3	77,2	81,2	84,9
Norja - Norway	40,0	42,4	43,6	44,7	48,6	49,1	50,5	53,9	52,0	54,7
Belgia - Belgium	20,0	21,2	21,9	22,7	42,4	45,6	46,1	49,8	52,0	54,8
Tanska - Denmark	31,6	33,5	34,5	35,3	37,8	38,9	47,1	50,2	49,7	48,0
Sveitsi - Switzerland	26,7	28,3	29,1	30,3	30,6	31,8	34,1	34,5	35,4	39,4
Portugali - Portugal	26,7	28,3	28,6	29,4	25,4	24,9	28,8	31,7	33,8	36,5
Alankomaat - Netherlands	16,7	17,7	18,2	18,5	19,3	21,9	22,2	24,8	26,0	27,5
Turkki - Turkey	43,4	60,4	46,4	34,1	17,5	21,7	26,4	34,2	27,2	36,7
Itävalta - Austria	17,2	18,2	18,8	19,2	17,5	19,7	21,9	23,1	24,1	29,1
Kanada - Canada	15,0	15,8	16,3	16,3	14,0	12,6	11,8	12,9	10,8	11,3
Japani - Japan	10,8	11,4	11,8	12,1	10,3	12,6	12,8	14,6	13,7	16,0
Irlanti - Ireland	4,2	4,4	4,5	4,7	8,2	8,2	8,7	11,2	11,9	13,4
Luxemburg - Luxembourg		1,7	1,9	2,2	2,5	2,5	2,0	2,0	2,2	2,3
Islanti - Iceland	2,2	2,4	2,5	2,7	2,4	0,8	1,7	1,4	2,3	4,2
EU_15	883,8	936,8	964,6	995,9	1 038,1	1 048,2	1 089,7	1 125,5	1 148,1	1 198,0
EFTA	69,0	73,0	75,2	77,7	81,7	81,9	86,6	90,4	91,0	100,0
CEE - Itä- ja Keski-Eurooppa	350,3	420,6	432,4	458,7	475,6	516,7	524,8	533,8	532,0	532,0
OECD	1 129,9	1 209,5	1 241,4	1 262,1	1 308,5	1 338,8	1 403,7	1 454,4	1 476,3	1 476,3

¹⁾ Ennakkotieto - Preliminary

¹⁾ Vuonna 1999 matkustustaseen laatimisessa siirryttiin pankkien ulkomaisten maksujen aineistoista matkailijoille tehtäviin otostutkimuksiin. Tässä yhteydessä vuosien 1995-1998 taseita korjattiin takautuvasti. Maakohtaisia korjauksia tehtiin aina vuoteen 1992. Tästä johtuen tässä esitetyt taseet poikkeavat ennen vuotta 1999 jukaistuista taseista.

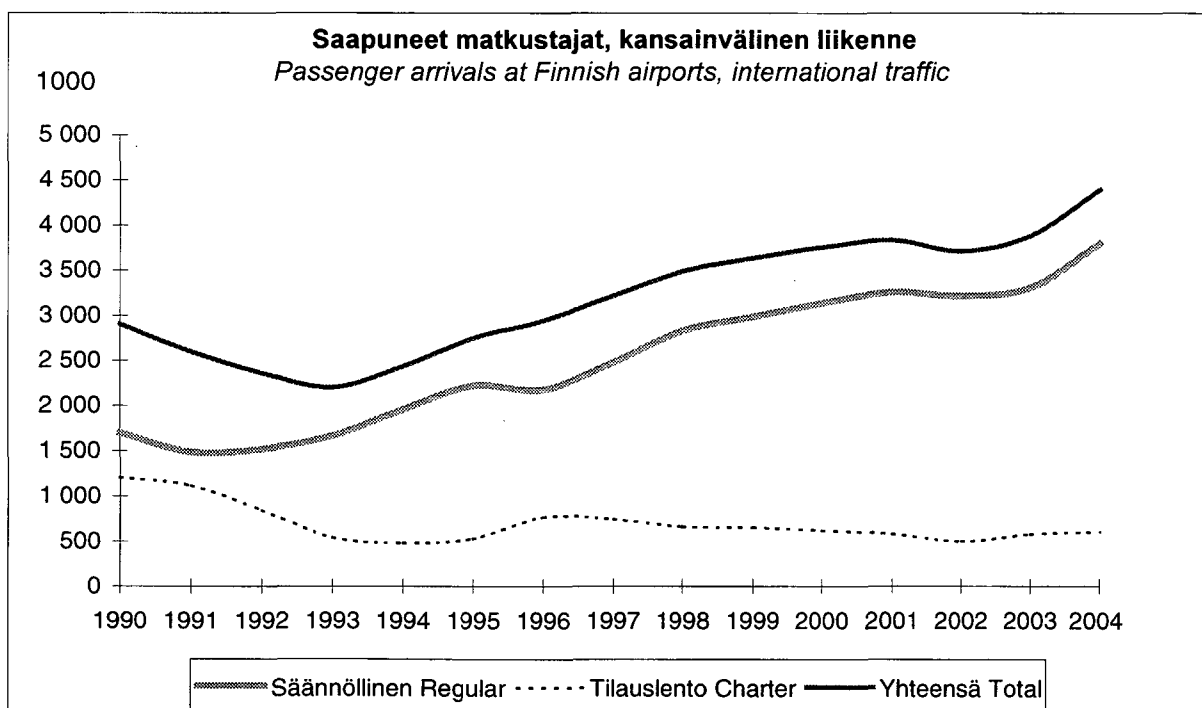
¹⁾ The travel accounts presented here differ from those published before 1999, since then data based on tourism surveys have replaced the prevailing bank reporting system. In this connection the accounts were retrospectively revised for 1995-1998. The revision of the allocation by country was extended as far back as 1992.

²⁾ 'Yhteensä' sisällä myös tässä erittelemättömät maat. - 'Total' include also countries not specified here.

Lähteet: Suomen Pankki, Tilastokeskus - Sources: Bank of Finland, Statistics Finland

F1. Suomen lentoasemille saapuneet matkustajat 1990 - 2004, kansainvälinen liikenne¹⁾
Passenger arrivals at Finnish airports 1990 - 2004, international traffic¹⁾

Vuosi - Year	Säännöllinen liikenne Scheduled flights		Tilauslennot Charter flights		Yhteensä - Total	
	Saapuneet Arrivals	Muutos % Change %	Saapuneet Arrivals	Muutos % Change %	Saapuneet Arrivals	Muutos % Change %
1990	1 699 367	5,0	1 203 130	9,0	2 902 497	7,0
1991	1 484 342	-12,7	1 113 842	-7,4	2 598 184	-10,5
1992	1 517 733	2,2	841 925	-24,4	2 359 658	-9,2
1993	1 663 309	9,6	538 198	-36,1	2 201 507	-6,7
1994	1 955 566	17,6	479 026	-11,0	2 434 592	10,6
1995	2 219 885	13,5	525 595	9,7	2 745 480	12,8
1996	2 173 776	-2,1	762 803	45,1	2 936 579	7,0
1997	2 477 467	14,0	739 623	-3,0	3 217 090	9,6
1998	2 826 336	14,1	659 371	-10,9	3 485 707	8,3
1999	2 982 950	5,5	650 196	-1,4	3 633 146	4,2
2000	3 138 473	5,2	618 672	-4,8	3 757 145	3,4
2001	3 256 205	3,8	576 594	-6,8	3 832 799	2,0
2002	3 215 585	-1,2	497 171	-13,8	3 712 756	-3,1
2003	3 309 275	2,9	573 082	15,3	3 882 357	4,6
2004	3 795 274	14,7	599 261	4,6	4 394 535	13,2



¹⁾ Tilasto sisältää suomalaiset ja ulkomaiset matkustajat.

¹⁾ Statistics include Finnish and foreign passengers

Lähde - Source: Ilmailulaitos - Finnish Civil Aviation Administration

F2. Tilauslentoilla Suomesta matkustaneet kohtemaan mukaan 1995 - 2004
Charter flights passengers by country of destination, 1995 - 2004

Matkustajia - Passengers	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
Yhteensä - Total	496 875	745 857	726 837	660 785	648 252	622 890	602 773	541 815	586 742	717 581
Espanja yht. - <i>Spain total</i>	102 166	280 711	279 530	260 864	242 008	205 426	203 142	158 096	162 863	192 766
siitä: Kanaria- <i>Canary Islands</i>	70 058	182 942	196 044	193 364	183 318	170 919	161 687	124 557	115 141	139 784
Kreikka - <i>Greece</i>	109 278	131 485	130 094	137 603	167 923	140 949	98 170	78 553	103 882	107 135
Turkki - <i>Turkey</i>	105 301	109 304	91 090	62 521	32 699	42 090	52 064	62 402	44 938	60 808
Portugali yht. - <i>Portugal total</i>	28 749	33 546	36 269	34 939	17 027	19 438	11 331	11 040	18 859	23 747
siitä: Madeira	13 628	16 332	..	..	..	..	..	..	..	..
Britannia - <i>United Kingdom</i>	17 679	28 793	42 999	37 127	33 759	37 541	42 730	54 730	72 500	82 284
Italia - <i>Italy</i>	18 199	22 271	21 490	20 471	10 271	8 212	16 509	16 639	19 079	29 474
Tunisia	11 811	19 331	14 687	13 039	17 013	17 650	11 897	11 825	10 008	12 579
Israel	16 314	16 345	15 025	14 205	16 033	17 617	8 000	1 236	617	2 013
Ranska - <i>France</i>	3 102	10 844	6 017	1 474	8 124	2 973	3 778	6 055	7 837	15 642
Marokko - <i>Morocco</i>	8 710	10 175	6 788	5 172	6 135	5 740	4 447	4 178	2 290	5 693
Intia - <i>India</i>	8 169	9 716	6 812	5 631	4 373	5 940	5 382	4 026	4 264	5 229
Saksa - <i>Germany</i>	14 962	8 312	5 357	6 095	6 736	8 321	6 565	4 234	4 711	4 714
Kypros - <i>Cyprus</i>	7 051	7 582	16 813	16 769	10 934	5 162	7 089	9 309	2 085	9 634
Bulgaria	3 015	6 212	5 996	6 629	9 352	15 774	25 973	34 832	44 672	49 289
Malta	4 810	6 175	4 524	3 069	2 187	3 833	3 807	1 459	1 765	4 729
Itävalta - <i>Austria</i>	4 926	5 936	5 710	4 842	4 922	6 883	4 154	4 287	8 118	8 026
Dominik. tas. - <i>Dominican Rep.</i>	4 041	5 015	-	-	7 497	7 734	6 498	2 025	-	3 254
Thaimaa - <i>Thailand</i>	396	4 398	7 217	8 084	11 964	15 590	20 408	20 683	22 869	21 430
Ruotsi - <i>Sweden</i>	1 483	4 106	7 047	2 108	2 813	2 096	1 492	2 257	2 148	2 453
Egypti - <i>Egypt</i>	1 192	3 371	3 459	-	3 400	15 865	26 559	12 402	19 071	29 956
Kenia - <i>Kenya</i>	1 018	3 146	2 316	-	-	621	804	-	-	-
Sveitsi - <i>Switzerland</i>	2 055	2 397	1 494	2 034	4 573	3 258	2 908	1 029	2 080	1 550
Irlanti - <i>Ireland</i>	2 259	2 056	2 716	1 650	4 519	4 927	5 817	4 529	4 267	4 367
Arabiemiraatit - <i>U. Arab Emirates</i>	1 209	1 614	168	2 439	4 564	1 961	1 487	106	78	878
Belgia - <i>Belgium</i>	710	909	1 543	947	4 532	2 020	1 422	1 182	764	499
Alankomaat - <i>Netherlands</i>	327	386	454	230	952	343	944	1 358	702	496
Japani - <i>Japan</i>	2 229	300	190	1 306	1 136	1 268	3 154	2 533	337	-
Tanska - <i>Denmark</i>	222	97	1 156	475	478	1 042	926	1 200	484	1 004
Romania	1 271	-	1 627	118	-	-	68	563	109	4 592
Meksiko - <i>Mexico</i>	-	-	-	-	2 776	1 893	2 289	1 079	-	-
Malesia - <i>Malaysia</i>	-	-	-	-	-	3 317	1 525	1 128	-	-
Jugoslavia - <i>Yugoslavia</i>	-	-	2 099	1 034	2 483	6 701	7 273	7 485	7 266	5 909
Muut - <i>Others</i>	14 221	11 324	6 150	9 910	7 069	10 705	14 161	19 355	18 157	27 431

Lähde: Ilmailulaitos - *Source: Finnish Civil Aviation Administration*

G1. Tärkeimpiin Suomen matkustajasatamiin saapuneet matkustajat 1995 - 2004¹⁾
Passenger arrivals at major ports in Finland 1995 - 2004¹⁾

Satama - Harbour											Muutos %
Lähtömaa - Country of depart	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	Change %
Helsinki	3 699 370	3 804 490	4 091 867	4 319 011	4 545 731	4 635 051	4 510 306	4 436 278	4 432 891	4 549 286	2,6
Viro - Estonia	2 038 636	2 388 899	2 659 290	2 880 196	3 071 679	3 117 107	3 022 821	3 032 469	2 840 200	3 003 714	5,8
Ruotsi - Sweden	1 224 842	1 262 982	1 287 100	1 315 057	1 343 593	1 353 900	1 323 922	1 274 196	1 285 321	1 271 013	-1,1
Saksa - Germany	114 884	126 327	111 494	77 145	84 929	89 978	91 242	89 229	73 120	24 711	-66,2
Venäjä - Russia	71 414	26 282	27 212	40 279	36 891	65 511	65 838	1 893	9 168	41 802	356,0
Latvia ¹⁾								38 203	64 754	16 544	-74,5
Muut maat - Other countries ¹	236 922	-	6 771	6 334	8 639	8 555	6 483	288	160 328	191 502	19,4
Turku	1 757 913	1 722 524	1 799 175	1 829 247	1 843 583	1 762 064	1 772 666	1 764 254	1 787 189	1 689 165	-5,5
Ruotsi - Sweden	1 757 813	1 719 291	1 796 280	1 827 298	1 842 194	1 762 064	1 772 666	1 764 254	1 786 283	1 687 282	-5,5
Maarianhamina	597 846	660 974	800 660	915 171	931 571	945 836	935 520	923 899	977 594	1 207 858	23,6
Ruotsi - Sweden	597 691	660 817	800 081	915 171	931 571	945 836	935 090	923 899	973 883	1 195 639	22,8
Vaasa	441 562	344 358	393 362	405 828	254 182	151 680	49 500	61 993	53 790	52 938	-1,6
Ruotsi - Sweden	441 562	344 358	393 362	405 828	254 182	151 680	49 500	61 993	53 790	52 938	-1,6
Eckerö	292 949	314 919	348 658	347 524	382 239	389 681	427 012	436 059	448 115	445 864	-0,5
Ruotsi - Sweden	292 949	314 919	348 658	347 524	382 239	389 681	427 012	436 059	448 115	445 864	-0,5
Naantali	60 497	41 273	29 807	41 375	46 546	49 643	50 072	53 451	59 571	69 578	16,8
Ruotsi - Sweden	60 497	41 273	29 807	41 375	46 546	49 643	50 072	53 451	59 571	69 578	16,8
Pietarsaari	42 486	62 879	72 271	77 309	15 259	-	-	-	-	-	-
Ruotsi - Sweden	42 486	62 879	72 271	77 309	15 259	-	-	-	-	-	-
Kotka	41 256	44 872	45 003	39 038	32 430	28 947	1 420	4 843	-	287	-
Venäjä - Russia	39 818	33 684	35 916	31 611	27 626	27 679	1 420	4 843	-	287	-
Viro - Estonia	1 438	11 188	8 537	7 427	4 804	1 078	-	-	-	-	-
Lappeenranta	19 062	26 426	31 752	37 392	41 248	41 830	43 349	13 008	4 124	6 216	50,7
Venäjä - Russia	19 062	26 426	31 752	37 392	41 248	41 830	43 349	13 008	4 124	6 216	50,7
Hanko							43 974	98 126	94 541	96 803	2,4
Saksa - Germany							43 959	98 041	94 516	96 803	2,4
Kaikki satamat - All harbours											
Ruotsi - Sweden	4 438 498	4 428 779	4 732 112	4 929 565	4 816 523	4 655 924	4 560 689	4 516 334	4 609 024	4 724 493	2,5
Viro - Estonia	2 040 324	2 398 042	2 668 031	2 887 623	3 076 483	3 118 322	3 022 834	3 032 550	2 840 226	3 010 728	6,0
Saksa - Germany	114 984	129 560	112 274	77 203	85 076	90 488	135 626	187 940	167 951	121 640	-27,6
Venäjä - Russia	134 294	86 392	95 505	109 282	105 814	135 020	111 090	19 744	13 292	48 305	263,4
Latvia ¹⁾								38 203	64 754	22 797	-64,8
A Yhteensä - Total	6 728 100	7 042 773	7 607 922	8 003 673	8 083 896	7 999 754	7 830 239	7 794 771	7 695 247	7 927 963	3,0
B Muut maat¹⁾ - Other countries	249 594	22 260	12 955	8 296	10 046	8 583	6 526	315	164 968	192 962	17,0
A + B Yhteensä - Total	6 977 694	7 045 124	7 616 874	8 011 969	8 093 942	8 008 337	7 836 765	7 795 086	7 860 215	8 120 825	3,3

¹⁾ Luokka 'Muut maat' sisälsi Latvian vuoteen 2001, vuodesta 2003 alkaen ulkomaiset risteilyalukset.

'Other countries' included Latvia until 2001, since 2003 international cruisers are included in this group.

Lähde: Merenkululaitos - Source: Finnish Maritime Administration

H1. Ulkomaiset matkailijat ja yöpymiset Suomessa 2004 (tuhansia)

Foreign tourists and night spent in Finland 2004 (thousands)

Asuinmaa Country of residence	Majoitusliikkeet Accommodation establishm.		Rajahaastattelu Border Interview			Yöpymiset ²⁾ Nights spent ²⁾
	Saapuneet Arrivals	Yöpymiset ¹⁾ Nights spent ¹⁾	Matkailijat Visitors	Yöpyjät Overnight tourists	Päiväkävijät, % Same-day visitors, %	
Yhteensä - Total	2 083	4 383	4 854	2 864	41	19 632
EU-15	1 218	2 520	1 969	1 477	25	10 531
Belgia - Belgium	24	52	56	49	12	357
Tanska - Denmark	58	104	84	64	24	268
Saksa - Germany	263	543	363	303	17	2 331
Kreikka - Greece	9	24	9	7	7	81
Espanja - Spain	52	103	69	61	11	639
Ranska - France	87	218	95	90	5	603
Irlanti - Ireland	10	22	13	10	23	144
Italia - Italy	77	162	85	76	10	785
Luxemburg - Luxembourg	1	3	4	3	9	32
Alankomaat - Netherlands	101	212	93	84	9	556
Itävalta - Austria	20	45	43	40	6	239
Portugali - Portugal	6	13	12	11	6	178
Ruotsi - Sweden	263	609	794	484	39	3 446
Britannia - UK	170	410	251	200	21	871
Muu Eurooppa - Extra-EU Europe	472	1 067	2 434	930	53	6 921
Venäjä - Russia	190	447	1 647	540	73	2 507
Viro - Estonia	60	128	383	123	39	1 785
Norja - Norway	98	205	182	128	21	727
Sveitsi - Switzerland	52	114	70	55	5	543
Latvia	12	25	31	16	42	242
Liettua - Lithuania	7	15	13	11	23	96
Puola - Poland	19	46	26	17	13	238
Unkari - Hungary	9	22	17	19	10	109
Tsekki - Czech	8	21	12	10	4	100
Muut Euroopan maat - Other European countries	17	44	53	12	27	574
Pohjois-Amerikka - North America	104	241	137	110	19	772
Yhdysvallat - USA	93	211	119	96	19	627
Kanada - Canada	11	30	17	14	16	145
Etelä- ja Keski-Amerikka South and Central America	7	18	23	20	13	177
Aasia - Asia	169	331	262	131	69	1 029
Japani - Japan	71	134	110	47	32	316
Kiina - China	49	87	71	34	30	255
Etelä-Korea - South Korea	15	25	25	11	29	71
Muu Aasian maa - Other Asian countries	34	85	56	38	32	387
Oseania - Oceania	16	35	24	..	..	..
Australia	14	30	22	19	3	177
Uusi-Seelanti - New Zealand	2	5	2	..	..	..
Afrikka - Africa	4	13	6	5	18	60

¹⁾ Yöpymiset majoitusliikkeissä - Nights spent at accommodation establishments

²⁾ Sisältää kaikki yöpymiset Suomessa, myös sukulaisten ja tuttavien luona

²⁾ Includes all nights spent in Finland, also accommodation with friends and relatives

Majoitustilasto - Accommodation Statistics

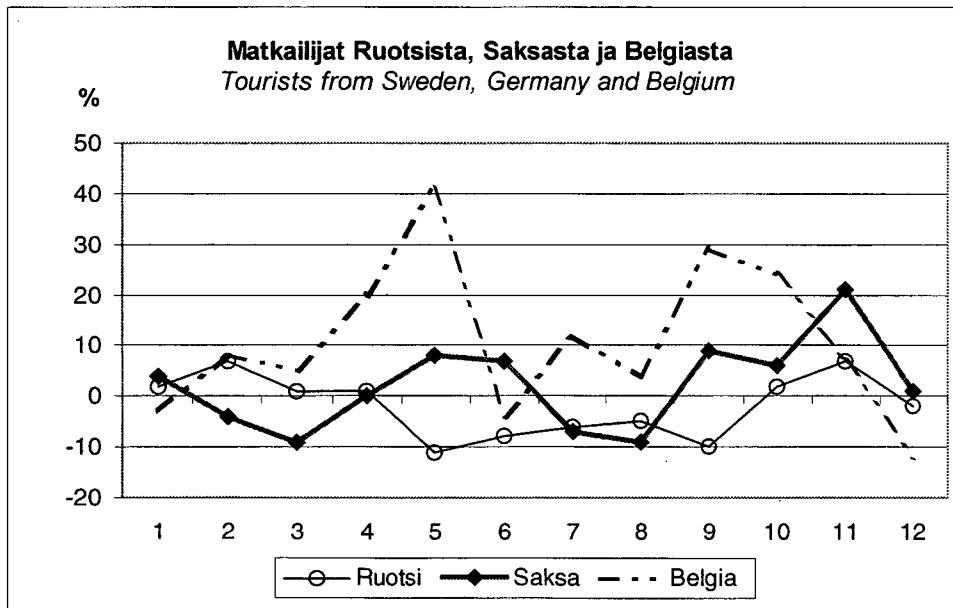
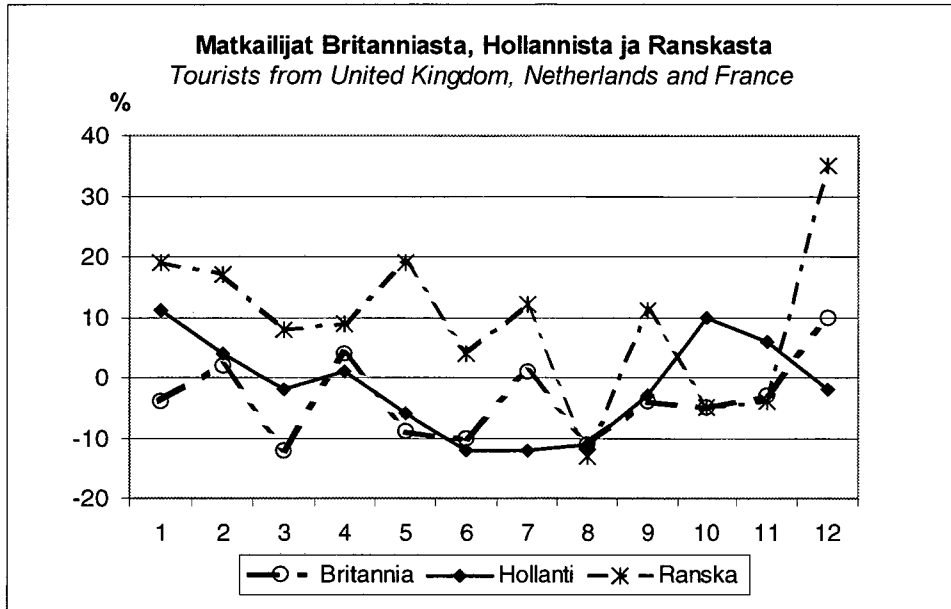
Vuositaulukot - Annual Tables

2004

Vuoden 2004 menetelmämuutoksesta johtuen tässä esitetyt tiedot eivät ole vertailukelpoisia aikaisemmin julkaistujen tietojen kanssa.

Due to a methodological revision in 2004 statistics presented here are not comparable with those published before.

K12. Eri maista tulleiden matkailijoiden yöpymisiä majoitusliikkeissä vuonna 2004.
Kuukausittaiset %-muutokset 2004/ 2003.
Nights spent by tourists from different countries in 2004.
Monthly growth rates (%) in 2004 over 2003.



1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö vuonna 2004 - Hotel capacity and capacity utilization in 2004

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Hotellien lukumäärä Number of hotels	Huoneet -Bedrooms				Vuoteet -Bed-places	
		Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %	Muutos ed. v. %-yks. Change %-unit	Keskihinta Sis. alv. Room price € Vat inc.	Lukumäärä Number	Käyttöaste Occupancy rate %
Koko maa	688	46 324	47,6	0,5	77,42	99 069	36,9
Manner - Suomi	673	45 599	47,7	0,5	77,40	97 366	37,0
Uusimaa	101	11 562	57,5	0,3	91,19	21 940	43,5
Espoo	14	1 211	50,9	-1,2	75,04	2 313	38,7
Helsinki	44	6 831	65,6	1,9	97,75	13 186	47,8
Vantaa	9	1 497	50,6	0,6	87,36	2 627	41,1
Kirkkonummi	5	421	24,2	-4,5	56,75	521	24,5
Lohja	4	200	38,7	0,2	55,31	424	33,9
Itä-Uusimaa	7	484	46,2	1,3	77,58	882	35,6
Porvoo	5	426	48,5	0,2	77,90	760	38,3
Varsinais-Suomi	42	3 155	49,3	1,9	74,41	5 893	44,5
Turku	17	1 918	53,8	4,6	76,23	3 442	50,4
Satakunta	29	1 251	38,7	2,7	67,90	2 447	29,0
Pori	8	577	43,4	0,1	71,62	1 063	34,6
Rauma	7	305	48,4	7,6	68,74	549	36,1
Kanta-Häme	23	1 385	35,9	-0,6	67,93	2 965	28,1
Hämeenlinna	8	628	40,9	-0,5	80,97	1 310	31,1
Pirkanmaa	44	3 232	54,1	0,1	77,80	6 569	44,7
Tampere	19	1 925	65,0	3,1	79,96	3 622	53,9
Päijät-Häme	21	1 714	38,0	0,9	68,26	3 550	33,3
Heinola	4	432	40,6	-1,2	68,45	893	42,8
Lahti	10	894	38,1	2,2	68,71	1 672	29,8
Kymenlaakso	18	958	37,1	-1,9	69,51	1 837	28,7
Kotka	7	391	37,4	-0,5	71,02	749	27,9
Etelä-Karjala	27	1 391	43,3	2,0	70,12	2 842	36,1
Imatra	6	436	51,0	-0,9	74,87	825	47,0
Lappeenranta	9	561	53,7	6,1	68,31	1 046	44,6
Etelä-Savo	35	1 682	40,4	1,3	64,64	3 540	32,1
Mikkeli	7	525	41,5	1,5	68,15	1 021	34,3
Savonlinna	6	359	52,4	2,1	76,31	706	44,1
Pohjois-Savo	35	2 212	47,3	-1,0	69,50	4 831	37,2
Iisalmi	4	211	47,7	6,6	65,00	369	44,9
Kuopio	13	973	54,0	-0,7	74,15	1 914	44,7
Niilsä	4	305	31,3	-3,0	69,66	992	22,3
Varkaus	4	316	38,2	-3,3	76,28	630	29,3
Pohjois-Karjala	30	1 253	41,6	0,2	70,77	2 965	31,1
Joensuu	9	505	50,6	2,9	77,47	902	39,9
Lieksa	5	188	35,9	2,7	66,81	495	30,2
Nurmes	4	192	35,2	0,3	51,18	581	24,3
Keski-Suomi	39	2 604	45,6	2,6	72,76	7 006	32,1
Jyväskylä	11	1 234	51,1	0,2	75,35	2 305	40,7
Jämsä	5	486	41,2	8,6	82,76	2 334	24,5
Etelä-Pohjanmaa	25	1 340	45,3	0,0	61,83	2 679	41,4
Seinäjoki	6	473	45,5	0,4	69,41	887	34,7
Pohjanmaa	27	1 337	41,0	0,4	70,38	3 039	30,7
Vaasa	11	896	42,5	0,8	71,65	2 180	30,9
Keski-Pohjanmaa	10	492	37,5	2,8	62,67	939	29,5
Kokkola	5	351	40,3	2,3	67,18	653	30,7
Pohjois-Pohjanmaa	46	2 978	46,8	-1,5	71,98	6 711	36,9
Kuusamo	7	730	43,3	-0,7	66,88	1 885	37,2
Oulu	9	1 216	57,1	-5,9	80,94	2 310	46,6
Kainuu	25	1 503	43,3	-0,8	60,67	4 320	33,1
Kajaani	7	520	33,6	-1,2	63,41	1 006	27,3
Sotkamo	7	641	59,9	-1,9	60,61	2 246	42,5
Lappi	90	5 065	43,1	0,4	71,40	12 410	32,2
Enontekiö	6	262	30,8	-5,7	77,30	567	27,9
Inari	12	919	47,5	0,7	62,09	2 181	37,6
Kemi	5	334	43,3	-9,6	72,86	640	32,6
Kittilä	7	573	46,5	-1,6	79,54	1 697	30,9
Kolari	7	361	45,0	-1,0	76,69	853	38,5
Pelkosenniemi	5	160	43,4	1,9	64,75	463	35,6
Rovaniemi	10	1 008	49,9	3,7	73,60	1 997	41,7
Rovaniemen mlk	6	145	25,3	9,3	58,12	370	22,0
Salla	4	202	37,0	-1,6	55,70	713	19,4
Sodankylä	8	317	39,0	0,0	66,37	1 023	25,3
Ahvenanmaa	15	725	39,4	2,6	..	1 703	32,7
Maarianhamina	7	444	49,2	4,5	..	911	42,5

.. Tieto puuttuu tai on liian epävarma esitettäväksi - Data not available or too uncertain for presentation

2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset maakunnittain vuonna 2004 - Visitor arrivals and nights spent by region in 2004

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki liikkeet - All establishments					Hotellit - Hotels				
	Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights			Saapuneet - Arrivals		Yöpymiset - Nights		
	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos Change (%)	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Ulkom. Non-resid.	Yhteensä Total	Muutos Change (%)	Ulkom. Non-resid.
Koko maa	8 907 176	2 083 487	16 626 590	0,7	4 383 198	7 355 584	1 787 215	13 251 289	2,1	3 658 373
Manner - Suomi	8 683 687	1 956 886	16 170 252	0,8	4 107 571	7 240 999	1 724 580	13 061 016	2,2	3 551 953
Uusimaa	2 137 841	940 827	3 754 362	0,1	1 841 984	2 016 125	894 401	3 442 723	0,7	1 714 234
Espoo	...	...	...	...	...	161 547	52 377	311 738	6,3	110 771
Helsinki	1 408 246	759 505	2 497 505	-0,6	1 527 279	1 337 870	720 306	2 291 848	-0,2	1 413 544
Vantaa	...	...	...	...	...	309 494	99 507	392 552	8,6	142 132
Kirkkonummi	...	...	...	...	...	23 891	1 714	40 417	-10,4	4 817
Lohja	...	...	...	...	...	23 516	1 380	53 034	2,5	3 421
Itä-Uusimaa	84 158	14 143	139 194	-0,2	27 374	69 051	10 393	112 279	-0,2	20 765
Porvoo	...	...	...	...	...	63 830	9 226	103 533	-1,9	18 006
Varsinais-Suomi	635 872	131 882	1 138 813	-1,5	260 396	543 696	113 166	946 165	2,2	218 376
Turku	405 958	90 994	690 806	1,3	185 297	375 395	78 474	626 449	2,7	155 282
Satakunta	207 697	20 596	367 432	2,2	45 781	158 076	15 858	256 602	9,7	34 793
Pori	...	...	...	...	...	85 513	8 480	131 618	2,5	17 915
Rauma	...	...	...	...	...	41 681	6 389	72 010	20,8	14 965
Kanta-Häme	220 378	14 641	380 278	-1,2	32 693	187 901	13 331	302 317	0,3	28 852
Hämeenlinna	...	...	...	...	...	107 484	9 256	144 080	3,9	16 505
Pirkanmaa	774 822	89 265	1 301 598	6,1	201 561	679 145	78 481	1 061 859	6,3	175 330
Tampere	...	...	...	...	...	467 847	68 375	701 363	8,4	153 012
Päijät-Häme	298 634	36 343	535 256	4,1	87 974	240 541	31 778	430 969	1,2	76 588
Heinola	...	...	...	...	...	74 545	2 370	140 020	-7,5	5 765
Lahti	...	...	...	...	...	115 599	25 580	181 125	5,9	54 906
Kymenlaakso	175 311	19 289	282 599	-1,2	36 653	124 294	16 232	191 168	-2,5	30 847
Kotka	...	...	...	...	...	49 303	8 957	75 613	-1,2	15 673
Etelä-Karjala	238 380	53 517	427 910	2,8	92 635	212 297	48 244	371 289	2,9	82 404
Imatra	...	...	...	...	...	76 247	21 320	141 649	2,9	37 251
Lappeenranta	...	...	...	...	...	109 370	20 063	169 585	9,1	29 894
Etelä-Savo	345 270	38 896	659 936	-1,3	89 231	226 610	23 380	409 828	1,7	48 220
Mikkeli	...	...	...	...	...	80 469	8 262	124 487	3,1	16 428
Savonlinna	...	...	...	...	...	61 819	8 106	106 381	-2,4	17 229
Pohjois-Savo	426 634	36 174	802 347	3,5	83 901	356 541	28 246	655 179	6,0	62 044
Iisalmi	...	...	...	...	...	34 987	1 291	59 872	9,6	2 005
Kuopio	...	...	...	...	...	202 840	21 121	310 276	6,3	41 690
Niisjä	...	...	...	...	...	34 405	2 064	80 158	19,9	8 190
Varkaus	...	...	...	...	...	34 008	2 368	70 648	-1,3	5 488
Pohjois-Karjala	247 373	22 223	454 849	-0,4	47 352	189 231	16 541	337 138	3,6	36 326
Joensuu	...	...	...	...	...	90 468	9 091	128 951	9,2	18 294
Lieksa	45 602	5 501	83 655	4,4	11 369	29 012	3 699	54 458	5,4	8 527
Nurmes	...	...	...	...	...	25 991	2 852	51 761	0,9	6 813
Keski-Suomi	506 308	62 605	984 302	-5,8	166 825	447 254	55 504	851 865	-5,2	148 884
Jyväskylä	...	...	...	...	...	236 892	36 902	342 942	-3,0	75 117
Jämsä	...	...	...	...	...	66 584	11 106	209 102	-12,6	53 311
Etelä-Pohjanmaa	289 710	8 327	571 122	7,0	19 676	207 583	7 147	406 806	8,2	16 397
Seinäjoki	...	...	...	...	...	81 160	3 703	111 753	24,0	8 266
Pohjanmaa	233 112	33 175	408 497	0,1	72 561	198 769	28 099	337 594	5,7	61 618
Vaasa	...	...	...	...	...	158 849	22 787	244 113	7,4	47 112
Keski-Pohjanmaa	79 796	5 651	145 886	7,7	11 630	61 450	4 285	99 740	8,3	7 347
Kokkola	...	...	...	...	...	50 679	4 190	72 185	5,4	7 112
Pohjois-Pohjanmaa	669 890	86 213	1 216 278	1,9	189 820	486 947	65 372	898 465	7,0	135 150
Kuusamo	126 664	20 394	309 156	3,9	51 010	103 078	16 708	256 402	4,6	44 628
Oulu	...	...	...	...	...	258 067	40 930	384 668	10,5	72 917
Kainuu	259 743	21 448	687 153	-5,2	61 784	191 592	16 208	519 430	-1,5	50 885
Kajaani	...	...	...	...	...	58 476	5 628	98 356	-8,0	9 441
Sotkamo	...	...	...	...	...	95 751	5 931	346 636	0,5	32 324
Lappi	852 758	321 671	1 912 440	2,5	737 740	643 896	257 914	1 429 600	1,4	602 893
Enontekiö	51 831	11 895	103 412	-12,0	18 138	23 401	7 281	50 368	-5,8	10 790
Inari	169 914	89 061	353 105	6,3	161 768	133 517	71 627	297 288	8,0	135 762
Kemi	...	...	...	...	...	47 916	10 025	76 181	-16,3	19 963
Kittilä	96 478	23 089	265 691	4,6	76 780	76 712	19 704	188 749	-8,3	58 170
Kolari	60 100	13 615	224 919	11,8	59 798	32 829	9 551	110 134	8,6	34 581
Pelkosenniemi	...	...	...	...	...	18 846	1 658	61 468	10,0	4 668
Rovaniemi	...	...	...	...	...	169 566	81 424	303 446	5,6	177 185
Rovaniemen mlk	26 059	12 402	51 918	12,0	27 360	12 958	6 825	30 785	30,5	19 227
Salla	...	...	...	...	...	14 020	5 043	50 548	-6,7	20 232
Sodankylä	...	...	...	...	...	38 288	17 058	92 118	6,1	44 002
Ahvenanmaa	223 489	126 601	456 338	-3,2	275 627	114 585	62 635	190 273	-5,1	106 420
Maarianhamina	...	...	...	...	...	83 000	45 209	133 154	-1,3	71 808

... Salassapitosäännön alainen tieto - Data subject to secrecy

3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan vuonna 2004 -
Visitor arrivals and nights spent by country of residence in 2004

Asuinmaa - Country of residence	Saapuneet Yhteensä Arrivals Total	Yöpymiset - Nights spent							
		Yhteensä Total	Muutos Change %	Hotellit Hotels	Muutos Change %	Matkustaja- kodat Similar establ.	Loma- kylät Holiday villages	Leirintä- alueet Camping sites	Retkeily- majat Youth hostels
Yhteensä - Total	8 904 176	16 626 590	0,7	13 251 289	2,1	539 155	609 019	2 095 352	131 775
Suomi - Residents	6 823 689	12 243 392	1,3	9 592 916	3,1	439 455	431 391	1 717 034	62 596
Ulkomaat - Non-residents	2 083 487	4 383 198	-0,9	3 658 373	-0,6	99 700	177 628	378 318	69 179
Eurooppa - Europe	1 690 031	3 587 123	-1,9	2 906 242	-1,7	83 181	174 016	367 579	56 105
EU-15	1 217 695	2 519 729	-0,9	2 031 186	-0,6	56 255	132 328	259 208	40 752
Skandinavia	497 685	926 921	-3,9	688 816	-2,2	29 935	60 130	139 412	8 628
Aasia - Asia	168 985	331 149	9,7	313 810	10,3	8 014	2 061	1 902	5 362
Oseania - Oceania	16 481	34 899	16,1	28 639	18,0	812	409	2 922	2 117
Afriikka - Africa	3 834	12 890	7,3	11 006	2,4	1 154	88	211	431
Amerikka - America	111 259	258 772	5,0	244 592	5,1	5 978	871	2 722	4 609
Ruotsi - Sweden	338 292	608 765	-4,5	434 662	-4,0	26 466	54 319	87 638	5 680
Saksa - Germany	263 160	543 114	-0,8	421 409	2,2	8 270	25 180	76 992	11 263
Venäjä - Russia	190 190	447 210	-8,4	400 857	-7,6	11 132	13 033	18 040	4 148
Britannia - United Kingdom	169 972	410 310	-2,0	368 225	-3,3	3 711	27 350	7 629	3 395
Yhdysvallat - USA	93 484	210 949	9,2	202 491	9,4	3 587	667	1 423	2 781
Norja - Norway	98 025	205 087	-6,2	151 782	-1,8	1 727	4 915	45 313	1 350
Alankomaat - Netherlands	101 482	212 244	-6,0	162 531	-10,9	1 875	7 694	37 123	3 021
Italia - Italy	77 286	162 101	6,0	138 242	6,9	4 888	3 295	11 772	3 904
Ranska - France	87 451	217 631	9,7	185 568	11,3	4 736	6 704	15 421	5 202
Japani - Japan	70 694	133 799	1,7	127 940	2,1	1 729	1 013	288	2 829
Tanska - Denmark	58 191	104 317	5,4	94 390	6,3	1 262	829	6 358	1 478
Viro - Estonia	60 359	128 246	18,6	98 504	15,0	5 424	6 441	15 044	2 833
Sveitsi - Switzerland	52 119	113 789	-5,0	86 274	-9,7	1 259	12 186	11 986	2 084
Espanja - Spain	51 608	102 668	0,0	90 256	-0,4	2 447	2 016	4 919	3 030
Puola - Poland	19 123	45 994	8,5	32 497	3,9	3 930	2 409	6 396	762
Itävalta - Austria	20 163	44 570	-5,1	34 247	-5,6	844	3 165	5 170	1 144
Belgia - Belgium	23 962	51 999	8,8	44 542	6,8	651	532	4 893	1 381
Kanada - Canada	10 988	30 197	-9,7	27 051	-13,0	1 423	68	515	1 140
Kiina - China	49 384	87 444	12,9	86 036	13,1	449	308	291	360
Australia	14 443	30 315	18,3	24 957	20,9	672	366	2 574	1 746
Latvia	11 789	24 997	-13,6	19 210	-15,1	416	907	3 439	1 025
Kreikka - Greece	8 955	24 008	16,8	22 312	15,7	243	809	340	304
Tsekki - Czech	8 019	20 798	-14,6	17 024	-15,9	622	157	2 253	742
Unkari - Hungary	8 936	22 494	14,3	19 356	14,9	594	597	1 186	761
Etelä-Korea - South Korea	15 418	25 321	36,9	24 341	41,4	77	60	336	507
Brasilia - Brazil	2 691	7 173	23,3	6 949	32,1	47	13	40	124
Liettua - Lithuania	6 616	15 007	7,1	11 938	8,0	482	400	1 648	539
Portugali - Portugal	5 986	12 574	-17,3	11 650	-17,4	91	159	418	256
Intia - India	4 100	19 009	35,2	15 383	30,2	3 081	21	317	207
Taiwan	5 269	7 446	38,0	7 149	39,7	49	32	7	209
Israel	4 160	10 480	25,4	9 275	25,6	566	192	149	298
Irlanti - Ireland	9 810	22 121	-17,7	20 521	-19,9	470	117	364	649
Thaimaa - Thailand	3 598	5 636	16,3	5 368	17,9	139	62	21	46
Turkki - Turkey	3 224	8 179	32,9	7 645	29,7	402	3	48	81
Islanti - Iceland	3 097	8 523	-5,1	7 871	0,1	376	67	89	120
Muut maat - Other countries	131 443	258 683	-9,0	239 920	-9,5	5 563	1 542	7 878	3 780

4. Yöpyymiset ja niiden muutokset (%) asuinmaan mukaan maakunnittain ja kunnittain vuonna 2004 -
Nights spent and changes (%) by country of residence, by region and municipality in 2004

Kaikki majoitusliikkeet - All accom. establishments	Kaikki yhteensä - Total nights		Kotimaiset - Residents		Ulkomaiset - Non-residents		Ruotsi - Sweden		Saksa - Germany	
Koko maa	16 626 590	0,7	12 242 392	1,3	4 383 198	-0,9	608 765	-4,5	543 114	-0,8
Manner - Suomi	16 170 252	0,8	12 062 681	1,4	4 107 571	-0,7	377 863	-4,3	527 804	-0,9
Uusimaa	3 754 362	0,1	1 912 378	-0,9	1 841 984	1,3	163 120	-2,8	201 121	9,7
Espoo	325 981	6,3	209 719	9,4	116 262	1,1	11 698	18,1	14 451	-13,1
Hanko	39 631	-10,9	33 437	-14,1	6 194	11,3	560	-10,0	2 236	14,0
Helsinki	2 497 505	-0,6	970 226	-4,1	1 527 279	1,8	131 658	-4,9	157 974	12,7
Vantaa	392 552	8,6	250 420	14,8	142 132	-0,8	13 483	0,8	16 865	10,6
Kirkkonummi	40 417	-10,4	35 600	-9,5	4 817	-16,4	221	-52,1	1 850	43,7
Lohja	58 703	2,6	54 340	3,3	4 363	-5,4	238	-29,2	453	64,7
Nurmijärvi	43 332	-20,1	40 466	-19,9	2 866	-23,8	99	120,0	87	-23,7
Itä-Uusimaa	139 194	-0,2	111 820	0,9	27 374	-4,3	3 363	-18,6	3 281	6,6
Porvoo	117 648	-0,3	95 374	1,5	22 274	-7,3	3 040	-18,1	2 668	-3,6
Varsinais-Suomi	1 138 813	-1,5	878 417	0,3	260 396	-7,1	73 383	-15,9	30 480	11,1
Turku	690 806	1,3	505 509	3,1	185 297	-3,3	48 951	-15,0	19 776	17,7
Satakunta	367 432	2,2	321 651	3,3	45 781	-4,9	7 910	12,4	7 733	-26,2
Pori	202 546	3,7	178 277	4,2	24 269	0,1	3 898	18,5	3 986	-5,2
Rauma	86 749	14,8	69 029	15,3	17 720	12,8	3 539	36,5	3 103	-27,3
Kanta-Häme	380 278	-1,2	347 585	0,3	32 693	-14,7	3 554	-38,5	3 504	-23,7
Forssa	32 823	-1,2	28 946	5,4	3 877	-32,9	516	-5,0	566	-55,7
Hämeenlinna	146 182	0,3	129 616	3,1	16 566	-17,0	2 352	0,7	1 609	-37,8
Pirkanmaa	1 301 598	6,1	1 100 037	5,4	201 561	10,5	21 764	2,4	29 095	22,9
Nokia	110 486	24,4	101 918	26,5	8 568	4,0	723	13,5	1 018	26,3
Tampere	741 602	7,0	577 909	5,6	163 693	12,2	18 134	1,2	22 203	41,7
Virrat	43 985	0,1	41 596	-2,0	2 389	58,1	71	-7,8	685	27,8
Päijät-Häme	535 256	4,1	447 282	4,8	87 974	1,0	5 827	2,6	14 544	19,1
Heinola	151 428	-7,1	144 877	-4,9	6 551	-38,8	448	13,1	650	-31,7
Lahti	196 446	5,7	138 195	5,2	58 251	6,9	4 238	-9,0	9 694	15,9
Kymenlaakso	282 599	-1,2	245 946	-0,9	36 653	-2,6	4 231	63,9	3 756	-22,0
Hamina	21 045	7,6	16 436	10,2	4 609	-0,7	1 049	117,2	542	-4,4
Kotka	99 815	3,0	81 871	4,2	17 944	-2,2	1 454	0,7	1 755	-21,5
Etelä-Karjala	427 910	2,8	335 275	4,7	92 635	-3,5	5 115	2,4	8 033	5,6
Imatra	148 899	2,9	109 869	0,6	39 030	9,9	1 727	-2,3	1 943	-4,0
Lappeenranta	187 112	9,6	152 695	13,0	34 417	-3,3	3 220	10,8	3 999	16,0
Etelä-Savo	659 936	-1,3	570 705	-0,4	89 231	-6,6	5 072	-1,8	26 969	-14,6
Mikkeli	167 459	-1,3	147 997	1,1	19 462	-16,0	1 544	16,4	3 072	11,4
Punkaharju	90 345	-6,2	68 802	-7,1	21 543	-3,4	426	1,7	11 763	-2,0
Puumala	33 414	6,9	30 577	11,1	2 837	-23,8	54	-53,4	1 292	-43,1
Savonlinna	120 622	-2,4	98 092	-4,3	22 530	7,1	1 068	-24,3	3 617	-5,8
Pohjois-Savo	802 347	3,5	718 446	4,5	83 901	-5,0	5 017	3,1	11 210	-11,5
Iisalmi	76 336	6,2	72 850	6,9	3 486	-5,8	426	-18,1	916	-0,3
Kuopio	374 430	2,3	323 988	4,0	50 442	-7,6	2 871	5,6	6 969	-4,4
Nilsia	105 385	15,4	90 724	19,6	14 661	-5,0	125	.	1 264	-25,9
Varkaus	79 948	-2,5	73 129	-2,3	6 819	-3,6	1 382	7,5	1 320	-12,6
Pohjois-Karjala	454 849	-0,4	407 497	0,2	47 352	-5,0	3 809	5,0	7 482	-20,9
Joensuu	159 655	3,2	139 200	2,6	20 455	7,4	2 113	41,1	2 908	-12,7
Lieksa	83 655	4,4	72 286	5,3	11 369	-1,3	319	-20,6	1 600	-29,9
Nurmes	59 016	1,7	51 317	1,3	7 699	4,0	90	-57,9	1 347	-20,4

4.

Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accom. establishments	Kaikki yhteensä - Total nights		Kotimaiset - Residents		Ulkomaiset - Non- residents		Ruotsi - Sweden		Saksa - Germany	
Keski-Suomi	984 302	-5,8	817 477	-4,9	166 825	-10,0	10 238	13,6	23 365	-27,2
Jyväskylä	357 901	-4,1	278 333	-6,8	79 568	7,0	5 772	20,4	13 782	0,9
Jämsä	224 470	-11,7	169 679	-14,8	54 791	-0,3	2 451	277,1	3 479	77,8
Keuruu	103 570	-12,3	99 534	7,4	4 036	-84,1	143	-93,6	196	-97,9
Etelä-Pohjanmaa	571 122	7,0	551 446	7,5	19 676	-5,6	2 656	1,9	1 757	-1,8
Seinäjoki	179 523	18,6	170 109	18,1	9 414	28,2	1 454	34,4	867	1,9
Pohjanmaa	408 497	0,1	335 936	-0,9	72 561	4,8	21 467	4,3	6 121	22,3
Vaasa	284 337	3,5	230 723	3,3	53 614	4,8	15 058	3,0	4 076	22,7
Keski-Pohjanmaa	145 886	7,7	134 256	8,8	11 630	-3,2	2 412	10,0	568	12,7
Kaustinen	28 457	10,1	27 715	9,9	742	17,8	150	32,7	124	47,6
Kokkola	86 121	3,9	75 576	4,8	10 545	-2,3	2 127	15,8	390	16,4
Pohjois-Pohjanmaa	1 216 278	1,9	1 026 458	2,8	189 820	-2,3	16 988	-2,8	25 437	-4,0
Kalajoki	166 865	3,0	155 023	4,5	11 842	-13,1	2 354	12,7	710	74,0
Kuusamo	309 156	3,9	258 146	5,0	51 010	-1,5	1 100	6,9	7 268	-4,5
Oulu	456 960	6,9	352 066	9,6	104 894	-1,2	11 464	-4,1	12 658	-2,8
Pudasjärvi	48 096	4,5	42 569	4,0	5 527	8,7	44	-13,7	995	-33,9
Utajärvi	81 261	-2,0	80 674	-1,9	587	-15,2	37	-7,5	69	60,5
Kainuu	687 153	-5,2	625 369	-3,6	61 784	-18,9	2 585	18,3	7 654	-12,9
Kajaani	107 046	-9,9	96 562	-6,9	10 484	-30,5	826	8,3	1 993	-30,2
Kuhmo	25 343	-0,2	18 230	-2,0	7 113	4,8	168	-38,5	1 596	-3,4
Puolanka	45 100	-9,9	43 467	-8,8	1 633	-31,8	22	-72,8	421	-20,7
Sotkamo	386 735	1,1	353 127	3,6	33 608	-19,1	995	65,0	1 529	-13,0
Lappi	1 912 440	2,5	1 174 700	3,2	737 740	1,5	19 352	-5,2	115 698	-9,0
Enontekiö	103 412	-12,0	85 274	-10,4	18 138	-19,1	1 683	-29,5	3 858	-21,2
Inari	353 105	6,3	191 337	6,1	161 768	6,6	2 922	30,3	32 560	-15,9
Kemi	77 006	-17,0	56 823	-16,0	20 183	-19,6	1 664	-27,0	4 326	-43,0
Kittilä	265 691	4,6	188 911	10,1	76 780	-7,0	1 667	34,2	4 540	-24,4
Kolari	224 919	11,8	165 121	11,4	59 798	13,2	584	25,9	6 991	-12,1
Kemijärvi	22 699	-6,1	17 292	-10,0	5 407	9,0	69	-54,9	608	35,4
Muonio	97 753	1,1	37 261	-9,5	60 492	8,9	445	12,1	19 167	9,9
Pelkosenniemi	62 406	8,8	57 461	8,6	4 945	10,7	5	-90,2	593	47,9
Rovaniemi	348 900	5,3	144 842	11,4	204 058	1,3	5 845	2,9	29 486	11,9
Rovaniemen mlk	51 918	12,0	24 558	-10,5	27 360	44,9	538	-19,8	2 038	-21,8
Salla	69 936	-3,3	49 352	-0,2	20 584	-9,8	214	-62,1	788	9,7
Sodankylä	102 951	3,7	53 908	7,5	49 043	-0,2	559	-15,4	5 510	-19,3
Ahvenanmaa	456 338	-3,2	180 711	-2,6	275 627	-3,5	230 902	-4,8	15 306	3,5
Eckerö	121 434	-12,6	25 904	-14,7	95 530	-12,0	87 383	-13,0	3 590	8,8
Maarianhamina	183 509	-1,2	84 279	-2,5	99 230	0,0	83 885	0,5	2 873	-7,8

4.
Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accom. establishments	Venäjä - Russia	Britannia - United Kingdom	Yhdysvallat - USA	Norja - Norway	Alankomaat - Netherlands	Italia - Italy						
Koko maa	447 210	-8,4	410 310	-2,0	210 949	9,2	205 087	-6,2	212 244	-6,0	162 101	6,0
Manner - Suomi	446 365	-8,4	409 226	-1,9	210 234	9,3	198 767	-6,3	210 662	-6,1	161 552	6,0
Uusimaa	150 951	-8,8	189 340	-5,2	150 164	9,6	62 943	0,7	71 262	13,7	78 603	5,7
Espoo	18 719	-11,0	7 939	-17,8	6 079	0,1	3 208	-7,5	5 034	67,2	2 909	26,2
Hanko	843	110,8	323	43,6	208	14,9	68	-74,4	510	22,6	163	69,8
Helsinki	113 888	-7,2	166 530	-4,6	132 479	11,2	54 852	2,9	57 524	11,8	69 211	6,3
Vantaa	11 706	1,8	12 248	-7,0	8 969	0,2	3 589	-9,6	6 124	16,9	4 587	-13,1
Kirkkonummi	59	-48,7	185	19,4	89	-10,1	56	-74,9	36	12,5	257	542,5
Lohja	422	-35,3	228	-8,4	156	-67,8	104	-35,8	18	-72,3	62	-48,3
Nurmijärvi	1 300	-38,5	40	-66,9	436	143,6	25	-51,0	18	157,1	4	-93,7
Itä-Uusimaa	4 952	-20,0	1 906	-0,2	1 252	23,5	1 290	13,4	1 448	-0,6	840	-9,5
Porvoo	3 139	-27,1	1 645	-3,8	1 175	27,6	1 197	19,6	1 368	-0,6	749	-12,8
Varsinais-Suomi	13 142	3,5	14 113	-17,6	11 032	10,6	19 486	-6,0	8 854	-15,0	9 016	-18,2
Turku	9 470	4,1	11 863	-11,0	9 437	5,4	13 084	17,3	7 456	-6,4	7 766	-17,9
Satakunta	2 848	6,7	2 268	3,6	1 631	-28,5	3 366	-5,3	2 100	0,2	2 779	-3,9
Pori	1 758	66,3	1 108	-7,9	1 112	-31,0	1 768	-2,9	822	-7,2	1 762	-2,7
Rauma	894	75,3	973	25,4	460	-15,9	1 483	120,4	991	43,8	920	-6,2
Kanta-Häme	6 547	-0,6	1 748	-15,6	927	-40,8	817	-29,2	2 992	-11,3	965	-11,8
Forssa	1 290	-26,7	125	-45,2	38	-5,0	73	-43,4	65	-45,8	106	-42,7
Hämeenlinna	995	-42,0	1 142	-29,9	753	-46,3	625	11,6	1 393	-41,6	683	-8,1
Pirkanmaa	19 932	-7,3	16 758	-3,8	11 493	17,5	5 467	20,6	6 353	25,6	8 317	12,4
Nokia	3 554	-11,9	366	90,6	175	169,2	253	65,4	306	66,3	185	11,4
Tampere	11 319	0,4	15 243	-7,6	10 638	12,9	4 567	23,1	5 072	29,9	7 346	19,6
Virrat	126	-33,0	200	163,2	43	.	20	-9,1	175	6,1	86	437,5
Päijät-Häme	21 887	-6,8	3 008	6,9	3 298	42,1	3 001	17,5	4 369	-52,5	2 522	28,2
Heinola	576	-22,9	146	-28,4	110	-13,4	229	-27,8	1 331	-71,7	112	89,8
Lahti	12 458	-9,7	2 416	15,7	3 069	45,3	2 541	32,1	1 350	-11,2	2 192	49,1
Kymenlaakso	9 570	-19,0	1 953	37,6	1 027	-20,5	647	-0,9	1 449	-12,9	1 607	49,2
Hamina	857	-38,5	214	32,9	85	-70,4	22	-72,2	489	-5,6	86	13,2
Kotka	5 467	-10,2	995	13,5	566	-16,9	217	-35,8	540	-10,7	820	27,1
Etelä-Karjala	51 718	3,1	2 383	-13,1	2 571	15,2	578	-41,9	4 967	-35,8	2 091	-4,2
Imatra	28 915	22,4	594	-21,5	1 171	-0,5	179	14,7	371	-31,0	531	-6,5
Lappeenranta	10 334	-1,7	1 631	-1,2	1 349	41,3	361	-53,4	3 343	-31,7	1 312	-11,6
Etelä-Savo	16 186	-3,2	2 930	-18,2	1 566	-28,1	1 370	-10,9	6 879	-14,6	3 483	-5,4
Mikkeli	6 410	12,4	456	-56,6	285	-74,5	364	-18,2	2 140	-53,0	634	-0,9
Punkaharju	1 387	-44,8	232	49,7	107	9,2	47	-17,5	2 335	83,6	640	-10,4
Puumala	503	44,1	18	-53,8	39	.	35	169,2	289	29,6	54	-62,5
Savonlinna	4 502	4,9	1 698	1,6	802	4,8	716	-3,1	896	-14,3	1 444	1,8
Pohjois-Savo	22 461	-3,7	3 984	30,6	2 391	6,9	1 875	2,3	7 471	-37,5	2 409	-23,1
Iisalmi	370	-9,4	82	-31,1	89	-23,9	156	-18,8	283	56,4	117	-17,6
Kuopio	9 647	-9,0	3 121	35,9	1 854	14,9	1 578	15,1	5 985	-43,1	1 911	-29,9
Niisiä	6 816	-12,5	84	18,3	10	-87,3	6	0,0	853	15,4	131	.
Varkaus	468	-1,3	512	-3,4	383	-2,8	72	-62,3	250	-13,5	113	-6,6
Pohjois-Karjala	12 245	-7,1	2 345	-8,1	885	-15,7	440	-49,1	4 288	-10,3	1 281	-15,8
Joensuu	3 099	-10,6	1 351	-2,9	749	-2,6	374	-40,4	1 011	1,2	780	2,2
Lieksa	3 439	31,5	194	-19,2	70	-35,8	9	-88,0	1 965	-22,8	189	-25,6
Nurmes	3 119	12,6	722	3,0	15	-69,4	25	-76,2	848	14,0	84	-41,3

4.

Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accom. establishments	Venäjä - Russia		Britannia - United Kingdom		Yhdysvallat - USA		Norja - Norway		Alankomaat - Netherlands		Italia - Italy	
Keski-Suomi	26 729	-19,6	9 622	3,9	4 611	-6,8	4 007	-31,5	8 707	-31,0	4 772	11,5
Jyväskylä	5 798	-22,5	7 294	6,9	3 511	4,3	2 904	-3,6	2 748	12,0	3 671	27,5
Jämsä	13 994	-10,5	389	8,4	376	-56,2	419	208,1	4 806	-45,0	261	-18,2
Keuruu	326	-79,5	997	-6,7	149	-24,7	50	-97,6	378	-20,8	105	-62,0
Etelä-Pohjanmaa	2 686	23,4	688	-43,1	742	47,8	1 439	-36,7	2 051	-28,9	687	-13,9
Seinäjäki	775	244,4	439	-48,7	464	73,8	275	-4,2	1 026	5,8	291	42,6
Pohjanmaa	2 280	5,0	4 459	75,4	2 204	4,8	9 303	-14,1	3 293	12,9	2 461	23,8
Vaasa	1 814	7,8	3 699	121,9	1 244	-19,6	8 426	-13,3	1 811	-3,3	1 591	34,1
Keski-Pohjanmaa	258	-15,4	505	-21,9	325	5,9	1 046	-29,7	1 174	-45,3	925	228,0
Kaustinen	8	-57,9	.	.	33	230,0	6	-33,3	8	-70,4	.	.
Kokkola	248	-10,1	501	0,0	250	-15,3	1 029	-23,7	1 154	-45,3	901	230,0
Pohjois-Pohjanmaa	17 824	21,9	10 259	-8,2	2 605	-2,0	40 566	-10,5	16 729	48,0	4 551	-1,6
Kalajoki	182	23,0	130	828,6	21	5,0	7 007	-30,6	536	111,0	71	-46,2
Kuusamo	10 704	17,4	2 467	22,2	560	-7,0	597	19,2	10 297	54,5	1 560	2,1
Oulu	5 296	33,8	5 855	-16,0	1 642	-2,1	32 017	-5,4	4 183	42,4	2 384	-2,2
Pudasjärvi	436	5,1	1 063	-22,5	34	13,3	12	33,3	845	312,2	55	-5,2
Utajärvi	12	-53,8	.	.	.	.	27	-22,9	.	.	.	.
Kainuu	26 454	-29,0	2 312	20,9	813	-33,4	681	-4,8	3 971	-31,9	1 054	1,9
Kajaani	3 419	-26,0	355	-13,8	164	-36,7	201	-63,5	1 131	-49,7	275	-25,9
Kuhmo	1 108	28,5	1 164	79,6	239	24,5	28	16,7	501	83,5	318	71,9
Puolanka	888	-24,8	5	-50,0	.	.	10	-78,7	40	-50,0	50	-45,1
Sotkamo	19 110	-30,5	730	-9,8	398	-42,7	275	643,2	913	-34,6	215	5,4
Lappi	37 699	-14,0	138 645	3,7	10 697	39,2	40 445	-7,3	52 310	-10,0	33 189	18,2
Enontekiö	67	-39,6	739	29,6	125	-40,5	6 078	-30,4	1 016	-19,7	286	-16,4
Inari	2 450	-46,0	15 460	23,1	4 076	119,7	14 658	-5,4	9 859	24,1	6 737	17,6
Kemi	1 864	44,9	893	-13,7	314	-36,4	622	14,8	1 146	13,6	2 055	10,7
Kittilä	6 159	-14,5	39 862	-13,1	562	-25,3	4 128	40,9	2 519	16,0	618	28,2
Kolari	1 318	-37,9	28 599	12,1	96	-5,0	347	57,7	4 947	-0,8	286	-41,6
Kemijärvi	555	60,9	3 276	26,2	20	-52,4	108	-29,4	163	1,9	37	-57,0
Muonio	142	-69,7	4 740	-21,0	314	398,4	1 975	17,3	1 703	13,7	1 009	9,6
Pelkosenniemi	203	-6,5	902	-14,7	61	3,4	7	-84,1	411	109,7	59	20,4
Rovaniemi	15 923	-14,9	17 811	-10,4	4 497	41,5	8 058	-13,8	11 982	-14,0	18 415	25,9
Rovaniemen mlk	4 218	3,1	3 563	465,6	57	-38,0	993	1,2	1 113	-29,0	1 012	40,4
Salla	1 087	11,6	3 901	19,9	77	-42,1	49	-33,8	11 829	-16,3	197	2,1
Sodankylä	1 586	-8,3	18 155	28,5	199	9,3	831	-7,0	3 982	-45,6	1 211	21,8
Ahvenanmaa	841	25,3	1 084	-32,0	715	-7,7	6 320	-2,9	1 577	2,3	549	-2,5
Eckerö	118	-13,2	48	-81,0	5	-66,7	1 277	-6,9	396	0,8	44	-15,4
Maarianhamina	461	30,6	780	-11,9	578	17,0	4 215	1,6	458	-4,8	329	40,0

4.

Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accom. establishments	Ranska - France	Japani - Japan	Tanska - Denmark	Viro - Estonia	Sveitsi - Switzerland	Espanja - Spain						
Koko maa	217 631	9,7	133 799	1,7	104 317	5,4	128 246	18,6	113 789	-5,0	102 668	0,0
Manner - Suomi	216 787	9,7	133 708	1,7	100 319	5,6	123 264	17,3	112 111	-5,1	102 461	-0,1
Uusimaa	61 994	8,5	76 240	2,4	54 959	12,9	51 672	14,5	35 490	-14,8	55 526	3,3
Espoo	2 982	-5,2	1 893	-20,4	4 131	21,9	4 269	28,4	1 039	-19,4	1 081	-11,6
Hanko	187	71,6	95	-27,5	65	-65,2	182	-11,2	232	13,7	22	-43,6
Helsinki	51 331	10,1	69 769	3,1	43 515	13,1	37 623	12,3	29 979	-16,6	51 911	3,7
Vantaa	5 595	8,8	3 993	4,7	4 583	-3,2	6 759	16,5	2 968	-1,7	1 946	2,4
Kirkkonummi	45	40,6	50	-31,5	145	-38,8	67	-39,1	.	.	4	-85,2
Lohja	194	88,3	46	-43,2	172	56,4	1 224	134,0	57	147,8	17	-77,6
Nurmijärvi	17	-91,7	18	-35,0	36	-30,8	80	-47,4	57	-39,4	18	-40,0
Itä-Uusimaa	1 073	-9,1	229	-21,0	811	-5,8	1 013	0,2	544	9,5	774	81,7
Porvoo	1 009	3,8	220	-20,0	777	-4,5	743	-4,4	377	-16,8	297	-20,4
Varsinais-Suomi	9 024	4,4	11 067	10,4	8 507	2,5	7 350	23,2	4 823	-20,7	4 216	-7,9
Turku	7 302	14,2	4 558	38,3	5 811	-4,5	4 882	34,4	3 973	-12,9	3 614	-7,9
Satakunta	1 648	-9,3	346	-41,8	1 641	24,6	1 485	14,1	1 025	-1,8	546	-54,2
Pori	777	-10,2	167	-42,4	714	13,5	585	-13,5	567	-7,7	235	-64,7
Rauma	801	0,1	139	-34,1	863	58,9	502	48,1	368	53,3	296	-34,8
Kanta-Häme	841	-14,1	626	-41,1	1 063	-16,0	2 125	39,5	929	53,8	259	-11,6
Forssa	68	-67,9	34	-33,3	136	-59,2	359	-4,3	71	10,9	.	.
Hämeenlinna	536	-10,8	498	-39,3	697	64,4	915	15,4	425	20,1	170	-3,4
Pirkanmaa	8 210	2,1	4 962	-7,9	5 588	-21,7	8 526	42,2	4 783	-11,8	4 063	6,2
Nokia	171	-40,8	61	117,9	236	-14,5	455	-15,9	102	34,2	58	-37,0
Tampere	7 120	0,0	4 525	-12,2	4 605	-24,5	5 736	45,7	3 846	-17,9	3 217	19,9
Virrat	70	59,1	37	.	43	.	80	17,6	24	-27,3	229	-5,4
Päijät-Häme	2 079	-9,1	1 593	16,4	2 520	-28,7	4 446	83,4	1 997	-32,4	1 106	-15,8
Heinola	115	-36,1	37	-47,1	1 149	-15,0	865	253,1	73	-63,5	73	-27,7
Lahti	1 300	31,7	1 407	27,3	1 140	-43,5	2 278	29,8	1 120	-37,7	720	-27,4
Kymenlaakso	1 156	-6,0	476	40,0	784	-43,6	1 806	-3,9	582	-39,4	494	-22,3
Hamina	26	-43,5	136	86,3	107	-47,0	173	-11,3	20	-70,1	37	-49,3
Kotka	533	-8,1	204	39,7	347	-60,8	1 024	35,6	274	-16,7	193	-44,1
Etelä-Karjala	1 631	-9,1	497	50,2	1 176	0,1	922	-23,9	1 617	-15,1	1 018	-4,5
Imatra	462	-16,6	222	4,2	329	-17,5	266	-16,4	366	-32,8	249	-17,5
Lappeenranta	902	-8,9	247	122,5	818	33,0	515	-25,5	661	2,8	663	-0,9
Etelä-Savo	2 742	-3,2	612	21,4	2 122	31,4	2 354	65,3	5 017	-18,2	2 407	28,6
Mikkeli	400	-6,3	138	3,8	842	53,4	515	-28,7	886	-41,7	327	-2,7
Punkaharju	447	-19,9	8	-86,7	155	78,2	709	696,6	1 733	-12,3	186	66,1
Puumala	93	3,3	4	.	.	.	39	254,5	191	-33,2	82	127,8
Savonlinna	1 040	6,8	335	30,9	724	51,5	578	184,7	923	-12,1	798	48,9
Pohjois-Savo	2 696	42,8	879	10,0	1 314	-2,8	5 007	45,4	4 412	-2,2	2 173	-13,3
Iisalmi	61	56,4	13	-68,3	67	-38,5	309	25,1	85	-20,6	41	78,3
Kuopio	2 268	69,3	612	-1,6	875	-12,2	1 601	68,0	2 281	-5,1	1 415	-4,0
Niisiä	17	88,9	25	.	59	3,5	2 426	25,8	1 803	5,3	408	-47,4
Varkaus	223	-7,1	49	-26,9	180	50,0	151	-28,8	166	-7,8	206	3,0
Pohjois-Karjala	1 550	7,6	1 005	18,4	452	-30,6	974	33,6	2 765	58,7	986	-15,5
Joensuu	857	32,9	556	79,4	383	-21,4	630	55,2	715	111,5	496	52,1
Lieksa	392	-17,6	344	-23,4	34	-2,9	44	-8,3	1 283	106,6	406	-41,4
Nurmes	211	80,3	52	92,6	18	-71,4	204	45,7	497	11,9	44	-12,0

4.
Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accom. establishments	Ranska - France		Japani - Japan		Tanska - Denmark		Viro - Estonia		Sveitsi - Switzerland		Espanja - Spain	
Keski-Suomi	12 139	2,1	1 816	23,0	3 497	0,7	21 991	11,4	3 055	-14,5	3 256	-9,3
Jyväskylä	5 484	5,9	1 681	44,0	3 056	18,4	1 630	-14,4	2 165	131,6	1 808	0,1
Jämsä	5 141	1,9	11	-83,3	60	-21,1	18 268	11,7	133	171,4	480	24,4
Keuruu	84	-82,9	29	45,0	80	-87,3	155	-23,6	119	-93,8	28	-92,5
Etelä-Pohjanmaa	369	-30,4	420	101,0	996	31,1	992	30,4	136	-46,0	144	-21,7
Seinäjoki	216	43,0	175	16,7	578	32,0	308	41,9	60	17,6	63	-51,2
Pohjanmaa	1 592	-21,0	487	-4,9	1 798	-5,5	857	-2,6	822	20,5	612	17,0
Vaasa	1 335	-9,7	368	-9,4	1 325	-7,0	421	7,1	610	20,1	355	13,1
Keski-Pohjanmaa	262	-29,8	38	-29,6	335	53,7	498	35,0	113	-44,1	331	72,4
Kaustinen	8	-88,2	4	33,3	.	.	97	90,2	6	-33,3	33	83,3
Kokkola	252	-15,2	30	-40,0	331	59,9	391	31,6	105	-42,3	296	70,1
Pohjois-Pohjanmaa	9 697	45,6	2 545	15,4	4 098	31,7	5 088	-13,5	3 708	-7,2	2 052	24,3
Kalajoki	98	263,0	5	-88,6	156	766,7	214	205,7	145	30,6	10	-9,1
Kuusamo	6 452	83,1	451	-12,6	499	91,9	572	-34,4	1 219	-30,5	881	26,4
Oulu	2 771	13,9	1 713	28,7	2 786	6,7	1 785	0,6	1 830	18,1	1 030	26,8
Pudasjärvi	36	33,3	4	-42,9	20	-4,8	551	-43,2	130	25,0	28	100,0
Utajärvi	.	.	.	.	.	.	420	-12,1	13	-48,0	.	.
Kainuu	1 852	-38,4	2 371	-10,1	282	-1,1	1 072	12,6	1 329	-12,2	749	62,5
Kajaani	403	10,7	76	-54,2	103	5,1	173	69,6	234	-22,5	259	18,8
Kuhmo	621	-55,6	111	200,0	10	-16,7	79	21,5	332	-15,9	128	75,3
Puolanka	9	-82,4	6	100,0	.	.	93	272,0	37	-28,8	9	-10,0
Sotkamo	447	-17,1	2 160	-9,4	105	162,5	444	-21,4	544	3,0	301	129,8
Lappi	96 232	14,7	27 499	-3,3	8 376	5,0	5 086	12,7	38 966	13,4	21 749	-6,9
Enontekiö	1 022	-28,6	178	17,1	276	58,6	105	26,5	760	-7,0	270	38,5
Inari	28 249	13,6	12 017	25,6	3 395	40,8	521	-44,0	7 667	1,0	2 972	8,0
Kemi	1 394	-45,8	176	-3,3	640	-22,6	94	88,0	735	-25,8	629	-55,4
Kittilä	5 361	396,4	3 020	-7,5	361	-24,6	1 770	62,7	1 513	17,2	326	-70,3
Kolari	2 895	176,2	1 885	-28,3	70	-38,1	152	245,5	10 444	75,2	28	-41,7
Kemijärvi	136	-11,7	19	-38,7	19	-45,7	17	-80,9	79	-51,8	50	0,0
Muonio	12 675	24,0	183	-48,3	75	25,0	143	-73,1	6 024	-19,3	407	-36,6
Pelkosenniemi	466	-19,2	169	-58,4	49	36,1	314	93,8	220	272,9	609	106,4
Rovaniemi	21 137	-6,9	8 663	-9,3	2 541	3,8	584	34,6	6 106	8,9	13 076	-13,6
Rovaniemen mlk	9 304	353,0	119	-77,3	143	-12,8	803	36,8	398	-0,7	624	45,8
Salla	565	-39,1	10	-81,5	17	54,5	15	.	87	47,5	590	34,1
Sodankylä	7 502	-4,1	782	-41,6	317	21,9	211	15,3	4 400	31,9	1 145	88,9
Ahvenanmaa	844	6,0	91	23,0	3 998	1,2	4 982	65,1	1 676	-1,1	207	60,5
Eckerö	126	24,8	.	.	653	17,9	1 472	61,6	107	-17,7	19	11,8
Maarianhamina	359	-8,7	77	6,9	2 359	-4,9	486	95,2	496	-17,3	82	-9,9

4.

Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accomod. establishments	Puola - Poland		Itävalta - Austria		Belgia - Belgium		Kanada - Canada		Kiina - China	
Koko maa	45 994	8,5	44 570	-5,1	51 999	8,8	30 197	-9,7	87 444	13
Manner - Suomi	44 763	9,1	42 422	-6,4	51 862	8,8	30 133	-9,6	87 409	13
Uusimaa	18 765	10,1	18 049	-4,0	22 261	2,7	16 586	-10,2	68 899	5
Espoo	1 681	-22,5	904	-54,1	1 058	8,2	710	-31,1	7 376	62
Hanko	48	33,3	67	-24,7	153	17,7	18	20,0	12	20
Helsinki	13 776	5,7	15 342	1,2	18 416	7,0	14 724	-4,6	56 710	18
Vantaa	2 737	101,3	852	-0,7	2 003	-21,1	656	-32,7	4 008	-68
Kirkkonummi	83	53,7	8	-20,0	16	0,0	6	-60,0	15	-91
Lohja	62	47,6	79	8,2	9	-59,1	5	-99,1	73	-3
Nurmijärvi	50	233,3	331	74,2	10	-9,1	126	24,8	.	.
Itä-Uusimaa	462	-26,8	395	22,3	535	30,8	171	-30,5	244	-1
Porvoo	428	-26,6	374	24,3	511	30,7	159	8,9	219	-10
Varsinais-Suomi	2 050	-2,4	1 970	-19,6	2 340	17,3	3 567	22,0	1 917	8
Turku	1 582	13,0	1 338	-15,5	1 912	14,2	3 250	24,8	1 070	6
Satakunta	1 476	14,4	499	-36,4	576	12,5	515	43,1	234	20
Pori	197	-47,0	300	-46,6	308	25,2	263	66,5	126	7
Rauma	452	-2,2	185	12,1	252	8,6	245	27,6	101	38
Kanta-Häme	1 195	-27,9	485	-14,2	291	6,6	173	-66,1	552	55
Forssa	70	268,4	14	-6,7	30	3,4	64	-59,2	16	.
Hämeenlinna	574	-0,7	367	-22,1	204	8,5	106	-56,6	534	52
Pirkanmaa	3 589	39,8	2 474	37,8	2 388	18,0	2 767	0,8	3 216	96
Nokia	145	339,4	99	253,6	70	89,2	48	336,4	56	100
Tampere	2 372	33,9	2 093	43,6	2 134	18,5	2 444	-4,2	2 927	120
Virrat	47	.	48	200,0	17	183,3	6	0,0	19	533
Päijät-Häme	1 794	8,7	1 167	21,2	646	6,1	837	-4,1	925	120
Heinola	24	-92,1	97	18,3	94	235,7	7	-81,1	16	700
Lahti	1 181	19,1	876	9,4	431	25,3	799	4,3	759	86
Kymenlaakso	385	51,0	713	5,2	355	16,8	230	-30,7	464	132
Hamina	1	.	61	60,5	16	-85,2	11	-26,7	.	.
Kotka	265	46,4	389	32,3	143	43,0	87	-29,8	373	198
Etelä-Karjala	448	-22,1	617	-41,1	438	-55,6	421	36,2	528	101
Imatra	125	-38,7	201	1,0	173	-5,5	52	-54,0	100	11
Lappeenranta	215	-35,8	331	-32,6	207	-56,0	344	87,0	428	150
Etelä-Savo	411	-6,6	1 421	-35,9	918	17,5	254	-34,4	271	231
Mikkeli	140	-13,6	135	-45,6	120	-13,7	84	-48,5	42	27
Punkaharju	48	336,4	554	-55,9	236	23,6	20	150,0	6	200
Puumala	.	.	67	52,3	.	.	.	.	10	67
Savonlinna	56	-51,7	406	-17,1	349	47,9	128	2,4	184	.
Pohjois-Savo	925	-0,9	959	-16,5	880	31,1	435	32,2	415	8
Iisalmi	96	92,0	39	-62,5	19	-26,9	23	-8,0	48	55
Kuopio	438	20,0	777	8,4	709	39,0	284	58,7	182	-27
Nilsia	159	174,1	.	.	73	1,4	.	.	.	.
Varkaus	185	-14,4	104	-64,0	35	-2,8	99	-12,4	147	67
Pohjois-Karjala	385	-43,5	471	-26,9	901	101,6	332	58,1	539	305
Joensuu	194	-49,9	242	-30,7	499	154,6	241	52,5	510	336
Lieksa	23	35,3	104	-4,6	193	78,7	6	20,0	17	325
Nurmes	81	80,0	54	0,0	102	.	7	.	12	.

4.

Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accom. establishments	Puola - Poland		Itävalta - Austria		Belgia - Belgium		Kanada - Canada		Kiina - China	
Keski-Suomi	3 297	30,0	1 556	-11,7	1 886	-4,3	815	-32,2	984	14
Jyväskylä	1 387	94,5	987	22,3	975	-15,3	679	-35,6	848	24
Jämsä	713	80,1	302	.	385	115,1	24	-14,3	73	.
Keuruu	5	-99,0	28	-92,2	31	-65,2	48	300,0	22	.
Etelä-Pohjanmaa	793	81,1	97	-39,8	169	-18,8	168	-41,1	86	-26
Seinäjäki	333	382,6	44	-34,3	136	126,7	64	166,7	76	130
Pohjanmaa	488	-25,9	549	-7,6	339	-10,1	269	-32,2	778	52
Vaasa	238	-18,8	411	107,6	281	6,4	183	-45,0	678	85
Keski-Pohjanmaa	202	152,5	398	47,4	279	220,7	61	-20,8	46	39
Kaustinen	104	.	60	.	30	233,3	4	-75,0	.	.
Kokkola	98	63,3	334	29,0	247	216,7	57	-1,7	46	39
Pohjois-Pohjanmaa	1 325	-18,9	2 133	-0,9	3 675	59,4	853	-22,2	1 801	43
Kalajoki	13	-31,6	16	33,3	10	42,9	8	0,0	.	.
Kuusamo	351	-32,2	525	-35,4	1 063	-24,6	43	-80,3	165	217
Oulu	503	4,6	1 150	13,9	1 543	110,2	730	-9,3	1 602	51
Pudasjärvi	8	33,3	201	63,4	899	.	.	.	6	-63
Utajärvi	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Kainuu	369	17,5	952	-36,9	1 253	260,1	289	-59,4	1 535	57
Kajaani	21	-16,0	117	178,6	62	5,1	83	-28,4	53	66
Kuhmo	29	.	19	-38,7	283	.	96	-80,9	50	.
Puolanka	8	-68,0	6	-76,9	.	.	.	.	.	.
Sotkamo	271	15,3	754	-44,0	835	632,5	106	34,2	1 412	50
Lappi	6 404	15,0	7 517	1,0	11 732	0,5	1 390	-25,7	3 975	75
Enontekiö	124	103,3	126	24,8	77	-65,8	10	-68,8	17	-88
Inari	857	-14,0	1 899	-20,2	3 171	26,4	366	41,9	663	105
Kemi	177	247,1	413	18,3	351	29,0	14	-89,2	131	264
Kittilä	57	-42,4	558	76,0	634	17,8	66	-42,1	38	41
Kolari	161	570,8	314	-16,0	264	23,9	20	-33,3	20	.
Kemijärvi	9	-43,8	20	-45,9	12	-69,2	.	.	.	.
Muonio	475	-16,5	1 218	14,3	1 509	17,8	65	333,3	213	.
Pelkosenniemi	77	-1,3	76	111,1	248	195,2	10	-71,4	12	.
Rovaniemi	3 236	58,4	2 129	8,0	3 441	-20,6	561	-48,1	2 661	69
Rovaniemen mlk	504	-46,3	108	-9,2	153	-14,5	17	-22,7	62	130
Salla	17	-66,7	6	200,0	551	-9,2	.	.	.	.
Sodankylä	93	-34,0	265	-10,8	1 014	14,7	11	-35,3	124	265
Ahvenanmaa	1 231	-8,5	2 148	30,9	137	10,5	64	-40,2	35	-10
Eckerö	60	-82,6	70	40,0	51	183,3	.	.	.	.
Maarianhamina	79	36,2	105	19,3	69	-24,2	34	-43,3	28	40

**5. Majoitusliikkeet ja niiden kapasiteetin käyttö kuukausittain vuonna 2004 -
Accommodation establishments and capacity utilization by month in 2004**

	Yhteensä	Tammikuu	Helmikuu	Maaliskuu	Huhtikuu	Toukokuu	Kesäkuu
	Total	January	February	Mars	April	May	June
Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments							
Liikkeitä - Establishments	1098	958	976	996	1021	1119	1369
Huoneita - Bedrooms	53383	49889	50412	50921	51280	53158	61380
Vuoteita - Bed-places	123811	113336	114733	116257	117877	125005	145934
Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)	45,3	38,0	44,4	48,6	41,3	40,6	47,5
Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)	34,1	27,7	34,7	35,5	30,7	27,5	36,1
Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)	41,95	47,67	45,43	49,27	45,83	49,21	36,71
Hotellit - Hotels							
Liikkeitä - Establishments	688	661	668	674	679	681	750
Huoneita - Bedrooms	46324	44983	45239	45618	45626	45506	49896
Vuoteita - Bed-places	99069	96014	96629	97582	97888	97460	106606
Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)	47,6	40,2	46,2	50,7	43,2	43,6	51,1
Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)	36,9	30,4	36,9	37,9	33,0	30,9	39,8
Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)	47,43	49,56	48,16	52,10	48,83	53,47	45,57
Matkustajakodit ja täyshoitolat - Similar establishments							
Liikkeitä - Establishments	150	129	137	140	142	152	185
Huoneita - Bedrooms	2954	2468	2622	2659	2687	2962	3961
Vuoteita - Bed-places	7852	6511	6955	7104	7181	7932	10328
Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)	26,1	16,2	25,2	27,4	23,9	24,7	29,2
Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)	18,8	10,3	19,1	20,1	17,7	17,1	22,8
Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)	20,10	21,80	18,34	22,75	22,08	20,64	17,39
Lomakylät - Holiday villages							
Liikkeitä - Establishments	85	64	66	68	77	99	114
Huoneita - Bedrooms	1512	1282	1338	1338	1473	1651	1896
Vuoteita - Bed-places	6871	5908	6116	6141	6637	7619	8330
Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)	33,3	25,3	42,4	45,3	33,0	17,6	34,9
Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)	24,2	17,7	32,5	34,1	25,1	12,1	26,2
Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)	18,38	22,53	21,50	20,87	23,92	16,21	16,71
Leirintäalueet - Camping sites							
Liikkeitä - Establishments	141	77	79	86	94	154	273
Huoneita - Bedrooms	2117	844	907	975	1146	2572	4773
Vuoteita - Bed-places	8567	3837	3982	4315	4993	10582	18386
Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)	32,1	11,1	19,1	19,3	19,7	16,5	33,1
Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)	23,6	7,3	13,9	13,0	12,3	11,8	27,7
Yöpymisen keskihinta ¹⁾ - Price per night (euro) ¹⁾	8,85	8,03	9,42	10,76	9,59	10,60	8,28
Retkeilymajat - Youth hostels							
Liikkeitä - Establishments	33	27	26	28	29	33	47
Huoneita - Bedrooms	476	312	306	331	348	467	854
Vuoteita - Bed-places	1451	1066	1051	1115	1178	1412	2284
Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)	33,2	25,7	34,2	35,4	33,3	36,1	29,0
Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)	25,8	16,7	22,9	23,9	27,4	30,3	24,0
Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)	18,68	20,42	22,24	22,24	19,18	17,26	18,24

¹⁾Sisältää myös yöpymiset matkailuvaunuissa ja teltoissa - Includes nights spent in caravans and tents

5.
Jatkoa - Continued

Heinäkuu	Elokuu	Syyskuu	Lokakuu	Marraskuu	Joulukuu	
July	August	September	October	November	December	
Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments						
1358	1358	1126	974	962	956	Liikkeitä - Establishments
60843	60817	52948	49779	49555	49618	Huoneita - Bedrooms
145199	145027	123702	113432	112439	112788	Vuoteita - Bed-places
54,5	49,0	49,7	44,2	45,1	36,9	Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)
49,6	37,4	33,8	31,4	30,1	28,6	Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)
25,20	36,15	50,48	48,48	52,93	45,74	Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)
Hotellit - Hotels						
737	746	686	658	662	659	Liikkeitä - Establishments
49313	49573	45672	44762	44875	44827	Huoneita - Bedrooms
105724	106188	97843	95454	95725	95714	Vuoteita - Bed-places
55,7	52,3	53,2	46,8	47,8	38,6	Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)
53,0	41,5	37,9	34,9	33,3	30,9	Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)
32,56	44,20	53,97	50,26	54,67	47,77	Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)
Matkustajakodit ja täyshoitolat - Similar establishments						
183	180	159	131	131	128	Liikkeitä - Establishments
3923	3760	3043	2482	2464	2418	Huoneita - Bedrooms
10269	9854	8225	6700	6649	6521	Vuoteita - Bed-places
35,4	31,2	28,4	23,5	19,8	18,2	Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)
27,5	23,1	19,7	14,9	11,9	12,1	Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)
17,80	18,62	22,20	21,33	24,30	22,76	Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)
Lomakylät - Holiday villages						
113	114	98	78	65	63	Liikkeitä - Establishments
1936	1948	1637	1279	1085	1283	Huoneita - Bedrooms
8510	8571	7398	6054	5226	5943	Vuoteita - Bed-places
58,4	38,1	26,9	16,7	16,6	30,1	Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)
44,5	27,7	17,6	11,1	9,9	22,8	Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)
15,25	15,83	18,96	17,57	23,33	23,26	Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)
Leirintäalueet - Camping sites						
277	274	151	77	76	78	Liikkeitä - Establishments
4794	4743	2159	903	814	769	Huoneita - Bedrooms
18350	18257	8812	4029	3747	3515	Vuoteita - Bed-places
59,0	33,8	22,0	17,8	17,3	17,7	Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)
46,4	25,0	14,1	10,4	9,8	13,0	Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)
8,70	8,44	11,29	13,34	8,71	10,75	Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)
Retkeilymajat - Youth hostels						
48	44	32	30	28	28	Liikkeitä - Establishments
877	793	437	353	317	321	Huoneita - Bedrooms
2346	2157	1424	1195	1092	1095	Vuoteita - Bed-places
40,3	39,9	30,3	31,0	24,7	23,5	Huonekäyttöaste - Room occupancy rate (%)
35,7	34,5	24,1	20,7	15,9	15,1	Vuodekäyttöaste - Bed occupancy rate (%)
16,89	17,59	18,97	19,39	18,95	21,44	Yöpymisen keskihinta - Price per night (euro)

6. Yöpymiset asuinmaan mukaan kuukausittain vuonna 2004 -
Nights spent by country of residence and by month in 2004

Kaikki majoitusliikkeet - <i>All accommodation establishments</i>	Yhteensä - <i>Total</i>	Tammikuu - <i>January</i>	Helmikuu - <i>February</i>	Maaliskuu - <i>March</i>	Huhtikuu - <i>April</i>	Toukokuu - <i>May</i>	Kesäkuu - <i>June</i>
Yhteensä - <i>Total</i>	16 626 590	973 793	1 181 538	1 309 738	1 117 663	1 076 669	1 852 590
Suomi - <i>Residents</i>	12 243 392	642 002	907 010	1 013 450	900 131	788 119	1 364 010
Ulkomaat - <i>Non-residents</i>	4 383 198	331 791	274 528	296 288	217 532	288 550	488 580
Eurooppa - <i>Europe</i>	3 587 123	286 614	230 078	244 794	175 615	224 287	387 502
EU -15	2 519 729	145 833	172 037	172 918	125 885	163 963	293 578
Skandinavia	926 921	34 181	39 514	48 682	50 579	74 198	106 850
Aasia - <i>Asia</i>	331 149	19 769	20 589	20 353	16 618	24 239	38 108
Oseania - <i>Oceania</i>	34 899	1 467	1 082	1 326	1 486	2 944	5 119
Afriikka - <i>Africa</i>	12 890	601	531	876	836	1 056	1 301
Amerikka - <i>America</i>	258 772	13 756	11 625	15 009	13 069	23 769	37 037
Ruotsi - <i>Sweden</i>	608 765	21 379	25 529	30 036	34 305	53 456	66 070
Saksa - <i>Germany</i>	543 114	28 372	34 335	36 721	21 896	30 482	83 398
Venäjä - <i>Russia</i>	447 210	103 685	23 200	30 329	19 676	22 119	27 909
Britannia - <i>United Kingdom</i>	410 310	30 585	32 147	29 414	20 181	23 701	34 996
Yhdysvallat - <i>USA</i>	210 949	10 247	9 543	11 849	10 842	19 331	30 994
Norja - <i>Norway</i>	205 087	6 907	7 798	10 519	10 273	11 758	22 193
Alankomaat - <i>Netherlands</i>	212 244	12 089	19 869	17 497	7 604	12 560	35 804
Italia - <i>Italy</i>	162 101	9 439	8 221	9 488	7 179	8 499	13 731
Ranska - <i>France</i>	217 631	27 431	29 199	25 716	12 526	9 129	17 594
Japani - <i>Japan</i>	133 799	10 052	11 554	8 638	4 980	7 904	13 433
Tanska - <i>Denmark</i>	104 317	4 714	5 774	7 572	5 556	8 211	17 057
Viro - <i>Estonia</i>	128 246	10 942	8 494	11 843	6 423	8 184	10 212
Sveitsi - <i>Switzerland</i>	113 789	8 026	8 227	6 504	3 905	5 027	13 918
Espanja - <i>Spain</i>	102 668	4 088	6 699	5 826	6 381	5 446	9 454
Puola - <i>Poland</i>	45 994	2 007	3 301	3 553	2 157	3 210	5 423
Itävalta - <i>Austria</i>	44 570	1 916	2 577	3 219	2 705	4 123	6 128
Belgia - <i>Belgium</i>	51 999	3 099	5 141	4 757	3 726	3 777	4 836
Kanada - <i>Canada</i>	30 197	2 908	1 387	1 775	1 257	2 840	3 596
Kiina - <i>China</i>	87 444	4 591	4 005	4 957	5 121	7 577	9 305
Australia	30 315	1 315	893	1 102	1 342	2 633	4 362
Latvia	24 997	1 484	1 121	2 258	1 618	1 253	2 881
Kreikka - <i>Greece</i>	24 008	1 507	795	998	1 908	2 062	1 529
Tsekki - <i>Czech</i>	20 798	1 556	1 790	1 279	1 247	1 161	2 416
Unkari - <i>Hungary</i>	22 494	1 258	1 365	1 667	1 518	1 648	2 251
Etelä-Korea - <i>South Korea</i>	25 321	757	979	1 107	941	2 825	4 233
Brasilia - <i>Brazil</i>	7 173	193	262	571	414	553	969
Liettua - <i>Lithuania</i>	15 007	1 058	778	1 083	871	1 551	1 218
Portugali - <i>Portugal</i>	12 574	531	768	671	656	1 372	960
Intia - <i>India</i>	19 009	1 036	946	1 089	1 296	1 326	1 872
Taiwan	7 446	221	139	208	229	410	1 840
Israel	10 480	380	481	1 280	803	804	1 017
Irlanti - <i>Ireland</i>	22 121	606	798	770	1 027	1 009	1 487
Thaimaa - <i>Thailand</i>	5 636	358	225	436	667	329	537
Turkki - <i>Turkey</i>	8 179	619	386	429	446	854	1 127
Islanti - <i>Iceland</i>	8 523	1 179	402	545	437	766	1 513
Muut maat - <i>Other countries</i>	258 683	15 256	15 400	20 582	15 419	20 660	32 317

6.

Jatkoa - Continued

Heinäkuu - July	Elokuu - August	Syyskuu - September	Lokakuu - October	Marraskuu - November	Joulukuu - December	Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments
2 836 387	1 883 370	1 278 700	1 110 772	1 026 634	978 736	Yhteensä - Total
2 106 718	1 249 430	965 636	891 935	791 268	623 683	Suomi - Residents
729 669	633 940	313 064	218 837	235 366	355 053	Ulkomaat - Non-residents
631 369	513 566	234 385	167 275	186 247	305 391	Eurooppa - Europe
444 784	383 988	169 954	111 363	115 531	219 895	EU -15
241 422	126 915	67 760	53 009	53 678	30 133	Skandinavia
38 566	48 809	32 876	22 857	24 114	24 251	Aasia - Asia
5 907	6 388	3 433	2 342	1 259	2 146	Oseania - Oceania
1 210	2 531	1 479	868	746	855	Afriikka - Africa
36 887	42 688	25 466	15 626	12 754	11 086	Amerikka - America
154 779	91 119	46 011	34 760	31 390	19 931	Ruotsi - Sweden
112 276	89 786	34 146	21 704	27 249	22 749	Saksa - Germany
47 310	49 933	23 197	22 224	28 518	49 110	Venäjä - Russia
33 417	40 408	26 472	17 698	21 234	100 057	Britannia - United Kingdom
30 522	34 392	21 842	12 872	9 815	8 700	Yhdysvallat - USA
69 324	22 604	11 279	10 541	15 783	6 108	Norja - Norway
41 658	31 137	13 424	6 780	5 937	7 885	Alankomaat - Netherlands
21 795	45 551	11 262	6 019	6 558	14 359	Italia - Italy
24 182	24 406	9 255	6 892	7 136	24 165	Ranska - France
16 555	19 856	12 193	7 020	9 430	12 184	Japani - Japan
16 760	11 961	9 490	7 205	6 157	3 860	Tanska - Denmark
14 857	15 593	8 992	9 459	10 184	13 063	Viro - Estonia
32 669	16 896	5 720	2 877	3 817	6 203	Sveitsi - Switzerland
16 375	29 170	7 405	3 433	2 459	5 932	Espanja - Spain
7 510	6 522	3 844	2 977	2 989	2 501	Puola - Poland
8 192	6 285	3 470	1 963	2 348	1 644	Itävalta - Austria
8 083	6 362	3 965	2 575	2 546	3 132	Belgia - Belgium
4 116	5 446	2 054	1 648	1 719	1 451	Kanada - Canada
8 036	11 593	11 031	8 830	7 898	4 500	Kiina - China
5 097	5 479	2 988	2 010	1 128	1 966	Australia
2 776	4 700	1 981	1 127	1 665	2 133	Latvia
2 559	2 314	1 995	820	869	6 652	Kreikka - Greece
2 931	2 338	1 697	1 107	2 009	1 267	Tsekki - Czech
2 993	2 984	2 280	1 612	1 712	1 206	Unkari - Hungary
3 548	6 101	1 879	1 405	935	611	Etelä-Korea - South Korea
870	1 047	620	534	639	501	Brasilia - Brazil
1 095	1 962	1 346	1 108	1 235	1 702	Liettua - Lithuania
1 826	2 689	1 252	318	729	802	Portugali - Portugal
1 312	1 886	2 112	2 078	1 964	2 092	Intia - India
2 110	1 240	521	177	234	117	Taiwan
1 621	1 947	651	573	558	365	Israel
2 352	2 168	1 567	1 076	723	8 538	Irlanti - Ireland
1 058	867	304	155	222	478	Thaimaa - Thailand
919	1 063	826	404	583	523	Turkki - Turkey
440	1 224	974	467	342	234	Islanti - Iceland
27 746	34 911	25 019	16 389	16 652	18 332	Muut maat - Other countries

7. Yöpymiset matkan tarkoituksen mukaan (%-osuudet) vuonna 2004 - Nights spent by purpose of visit (% shares) in 2004

Majoitusliiketyyppi Type of accommodation establishment	Kaikki yöpymiset - All nights spent				Kotimaiset - Residents				Ulkomaiset - Non-residents			
	Yhteensä Total	Vapaa- aika Leisure	Ammatt. liittyvät Business	Muu matka Other	Yhteensä Total	Vapaa- aika Leisure	Ammatt. liittyvät Business	Muu matka Other	Yhteensä Total	Vapaa- aika Leisure	Ammatt. liittyvät Business	Muu matka Other
		%	%	%		%	%	%		%	%	%
Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments	16 626 590	66,7	30,9	2,4	12 243 392	67,7	29,6	2,7	4 383 198	63,3	35,1	1,5
Hotellit - Hotels	13 251 289	59,2	38,4	2,4	9 592 916	60,4	36,9	2,7	3 658 373	55,6	43,0	1,4
Matkustajakodit täysihoidotat - Similar establishments	539 155	61,2	28,8	10,1	439 455	62,5	26,1	11,5	99 700	55,3	40,7	4,0
Lomakylät ¹⁾ - Holiday villages ¹⁾	609 019	91,3	7,2	1,5	431 391	90,7	7,3	2,1	177 628	92,7	7,2	0,1
Leirintäalueet - Camping sites	2 095 352	95,1	4,5	0,4	1 717 034	94,9	4,8	0,3	378 318	96,0	3,2	0,7
Retkeilymajat - Youth hostels	131 775	74,7	16,2	9,2	62 596	69,5	22,3	8,2	69 179	78,9	11,1	10,0
Kaikki tyypit - All accomm. types	16 626 590	66,7	30,9	2,4	12 243 392	67,7	29,6	2,7	4 383 198	63,3	35,1	1,5
Asunto- ja huoneistohotelli - Residential hotel	301 613	34,7	55,3	10,0	185 635	42,5	43,9	13,6	115 978	21,2	75,1	3,6
Aamiaismajoitus - Bed and breakfast	81 413	68,9	27,0	4,2	67 853	67,6	27,9	4,5	13 560	75,2	22,5	2,3
Leirintä-, matkailuvaunualue - Camping, caravan site	2 095 352	95,1	4,5	0,4	1 717 034	94,9	4,8	0,3	378 318	96,0	3,2	0,7
Kokous- ja liikemieshotelli - Conference, business hotel	4 842 215	41,2	57,6	1,1	2 944 084	39,6	59,1	1,3	1 898 131	43,8	55,4	0,8
Koulutuskeskus - Educational training center	599 491	48,1	42,2	9,7	556 309	48,7	41,5	9,8	43 182	40,9	50,5	8,6
Liikunta-, leirikeskus - Fitness training center	222 769	63,3	27,8	8,9	212 993	65,8	25,0	9,2	9 776	26,3	68,9	4,8
Gasthaus - Guest house	49 245	48,8	47,6	3,6	34 046	40,0	56,3	3,7	15 199	67,8	28,8	3,3
Retkeilymaja, -hotelli - Youth hostel	370 799	70,3	24,1	5,5	201 266	61,6	31,9	6,5	169 533	79,9	15,6	4,5
Matkustajakoti - Lodging house	64 339	31,0	61,2	7,7	37 256	43,2	51,0	5,8	27 083	16,5	73,4	10,1
Matkailu-, lomamaja - Holiday hostel	85 574	73,3	21,7	5,0	77 504	71,7	22,7	5,6	8 070	87,1	12,8	0,0
Kesähotelli tai muu sesonkihotelli - Summer or other seasonal hotel	86 063	68,4	25,1	6,5	47 865	65,6	27,1	7,3	38 198	71,7	22,7	5,6
Lomakylä - Holiday village	1 036 758	91,2	7,6	1,3	805 933	90,9	7,6	1,4	230 825	91,9	7,4	0,6
Lomahotelli - Holiday resort	1 895 736	74,3	23,5	2,2	1 370 020	70,9	26,1	3,0	525 716	83,1	16,6	0,3
Täysihoidola - Boarding house	42 160	93,9	3,8	2,2	28 259	90,8	5,6	3,6	13 901	99,1	0,9	.
Kartanohotelli - Estate hotel	59 272	46,4	46,4	7,3	52 991	48,2	44,2	7,6	6 281	29,9	65,6	4,4
Kylpylä - Spa	2 323 954	80,1	16,6	3,4	2 076 122	81,8	14,8	3,4	247 832	63,8	32,7	3,5
Taajamahotelli - Other urban hotel	2 289 473	41,4	57,5	1,1	1 666 799	40,7	58,2	1,1	622 674	43,9	55,1	1,0
Motelli - Motel	86 067	52,9	45,7	1,4	77 509	51,7	47,1	1,2	8 558	68,4	27,3	4,3

¹⁾ Hotellitason lomakylät sisältyvät hotelleihin - Holiday villages with hotel standard services are included in hotels

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki yöpymiset - All nights spent				Kotimaiset - Residents				Ulkomaiset - Non-residents			
	Yhteensä Total	Vapaa- aika Leisure %	Ammatt. liittyvät Business %	Muu matka Other %	Yhteensä Total	Vapaa- aika Leisure %	Ammatt. liittyvät Business %	Muu matka Other %	Yhteensä Total	Vapaa- aika Leisure %	Ammatt. liittyvät Business %	Muu matka Other %
Kaikki majoitusliikkeet - All accomodation establishments												
Koko maa - Whole country	16 626 590	66,7	30,9	2,4	12 243 392	67,7	29,6	2,7	4 383 198	63,3	35,1	1,5
Manner-Suomi - Mainland Finland	16 170 252	65,5	32,0	2,5	12 062 681	67,2	30,0	2,7	4 107 571	59,6	38,8	1,6
Uusimaa	3 754 362	46,1	52,1	1,8	1 912 378	46,6	51,1	2,3	1 841 984	45,4	53,2	1,4
Espoo	325 981	45,3	52,6	2,1	209 719	49,6	49,0	1,4	116 262	35,2	61,1	3,7
Hanko	39 631	80,4	19,4	0,2	33 437	81,2	18,7	0,1	6 194	76,5	23,3	0,3
Helsinki	2 497 505	44,6	53,0	2,3	970 226	39,6	56,5	3,8	1 527 279	47,9	50,8	1,4
Vantaa	392 552	40,4	59,1	0,4	250 420	43,4	56,2	0,4	142 132	36,1	63,5	0,5
Kirkkonummi	40 417	9,3	90,5	0,2	35 600	7,2	92,5	0,2	4 817	27,0	73,0	.
Lohja	58 703	61,2	38,7	0,1	54 340	65,5	34,4	0,1	4 363	13,3	86,7	.
Nurmijärvi	43 332	43,6	55,7	0,8	40 466	45,1	54,2	0,8	2 866	5,5	94,5	.
Itä-Uusimaa	139 194	55,8	37,4	6,8	111 820	50,5	41,2	8,3	27 374	73,6	24,5	1,9
Porvoo	117 648	50,8	48,0	1,2	95 374	45,4	53,8	0,8	22 274	68,3	29,2	2,6
Varsinais-Suomi	1 138 813	67,2	31,3	1,5	878 417	70,4	28,4	1,2	260 396	54,8	42,7	2,5
Turku	690 806	58,9	39,4	1,7	505 509	62,2	36,5	1,3	185 297	48,5	48,6	2,9
Satakunta	367 432	60,9	33,9	5,2	321 651	62,6	31,9	5,5	45 781	45,5	52,3	2,2
Pori	202 546	70,3	27,6	2,0	178 277	72,8	25,3	1,9	24 269	49,9	47,2	2,9
Rauma	86 749	30,2	68,2	1,6	69 029	31,4	66,8	1,7	17 720	22,4	76,8	0,8
Kanta-Häme	380 278	63,4	35,2	1,4	347 585	64,0	34,7	1,3	32 693	54,7	41,3	4,0
Forssa	32 823	49,8	50,1	0,1	28 946	47,3	52,7	0,1	3 877	72,3	27,7	0,1
Hämeenlinna	146 182	29,2	70,2	0,6	129 616	29,0	70,4	0,6	16 566	31,6	67,9	0,5
Pirkanmaa	1 301 598	64,7	32,5	2,8	1 100 037	67,4	30,0	2,6	201 561	48,4	47,7	3,9
Nokia	110 486	94,4	5,2	0,4	101 918	94,4	5,3	0,3	8 568	95,8	2,3	1,9
Tampere	741 602	53,1	44,8	2,1	577 909	55,6	42,8	1,7	163 693	44,3	52,2	3,6
Virrat	43 985	66,8	3,4	29,7	41 596	67,3	3,6	29,1	2 389	58,6	1,5	39,9
Päijät-Häme	535 256	59,3	39,7	1,0	447 282	60,6	38,3	1,1	87 974	52,8	46,4	0,7
Heinola	151 428	38,2	61,2	0,6	144 877	36,7	63,0	0,3	6 551	46,7	51,3	2,0
Lahti	196 446	41,8	55,1	3,1	138 195	39,9	56,1	4,0	58 251	46,4	52,7	1,0
Kymenlaakso	282 599	51,9	44,8	3,3	245 946	52,0	44,3	3,7	36 653	51,0	48,5	0,6
Hamina	21 045	69,8	26,9	3,3	16 436	70,7	25,7	3,6	4 609	63,1	36,2	0,7
Kotka	99 815	51,5	47,8	0,7	81 871	52,2	47,0	0,9	17 944	48,5	51,4	0,1
Etelä-Karjala	427 910	63,0	25,8	11,1	335 275	61,4	28,1	10,6	92 635	70,3	16,0	13,7
Imatra	148 899	50,9	22,5	26,5	109 869	46,6	26,2	27,2	39 030	65,7	10,0	24,3
Lappeenranta	187 112	58,8	40,9	0,3	152 695	55,6	44,1	0,2	34 417	72,3	27,3	0,4
Etelä-Savo	659 936	73,4	16,3	10,3	570 705	71,8	16,4	11,8	89 231	83,9	15,6	0,6
Mikkeli	167 459	57,8	32,1	10,1	147 997	57,4	31,1	11,4	19 462	60,4	39,6	0,0
Punkaharju	90 345	96,0	1,5	2,5	68 802	95,3	1,3	3,4	21 543	98,0	1,9	0,1
Puumala	33 414	94,8	4,8	0,5	30 577	94,6	4,9	0,5	2 837	96,8	3,0	0,2
Savonlinna	120 622	80,3	18,8	0,9	98 092	77,5	21,3	1,2	22 530	87,4	12,4	0,2
Pohjois-Savo	802 347	69,7	25,8	4,6	718 446	69,3	25,8	4,9	83 901	73,6	25,0	1,4
Iisalmi	76 336	39,2	58,1	2,7	72 850	38,4	58,7	2,9	3 486	56,9	43,0	0,1
Kuopio	374 430	75,0	24,2	0,8	323 988	74,9	24,2	0,8	50 442	75,6	23,6	0,8
Nilsia	105 385	88,2	11,7	0,1	90 724	87,6	12,2	0,1	14 661	98,7	1,2	0,2
Varkaus	79 948	62,9	34,7	2,4	73 129	63,8	34,2	2,1	6 819	49,5	42,3	8,2
Pohjois-Karjala	454 849	72,5	24,3	3,3	407 497	72,7	23,9	3,4	47 352	70,5	27,6	1,9
Joensuu	159 655	30,2	63,5	6,3	139 200	31,2	62,5	6,3	20 455	24,8	69,1	6,1
Lieksa	83 655	70,3	27,6	2,1	72 286	68,6	29,1	2,2	11 369	85,6	14,0	0,4
Nurmes	59 016	82,2	17,1	0,6	51 317	80,5	18,8	0,7	7 699	93,6	6,3	0,1

7.
Jatkoa - Continued

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki yöpymiset - All nights spent				Kotimaiset - Residents				Ulkomaiset - Non-residents			
	Yhteensä Total	Vapaa- aika Leisure %	Ammatt- liittyvät Business %	Muu matka Other %	Yhteensä Total	Vapaa- aika Leisure %	Ammatt- liittyvät Business %	Muu matka Other %	Yhteensä Total	Vapaa- aika Leisure %	Ammatt- liittyvät Business %	Muu matka Other %
Keski-Suomi	984 302	65,0	33,3	1,7	817 477	64,4	33,9	1,7	166 825	68,1	30,2	1,7
Jyväskylä	357 901	36,8	60,7	2,5	278 333	34,6	63,2	2,2	79 568	44,0	52,4	3,6
Jämsä	224 470	64,0	35,9	0,1	169 679	59,2	40,7	0,1	54 791	78,8	21,2	.
Keuruu	103 570	81,2	13,3	5,4	99 534	82,5	12,5	5,0	4 036	42,8	37,9	19,3
Etelä-Pohjanmaa	571 122	72,9	25,6	1,5	551 446	73,9	24,7	1,4	19 676	42,5	54,9	2,6
Seinäjoki	179 523	62,0	37,1	0,8	170 109	63,8	35,3	0,9	9 414	27,6	71,9	0,4
Pohjanmaa	408 497	63,4	35,1	1,6	335 936	64,7	33,9	1,4	72 561	55,3	42,0	2,7
Vaasa	284 337	65,3	33,5	1,2	230 723	66,3	32,6	1,2	53 614	59,9	39,0	1,1
Keski-Pohjanmaa	145 886	68,2	31,0	0,8	134 256	68,6	30,7	0,8	11 630	63,6	35,8	0,6
Kaustinen	28 457	75,8	23,9	0,2	27 715	76,0	23,7	0,2	742	66,8	33,0	0,2
Kokkola	86 121	53,0	46,6	0,4	75 576	51,2	48,5	0,3	10 545	62,9	36,4	0,7
Pohjois-Pohjanmaa	1 216 278	72,7	26,7	0,6	1 026 458	73,1	26,2	0,7	189 820	69,8	29,9	0,3
Kalajoki	166 865	94,9	5,1	0,0	155 023	94,8	5,2	0,0	11 842	96,1	3,9	.
Kuusamo	309 156	81,9	17,8	0,3	258 146	84,8	14,9	0,3	51 010	62,7	37,1	0,3
Oulu	456 960	59,6	40,2	0,2	352 066	57,2	42,5	0,3	104 894	68,6	31,3	0,1
Pudasjärvi	48 096	88,4	10,9	0,7	42 569	89,4	10,2	0,4	5 527	82,5	15,1	2,4
Utajärvi	81 261	94,3	5,7	.	80 674	94,3	5,7	.	587	99,8	0,2	.
Kainuu	687 153	79,0	19,7	1,3	625 369	80,2	18,5	1,3	61 784	67,7	30,8	1,6
Kajaani	107 046	52,4	45,0	2,6	96 562	49,5	47,7	2,8	10 484	78,7	21,0	0,4
Kuhmo	25 343	67,1	26,0	6,9	18 230	62,3	31,2	6,6	7 113	79,5	12,8	7,6
Puolanka	45 100	92,4	7,3	0,3	43 467	92,3	7,5	0,2	1 633	93,3	4,7	2,0
Sotkamo	386 735	80,7	19,3	0,1	353 127	83,5	16,4	0,1	33 608	53,8	46,2	.
Lappi	1 912 440	81,4	17,7	0,9	1 174 700	81,1	17,7	1,2	737 740	82,1	17,5	0,4
Enontekiö	103 412	91,5	8,5	.	85 274	91,6	8,4	.	18 138	90,9	9,1	.
Inari	353 105	80,2	18,7	1,1	191 337	81,3	16,9	1,8	161 768	79,0	20,8	0,2
Kemi	77 006	31,9	67,2	0,8	56 823	29,6	69,4	0,9	20 183	40,4	59,1	0,5
Kittilä	265 691	69,0	31,0	0,0	188 911	77,1	22,9	.	76 780	52,7	47,2	0,1
Kolari	224 919	95,5	4,0	0,5	165 121	94,9	4,4	0,7	59 798	97,2	2,8	.
Kemijärvi	22 699	84,3	15,6	0,0	17 292	80,4	19,6	0,0	5 407	96,8	3,2	.
Muonio	97 753	98,4	1,6	0,0	37 261	97,2	2,8	0,1	60 492	99,1	0,9	.
Pelkosenniemi	62 406	92,0	7,6	0,4	57 461	92,3	7,3	0,4	4 945	89,3	10,7	.
Rovaniemi	348 900	70,8	28,5	0,7	144 842	59,3	40,4	0,3	204 058	79,6	19,3	1,0
Rovaniemen mlk	51 918	78,4	19,3	2,3	24 558	73,0	23,4	3,6	27 360	87,1	12,8	0,1
Salla	69 936	96,2	3,8	.	49 352	96,6	3,4	.	20 584	95,1	4,9	.
Sodankylä	102 951	87,7	12,3	0,0	53 908	84,3	15,6	0,0	49 043	92,0	8,0	0,0
Ahvenanmaa	456 338	93,2	5,4	1,4	180 711	89,4	7,9	2,7	275 627	95,6	3,8	0,6
Eckerö	121 434	96,4	0,7	2,9	25 904	89,9	0,7	9,3	95 530	98,2	0,7	1,1
Maarianhamina	183 509	88,3	11,1	0,6	84 279	85,5	13,6	0,9	99 230	90,7	9,0	0,3
Maakunnat - Regions												
Uusimaa	3 754 362	46,1	52,1	1,8	1 912 378	46,6	51,1	2,3	1 841 984	45,4	53,2	1,4
Itä-Uusimaa	139 194	55,8	37,4	6,8	111 820	50,5	41,2	8,3	27 374	73,6	24,5	1,9
Varsinais-Suomi	1 138 813	67,2	31,3	1,5	878 417	70,4	28,4	1,2	260 396	54,8	42,7	2,5
Satakunta	367 432	60,9	33,9	5,2	321 651	62,6	31,9	5,5	45 781	45,5	52,3	2,2
Kanta-Häme	380 278	63,4	35,2	1,4	347 585	64,0	34,7	1,3	32 693	54,7	41,3	4,0
Pirkanmaa	1 301 598	64,7	32,5	2,8	1 100 037	67,4	30,0	2,6	201 561	48,4	47,7	3,9
Päijät-Häme	535 256	59,3	39,7	1,0	447 282	60,6	38,3	1,1	87 974	52,8	46,4	0,7
Kymenlaakso	282 599	51,9	44,8	3,3	245 946	52,0	44,3	3,7	36 653	51,0	48,5	0,6
Etelä-Karjala	427 910	63,0	25,8	11,1	335 275	61,4	28,1	10,6	92 635	70,3	16,0	13,7
Etelä-Savo	659 936	73,4	16,3	10,3	570 705	71,8	16,4	11,8	89 231	83,9	15,6	0,6
Pohjois-Savo	802 347	69,7	25,8	4,6	718 446	69,3	25,8	4,9	83 901	73,6	25,0	1,4
Pohjois-Karjala	454 849	72,5	24,3	3,3	407 497	72,7	23,9	3,4	47 352	70,5	27,6	1,9
Keski-Suomi	984 302	65,0	33,3	1,7	817 477	64,4	33,9	1,7	166 825	68,1	30,2	1,7
Etelä-Pohjanmaa	571 122	72,9	25,6	1,5	551 446	73,9	24,7	1,4	19 676	42,5	54,9	2,6
Pohjanmaa	408 497	63,4	35,1	1,6	335 936	64,7	33,9	1,4	72 561	55,3	42,0	2,7
Keski-Pohjanmaa	145 886	68,2	31,0	0,8	134 256	68,6	30,7	0,8	11 630	63,6	35,8	0,6
Pohjois-Pohjanmaa	1 216 278	72,7	26,7	0,6	1 026 458	73,1	26,2	0,7	189 820	69,8	29,9	0,3
Kainuu	687 153	79,0	19,7	1,3	625 369	80,2	18,5	1,3	61 784	67,7	30,8	1,6
Lappi	1 912 440	81,4	17,7	0,9	1 174 700	81,1	17,7	1,2	737 740	82,1	17,5	0,4
Ahvenanmaa	456 338	93,2	5,4	1,4	180 711	89,4	7,9	2,7	275 627	95,6	3,8	0,6

8. Yöpymiset majoittumistavan mukaan (%-osuudet) vuonna 2004 - Nights spent by mode of lodging (% shares) in 2004

Majoitusliiketyyppi Type of accommodation establishment	Kaikki yöpymiset - All nights spent				Kotimaiset yöpymiset - Residents nights				Ulkomaiset yöpymiset - Non-residents nights			
	Yhteensä total	Huone mökki Room Cottage %	Matkailuvaunu -auto Caravan Camper %	Teltta muu Tent Other %	Yhteensä total	Huone Mökki Room Cottage %	Matkailuvaunu -auto Caravan Camper %	Teltta muu Tent Other %	Yhteensä total	Huone Mökki Room Cottage %	Matkailuvaunu -auto Caravan Camper %	Teltta Muu Tent Other %
Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establ.	16 626 590	91,1	7,0	2,0	12 243 392	90,0	8,1	1,9	4 383 198	94,1	3,9	2,0
Hotellit - Hotels	13 251 289	99,4	0,5	0,1	9 592 916	99,2	0,6	0,1	3 658 373	99,9	0,1	0,0
Matkustajakodit täysihoidotat - Similar establishments	539 155	98,7	0,9	0,5	439 455	98,4	1,0	0,6	99 700	99,8	0,2	0,0
Lomakylät ¹⁾ - Holiday villages ¹⁾	609 019	97,7	1,9	0,3	431 391	97,1	2,5	0,4	177 628	99,2	0,5	0,3
Leirintäalueet - Camping sites	2 095 352	33,7	51,6	14,7	1 717 034	34,0	53,1	12,9	378 318	32,2	44,7	23,1
Retkeilymajat - Youth hostels	131 775	99,6	0,2	0,2	62 596	99,2	0,4	0,4	69 179	99,9	0,1	0,0
Asunto- ja huoneistohotelli - Residential hotel	301 613	99,9	0,1	0,0	185 635	99,9	0,1	0,0	115 978	100,0	.	.
Aamiaismajoitus - Bed and breakfast	81 413	98,9	1,0	0,1	67 853	98,7	1,2	0,1	13 560	99,5	0,4	0,1
Leirintä-, matkailuvaunualue - Camping, caravan site	2 095 352	33,7	51,6	14,7	1 717 034	34,0	53,1	12,9	378 318	32,2	44,7	23,1
Kokous- ja liikemieshotelli - Conference, business hotel	4 842 215	100,0	.	.	2 944 084	100,0	.	.	1 898 131	100,0	.	.
Koulutuskeskus - Educational training center	599 491	95,7	2,4	1,9	556 309	95,4	2,6	2,0	43 182	99,7	0,1	0,2
Liikunta-, leirikeskus - Fitness training center	222 769	100,0	0,0	0,0	212 993	100,0	0,0	0,0	9 776	100,0	.	.
Gasthaus - Guest house	49 245	99,4	0,3	0,2	34 046	99,2	0,5	0,3	15 199	100,0	.	.
Retkeilymaja, -hotelli - Youth hostel	370 799	97,7	2,2	0,1	201 266	95,9	4,0	0,1	169 533	99,8	0,2	0,0
Matkustajakoti - Lodging house	64 339	100,0	0,0	.	37 256	100,0	0,0	.	27 083	100,0	.	.
Matkailu-, lomamaja - Holiday hostel	85 574	94,3	3,8	1,9	77 504	93,8	4,1	2,1	8 070	98,4	1,3	0,3
Kesähotelli tai muu sesonkihotelli - Summer or other seasonal hotel	86 063	100,0	0,0	0,0	47 865	100,0	0,0	.	38 198	100,0	0,0	0,0
Lomakylä - Holiday village	1 036 758	98,3	1,5	0,2	805 933	98,0	1,8	0,2	230 825	99,1	0,6	0,3
Lomahotelli - Holiday resort	1 895 736	98,5	1,4	0,1	1 370 020	98,1	1,8	0,1	525 716	99,7	0,2	0,1
Täysihoidola - Boarding house	42 160	99,4	0,6	.	28 259	99,0	1,0	.	13 901	100,0	.	.
Kartanohotelli - Estate hotel	59 272	95,2	4,8	0,0	52 991	94,7	5,3	0,0	6 281	99,6	0,4	.
Kylpylä - Spa	2 323 954	100,0	.	.	2 076 122	100,0	.	.	247 832	100,0	.	.
Taajamahotelli - Other urban hotel	2 289 473	100,0	0,0	0,0	1 666 799	99,9	0,0	0,0	622 674	100,0	0,0	.
Motelli - Motel	86 067	92,7	7,3	.	77 509	92,0	8,0	.	8 558	99,4	0,6	.

¹⁾ Hotellitasoniset lomakylät sisältyvät hotelleihin - Holiday villages with hotel standard services are included in hotels

8.

Jatkoa - Continued

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki yöpymiset - All nights spent				Kotimaiset yöpymiset - Residents nights				Ulkomaiset yöpymiset - Non-residents nights			
	Yhteensä total	Huone mökki Room Cottage %	Matkailuvaunu -auto Caravan Camper %	Teltta muu Tent Other %	Yhteensä total	Huone Mökki Room Cottage %	Matkailuvaunu -auto Caravan Camper %	Teltta muu Tent Other %	Yhteensä total	Huone Mökki Room Cottage %	Matkailuvaunu -auto Caravan Camper %	Teltta Muu Tent Other %
Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments												
Koko maa - Whole country	16 626 590	91,1	7,0	2,0	12 243 392	90,0	8,1	1,9	4 383 198	94,1	3,9	2,0
Manner-Suomi - Mainland Finland	16 170 252	91,4	6,9	1,7	12 062 681	90,1	8,1	1,8	4 107 571	95,2	3,3	1,5
Uusimaa	3 754 362	96,7	2,6	0,8	1 912 378	95,3	3,9	0,8	1 841 984	98,1	1,2	0,8
Espoo	325 981	96,5	2,4	1,1	209 719	96,6	2,7	0,7	116 262	96,4	1,9	1,7
Hanko	39 631	65,5	24,4	10,0	33 437	64,8	25,8	9,5	6 194	69,6	17,4	13,0
Helsinki	2 497 505	97,4	2,1	0,6	970 226	96,1	3,5	0,4	1 527 279	98,2	1,2	0,6
Vantaa	392 552	100,0	.	.	250 420	100,0	.	.	142 132	100,0	.	.
Kirkkonummi	40 417	100,0	.	.	35 600	100,0	.	.	4 817	100,0	.	.
Lohja	58 703	99,0	0,6	0,4	54 340	98,9	0,6	0,5	4 363	99,8	0,2	.
Nurmijärvi	43 332	99,9	0,1	0,0	40 466	99,9	0,1	0,0	2 866	100,0	.	.
Itä-Uusimaa	139 194	94,7	3,6	1,7	111 820	95,4	3,4	1,1	27 374	91,5	4,4	4,1
Porvoo	117 648	94,9	3,3	1,8	95 374	95,9	3,0	1,1	22 274	90,5	4,8	4,7
Varsinais-Suomi	1 138 813	92,9	5,6	1,6	878 417	92,3	6,2	1,5	260 396	94,8	3,3	1,9
Turku	690 806	96,1	2,6	1,3	505 509	96,4	2,4	1,2	185 297	95,3	3,2	1,6
Satakunta	367 432	83,6	9,8	6,6	321 651	82,8	10,4	6,8	45 781	89,0	5,8	5,2
Pori	202 546	79,6	10,4	10,1	178 277	78,3	10,9	10,7	24 269	88,6	6,3	5,0
Rauma	86 749	86,4	10,1	3,5	69 029	85,6	11,4	3,0	17 720	89,5	5,1	5,4
Kanta-Häme	380 278	86,7	12,8	0,5	347 585	86,0	13,6	0,5	32 693	94,2	4,6	1,2
Forssa	32 823	100,0	.	.	28 946	100,0	.	.	3 877	100,0	.	.
Hämeenlinna	146 182	98,1	1,9	.	129 616	97,9	2,1	.	16 566	99,9	0,1	.
Pirkanmaa	1 301 598	92,5	6,6	0,9	1 100 037	91,9	7,4	0,7	201 561	96,1	2,2	1,7
Nokia	110 486	79,0	20,0	1,0	101 918	78,1	21,0	0,8	8 568	89,9	7,7	2,4
Tampere	741 602	97,6	1,8	0,7	577 909	97,6	1,9	0,5	163 693	97,3	1,4	1,2
Virrat	43 985	96,8	2,5	0,7	41 596	96,9	2,5	0,7	2 389	95,3	2,7	2,0
Päijät-Häme	535 256	86,1	12,9	1,0	447 282	84,8	14,5	0,7	87 974	92,9	4,6	2,5
Heinola	151 428	95,7	3,7	0,6	144 877	95,7	3,7	0,6	6 551	96,6	2,2	1,2
Lahti	196 446	95,5	3,6	1,0	138 195	95,0	4,3	0,8	58 251	96,7	1,8	1,5
Kymenlaakso	282 599	82,8	15,2	2,0	245 946	81,6	16,4	2,0	36 653	90,7	6,8	2,4
Hamina	21 045	67,4	31,5	1,0	16 436	62,6	36,4	1,0	4 609	84,7	14,2	1,1
Kotka	99 815	86,1	11,7	2,3	81 871	84,5	13,2	2,4	17 944	93,4	4,7	1,9
Etelä-Karjala	427 910	94,2	4,5	1,3	335 275	94,0	4,9	1,1	92 635	94,9	3,2	1,9
Imatra	148 899	96,8	2,4	0,8	109 869	96,6	2,7	0,7	39 030	97,3	1,4	1,3
Lappeenranta	187 112	94,4	4,3	1,3	152 695	95,0	4,1	1,0	34 417	92,0	5,5	2,5
Etelä-Savo	659 936	86,4	10,1	3,5	570 705	86,3	10,5	3,2	89 231	87,0	7,5	5,5
Mikkeli	167 459	86,7	10,8	2,5	147 997	85,9	11,8	2,4	19 462	93,3	3,5	3,2
Punkaharju	90 345	83,5	11,1	5,4	68 802	81,4	13,0	5,7	21 543	90,5	5,1	4,5
Puumala	33 414	77,6	17,6	4,9	30 577	79,7	16,3	4,1	2 837	54,9	31,2	13,9
Savonlinna	120 622	92,0	5,2	2,8	98 092	94,2	4,2	1,6	22 530	82,4	9,6	8,0

8.

Jatkoa - Continued

Maakunta - Region Kunta - Municipality	Kaikki yöpymiset - All nights spent				Kotimaiset yöpymiset - Residents nights				Ulkomaiset yöpymiset - Non-residents nights			
	Yhteensä total	Huone mökki Room Cottage %	Matkailuvaunu -auto Caravan Camper %	Teltta muu Tent Other %	Yhteensä total	Huone Mökki Room Cottage %	Matkailuvaunu -auto Caravan Camper %	Teltta muu Tent Other %	Yhteensä total	Huone Mökki Room Cottage %	Matkailuvaunu -auto Caravan Camper %	Teltta Muu Tent Other %
Pohjois-Savo	802 347	94,4	4,7	1,0	718 446	94,5	4,7	0,8	83 901	93,0	4,8	2,2
Iisalmi	76 336	88,8	10,2	1,0	72 850	89,7	9,5	0,8	3 486	69,0	25,7	5,3
Kuopio	374 430	93,7	4,7	1,6	323 988	93,9	4,7	1,4	50 442	92,4	4,8	2,8
Niisiä	105 385	99,4	0,6	.	90 724	99,3	0,7	.	14 661	100,0	.	.
Varkaus	79 948	89,6	9,6	0,7	73 129	89,5	10,0	0,6	6 819	91,2	6,2	2,6
Pohjois-Karjala	454 849	86,1	8,5	5,4	407 497	85,9	8,5	5,6	47 352	88,1	8,3	3,6
Joensuu	159 655	85,2	3,2	11,6	139 200	83,9	3,1	13,0	20 455	94,3	4,0	1,7
Lieksa	83 655	86,8	10,7	2,6	72 286	86,8	11,0	2,2	11 369	86,7	8,4	4,9
Nurmes	59 016	93,0	6,9	0,1	51 317	93,4	6,5	0,1	7 699	90,5	9,2	0,2
Keski-Suomi	984 302	92,5	5,3	2,3	817 477	91,7	6,0	2,3	166 825	96,1	1,9	2,0
Jyväskylä	357 901	96,2	2,9	0,9	278 333	96,0	3,4	0,6	79 568	96,7	1,3	2,0
Jämsä	224 470	99,8	0,1	0,0	169 679	99,8	0,2	0,0	54 791	100,0	0,0	0,0
Keuruu	103 570	74,8	14,7	10,5	99 534	74,3	15,0	10,7	4 036	87,7	7,5	4,7
Etelä-Pohjanmaa	571 122	82,9	13,1	4,0	551 446	82,5	13,3	4,1	19 676	91,9	6,1	1,9
Seinäjoki	179 523	63,3	26,5	10,2	170 109	61,9	27,4	10,7	9 414	88,9	9,4	1,8
Pohjanmaa	408 497	88,0	10,1	1,8	335 936	87,5	10,6	1,9	72 561	90,6	7,8	1,5
Vaasa	284 337	88,8	9,0	2,2	230 723	88,6	9,0	2,4	53 614	89,9	8,9	1,2
Keski-Pohjanmaa	145 886	85,5	11,4	3,1	134 256	84,9	11,9	3,2	11 630	92,6	5,2	2,1
Kaustinen	28 457	86,7	9,5	3,8	27 715	86,7	9,5	3,9	742	87,6	11,1	1,3
Kokkola	86 121	96,3	3,1	0,7	75 576	96,7	2,9	0,4	10 545	93,4	4,5	2,2
Pohjois-Pohjanmaa	1 216 278	85,2	11,8	3,0	1 026 458	85,9	11,2	3,0	189 820	81,7	15,0	3,3
Kalajoki	166 865	44,4	41,2	14,4	155 023	45,2	39,8	15,0	11 842	33,9	59,2	7,0
Kuusamo	309 156	96,9	2,3	0,8	258 146	97,2	2,3	0,5	51 010	95,8	2,0	2,2
Oulu	456 960	90,4	8,2	1,5	352 066	93,5	5,5	0,9	104 894	79,8	17,0	3,2
Pudasjärvi	48 096	79,0	20,3	0,7	42 569	77,0	22,4	0,5	5 527	93,9	4,0	2,1
Utajärvi	81 261	97,6	2,4	.	80 674	97,6	2,4	.	587	100,0	.	.
Kainuu	687 153	88,4	11,0	0,6	625 369	88,0	11,6	0,4	61 784	92,6	5,2	2,2
Kajaani	107 046	99,1	0,8	0,1	96 562	99,1	0,8	0,1	10 484	98,5	1,1	0,3
Kuhmo	25 343	86,9	10,9	2,2	18 230	87,3	10,8	1,9	7 113	85,8	11,1	3,1
Puolanka	45 100	66,4	33,3	0,3	43 467	65,7	34,1	0,2	1 633	84,0	11,2	4,8
Sotkamo	386 735	91,3	8,6	0,1	353 127	90,5	9,3	0,1	33 608	98,7	1,1	0,3
Lappi	1 912 440	93,8	5,3	0,9	1 174 700	93,2	6,1	0,7	737 740	94,8	3,9	1,3
Enontekiö	103 412	92,6	6,0	1,3	85 274	93,1	5,8	1,1	18 138	90,4	7,1	2,6
Inari	353 105	94,4	4,7	1,0	191 337	95,5	4,0	0,5	161 768	93,0	5,5	1,6
Kemi	77 006	99,0	1,0	0,0	56 823	99,0	0,9	0,0	20 183	98,9	1,1	0,0
Kittilä	265 691	97,5	2,1	0,3	188 911	96,9	2,8	0,3	76 780	99,0	0,5	0,5
Kolari	224 919	89,9	10,1	0,1	165 121	86,3	13,6	0,1	59 798	99,6	0,3	0,0
Kemijärvi	22 699	86,6	11,4	2,0	17 292	88,0	10,9	1,1	5 407	82,3	13,0	4,7
Muonio	97 753	97,5	2,3	0,2	37 261	95,8	3,9	0,3	60 492	98,6	1,3	0,1
Pelkosenniemi	62 406	94,9	4,5	0,7	57 461	95,1	4,6	0,3	4 945	92,0	3,3	4,7
Rovaniemi	348 900	95,0	3,9	1,1	144 842	95,4	3,8	0,8	204 058	94,7	3,9	1,4
Rovaniemen mlk	51 918	87,8	9,6	2,6	24 558	88,8	9,9	1,3	27 360	87,0	9,3	3,8
Salla	69 936	95,8	4,1	0,1	49 352	94,3	5,6	0,1	20 584	99,5	0,4	0,1
Sodankylä	102 951	94,7	4,2	1,1	53 908	94,1	4,9	1,0	49 043	95,3	3,5	1,1
Ahvenanmaa	456 338	78,2	10,2	11,6	180 711	80,0	5,6	14,4	275 627	77,1	13,2	9,7
Eckerö	121 434	70,7	17,4	11,9	25 904	71,2	9,8	19,0	95 530	70,5	19,4	10,0
Maarianhamina	183 509	88,7	3,1	8,2	84 279	87,6	2,6	9,8	99 230	89,7	3,5	6,8

9. Majoitusliikkeiden kapasiteetti vuonna 1.1.2005 -
Capacity of accommodation establishments 1. January 2005

	Liikheet <i>Establishments</i>	Huoneet <i>Rooms</i>	Vuoteet <i>Bed-places</i>	Lisävuoteet <i>Extra beds</i>	Matkailuvaunujen sähköliit.pisteet <i>Caravan places</i>
Kaikki majoitusliikkeet - All accomodation establishments	1 394	60 350	142 903	20 138	20 779
Hotellit - <i>Hotels</i>	755	49 675	105 518	17 839	3 761
Retkeilymajat - <i>Youth hostels</i>	47	812	2 200	205	89
Leirintäalueet - <i>Camping sites</i>	289	4 065	16 215	614	15 584
Matkustajakodit ja täysihoidotat - <i>Similar establishment</i>	187	3 660	9 684	740	584
Lomakylät ¹⁾ - <i>Holiday villages¹⁾</i>	116	2 138	9 286	740	761
Tyyppi - Type of establishment					
Asunto- ja huoneistohotelli - <i>Residential hotel</i>	30	1 190	2 569	693	62
Aamiaismajoitus - <i>Bed and breakfast</i>	44	625	1 677	177	162
Leirintä-, matkailuvaunualue - <i>Camping, caravan site</i>	289	4 065	16 215	614	15 584
Kokous- ja liikemieshotelli - <i>Conference, business hotel</i>	98	17 124	31 682	3 344	8
Koulutuskeskus - <i>Educational training center</i>	86	3 408	7 564	511	528
Liikunta-, leirikeskus - <i>Fitness training center</i>	24	769	2 258	206	51
Gasthaus - <i>Guest house</i>	19	304	707	83	10
Retkeilymaja, -hotelli - <i>Youth hostel</i>	89	2 232	5 247	639	276
Matkustajakoti - <i>Lodging house</i>	16	336	638	104	18
Matkailu-, lomamaja - <i>Holiday hostel</i>	35	583	1 684	114	224
Kesähotelli tai muu sesonkihotelli - <i>Summer or other seasonal hotel</i>	33	2 126	4 068	212	52
Lomakylä - <i>Holiday village</i>	132	2 962	13 032	1 401	951
Lomahotelli - <i>Holiday resort</i>	190	7 739	20 308	3 711	1 921
Täysihoitola - <i>Boarding house</i>	16	332	844	44	27
Kartanohotelli - <i>Estate hotel</i>	19	423	995	208	110
Kylpylä - <i>Spa</i>	45	5 522	12 203	3 802	358
Taajamahotelli - <i>Other urban hotel</i>	195	9 690	19 021	3 447	328
Motelli - <i>Motel</i>	21	531	1 236	306	91
ketju - Chain					
Cumulus	24	3 052	5 319	276	0
Lomaliitto	28	1 709	5 311	720	718
Scandic hotels	22	3 947	7 792	899	141
Ramada	5	1 274	2 315	94	0
Rantasipi	9	1 630	3 782	851	0
Sokos hotels	37	6 000	11 339	1 241	8
Radisson SAS hotels	6	1 647	3 418	415	0
Best Western Finland	16	1 091	2 059	400	4
Valtakunnallinen leirintäalueverkosto	151	2 733	11 154	269	7 966
Holiday Inn	3	698	1 186	19	0
Finlandia hotels	39	2 137	4 207	1 099	159
Suomen Retkeilymajajärjestö	90	2 258	5 343	639	426
Lomarengas	17	250	930	129	78
4-H	5	60	220	28	26

¹⁾ Hotellitaisoiset lomakylät sisältyvät hotelleihin - *Holiday villages with hotel standard services are included in hotels*

9.

Jatkoa - Continued

	Liikkeet Establishments	Huoneet Rooms	Vuoteet Bed-places	Lisävuoteet Extra beds	Matkailuvaunujen sähköliit.pisteet Caravan places
Avoinnaolokuukaudet - Opening months					
Kaikki majoitusliikkeet - All accomodation establishments					
Avoinnaolokuukaudet yhteensä - Opening months, all	1 394	60 350	142 903	20 138	20 779
1 - 3	238	6 703	17 030	812	4 646
4 - 6	145	2 429	8 729	346	3 347
7 - 11	65	1 566	4 662	646	2 450
12	946	49 652	112 482	18 334	10 336
Hotellit - Hotels					
Avoinnaolokuukaudet yhteensä - Opening months, all	755	49 675	105 518	17 839	3 761
1 - 3	64	3 493	6 938	520	425
4 - 6	13	382	872	66	69
7 - 11	23	973	2 382	421	71
12	655	44 827	95 326	16 832	3 196
Matkustajakodit ja täysihoidot - Similar establishments					
Avoinnaolokuukaudet yhteensä - Opening months, all	187	3 660	9 684	740	584
1 - 3	29	746	1 747	43	78
4 - 6	20	356	1 021	38	12
7 - 11	8	130	422	22	12
12	130	2 428	6 494	637	482
Lomakylät - Holiday villages					
Avoinnaolokuukaudet yhteensä - Opening months, all	116	2 138	9 286	740	761
1 - 3	12	197	692	21	15
4 - 6	27	413	1 740	102	143
7 - 11	14	269	1 153	127	50
12	63	1 259	5 701	490	553
Leirintäalueet - Camping sites					
Avoinnaolokuukaudet yhteensä - Opening months, all	289	4 065	16 215	614	15 584
1 - 3	119	1 886	6 826	176	4 099
4 - 6	81	1 199	4 906	126	3 121
7 - 11	17	146	549	56	2 307
12	72	834	3 934	256	6 057
Retkeilymajat - Youth hostels					
Avoinnaolokuukaudet yhteensä - Opening months, all	47	812	2 200	205	89
1 - 3	14	381	827	52	29
4 - 6	4	79	190	14	2
7 - 11	3	48	156	20	10
12	26	304	1 027	119	48

9.
Jatkoa - Continued

	Liikkeet Establishments	Huoneet Rooms	Vuoteet Bed-places	Lisävuoteet Extra beds	Matkailuvaunujen sähköliit.pisteet Caravan places
Vuodemäärä - Number of bed-places					
Kaikki majoitusliikkeet - All accomodation establishments					
Vuodemäärä, kaikki - Number of bed-places, all	1 394	60 350	142 903	20 138	20 779
- 19	97	350	856	191	5 754
20 - 39	283	3 499	8 440	1 396	3 171
40 - 69	417	8 075	21 508	3 051	4 355
70 - 99	180	5 896	14 840	1 911	2 309
100 - 149	152	7 797	18 195	2 067	2 252
150 - 199	96	7 248	16 359	2 790	1 276
200 - 499	145	20 333	43 901	6 830	1 429
500 -	24	7 152	18 804	1 902	233
Hotellit - Hotels					
Vuodemäärä, kaikki - Number of bed-places, all	755	49 675	105 518	17 839	3 761
- 19	16	139	248	89	17
20 - 39	96	1 467	2 854	806	209
40 - 69	197	4 730	9 939	2 346	738
70 - 99	106	4 076	8 860	1 570	715
100 - 149	109	6 445	13 177	1 820	802
150 - 199	79	6 571	13 572	2 576	659
200 - 499	131	19 538	40 242	6 730	518
500 -	21	6 709	16 626	1 902	103
Matkustajakodit ja täysihoidot - Similar establishments					
Vuodemäärä, kaikki - Number of bed-places, all	187	3 660	9 684	740	584
- 19	9	55	115	57	53
20 - 39	76	1 035	2 334	347	198
40 - 69	65	1 195	3 340	153	260
70 - 99	22	678	1 830	73	33
100 - 149	12	521	1 454	42	30
150 - 199	2	130	344	25	10
200 - 499	1	46	267	43	0
Lomakylät - Holiday villages					
Vuodemäärä, kaikki - Number of bed-places, all	116	2 138	9 286	740	761
- 19	4	14	56	4	15
20 - 39	21	201	601	35	233
40 - 69	59	758	3 157	324	204
70 - 99	13	233	1 018	151	191
100 - 149	6	141	705	84	43
150 - 199	6	234	984	100	65
200 - 499	5	203	1 151	42	10
500 -	2	354	1 614	0	0
Leirintäalueet - Camping sites					
Vuodemäärä, kaikki - Number of bed-places, all	289	4 065	16 215	614	15 584
- 19	61	108	351	31	5 640
20 - 39	72	610	2 150	141	2 504
40 - 69	83	1 161	4 388	184	3 138
70 - 99	34	675	2 688	97	1 364
100 - 149	22	585	2 534	57	1 365
150 - 199	8	291	1 299	89	542
200 - 499	8	546	2 241	15	901
500 -	1	89	564	0	130
Retkeilymajat - Youth hostels					
Vuodemäärä, kaikki - Number of bed-places, all	47	812	2 200	205	89
- 19	7	34	86	10	29
20 - 39	18	186	501	67	27
40 - 69	13	231	684	44	15
70 - 99	5	234	444	20	6
100 - 149	3	105	325	64	12

9.

Jatkoa - Continued

	Liikkeet Establishments	Huoneet Rooms	Vuoteet Bed-places	Lisävuoteet Extra beds	Matkailuvaunujen sähköliit.pisteet Caravan places
Huonemäärä - Number of rooms					
Kaikki majoitusliikkeet - All accomodation establishments					
Huonemäärä, kaikki - Number of rooms, all	1 394	60 350	142 903	20 138	20 779
- 9	182	905	3 489	278	8 253
10 - 19	450	6 289	20 181	2 201	5 437
20 - 39	335	9 034	23 667	3 412	3 845
40 - 69	185	9 573	22 840	3 266	1 667
70 - 99	86	7 101	15 247	2 566	1 091
100 - 149	75	8 805	17 959	2 624	171
150 - 199	36	6 162	13 028	2 806	204
200 -	45	12 481	26 492	2 985	111
Hotellit - Hotels					
Huonemäärä, kaikki - Number of rooms, all	755	49 675	105 518	17 839	3 761
- 9	15	104	350	46	41
10 - 19	142	2 105	5 296	1 119	606
20 - 39	216	5 973	13 423	2 778	1 193
40 - 69	148	7 806	17 455	2 916	1 073
70 - 99	81	6 704	13 586	2 565	460
100 - 149	73	8 590	16 763	2 624	73
150 - 199	36	6 162	13 028	2 806	204
200 -	44	12 231	25 617	2 985	111
Matkustajakodit ja täysihoitolat - Similar establishments					
Huonemäärä, kaikki - Number of rooms, all	187	3 660	9 684	740	584
- 9	17	109	350	86	101
10 - 19	106	1 472	4 122	337	313
20 - 39	47	1 210	3 080	239	128
40 - 69	16	788	1 970	78	42
70 - 99	1	81	162	0	0
Lomakylät - Holiday villages					
Huonemäärä, kaikki - Number of rooms, all	116	2 138	9 286	740	761
- 9	18	100	477	8	206
10 - 19	70	898	3 829	452	423
20 - 39	20	513	2 170	180	112
40 - 69	6	273	1 196	100	20
100 - 149	1	104	739	0	0
200 -	1	250	875	0	0
Leirintäalueet - Camping sites					
Huonemäärä, kaikki - Number of rooms, all	289	4 065	16 215	614	15 584
- 9	115	483	1 947	96	7 863
10 - 19	116	1 598	6 288	241	4 071
20 - 39	44	1 128	4 388	173	2 401
40 - 69	9	429	1 636	103	520
70 - 99	4	316	1 499	1	631
100 - 149	1	111	457	0	98
Retkeilymajat - Youth hostels					
Huonemäärä, kaikki - Number of rooms, all	47	812	2 200	205	89
- 9	17	109	365	42	42
10 - 19	16	216	646	52	24
20 - 39	8	210	606	42	11
40 - 69	6	277	583	69	12

9.

Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments	Liikkeet Establishments	Huoneet Rooms	Vuoteet Bed-places	Lisävuoteet Extra beds	Matkailuvaunujen sähköliit.pisteet Caravan places
Koko maa - Whole country	1 394	60 350	142 903	20 138	20 779
Manner-Suomi - Mainland Finland	1 319	58 689	137 767	19 521	20 172
Uusimaa	138	12 790	24 842	2 308	1 451
Espoo	17	1 350	2 558	245	79
Hanko	7	168	429	40	75
Helsinki	58	7 557	14 791	1 173	180
Vantaa	9	1 507	2 627	255	0
Hyvinkää	3	254	498	32	0
Järvenpää	2	132	306	117	150
Karjaa	3	164	319	9	5
Karjalohja	2	104	241	19	16
Kauniainen	1	28	50	10	0
Kirkkonummi	5	331	431	114	20
Lohja	6	262	536	73	48
Mäntsälä	1	21	46	9	0
Nummi-Pusula	4	43	115	14	500
Nurmijärvi	4	174	423	15	4
Pohja	1	60	205	20	10
Sammatti	1	42	84	0	0
Siuntio	2	211	424	40	0
Tammisaari	6	157	380	13	82
Tuusula	3	158	241	74	12
Vihti	3	67	138	36	270
Itä-Uusimaa	15	598	1 202	177	110
Lapinjärvi	1	10	29	0	0
Loviisa	3	76	167	20	60
Porvoo	8	454	855	147	50
Ruotsinpyhtää	1	8	18	0	0
Sipoo	2	50	133	10	0
Varsinais-Suomi	86	3 886	8 091	1 172	955
Alastaro	1	12	40	0	0
Dragsfjärd	5	92	245	60	12
Houtskari	2	44	132	0	30
Kaarina	4	89	181	27	79
Kemiö	1	33	66	0	0
Kustavi	3	100	371	34	45
Laitila	3	73	138	24	6
Lieto	1	7	14	0	50
Loimaa	3	94	180	20	3
Merimasku	1	10	44	0	0
Naantali	5	472	993	242	58
Nauvo	6	133	329	30	0
Parainen	4	97	281	33	70
Paimio	3	95	237	20	14
Perniö	2	105	282	2	0
Piikkiö	1	78	120	0	0
Pyhäranta	1	9	32	4	40
Raisio	1	21	42	10	0
Rymättylä	1	16	32	2	0
Salo	5	139	254	69	11
Somero	2	26	70	9	52
Särkisalo	1	18	45	0	0
Taivassalo	1	5	18	0	100
Turku	23	1 997	3 669	534	68
Uusikaupunki	4	103	223	30	267
Vehmaa	1	14	40	20	0
Yläne	1	4	13	2	50

9.

Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments	Liikkeet Establishments	Huoneet Rooms	Vuoteet Bed-places	Lisävuoteet Extra beds	Matkailuvaunujen sähköliit.pisteet Caravan places
Satakunta	44	1 582	3 504	475	583
Eura	2	35	64	6	0
Eurajoki	1	52	92	0	4
Harjavalta	2	77	154	27	10
Huittinen	1	21	50	5	0
Jämijärvi	1	11	36	8	25
Kankaanpää	3	104	231	41	12
Karvia	1	11	25	0	1
Kokemäki	3	42	106	0	0
Kullaa	1	40	80	80	0
Merikarvia	2	47	138	19	126
Pomarkku	2	7	33	0	25
Pori	13	711	1 613	178	208
Rauma	10	396	768	111	52
Säkylä	2	28	114	0	120
Kanta-Häme	37	1 611	3 636	355	979
Forssa	5	230	436	75	0
Hattula	2	81	141	49	5
Hauho	5	178	394	38	8
Humppila	1	10	25	0	0
Hämeenlinna	8	623	1 306	90	30
Janakkala	3	39	137	0	203
Kalvola	1	0	0	0	250
Lammi	3	89	215	0	48
Loppi	3	54	194	21	250
Riihimäki	4	189	431	52	150
Tammela	2	118	357	30	35
Pirkanmaa	87	4 176	9 439	1 955	1 216
Hämeenkyrö	3	55	140	0	0
Ikaalinen	5	503	1 137	422	122
Juupajoki	3	85	193	59	3
Kangasala	3	67	147	11	34
Kuru	2	17	71	2	50
Lempäälä	3	56	115	10	13
Luopioinen	1	0	0	0	150
Längelmäki	2	35	138	0	15
Mänttä	4	79	130	47	10
Nokia	5	266	568	399	130
Orivesi	3	76	200	46	70
Parkano	2	34	82	7	30
Pirkkala	1	20	39	10	0
Pälkäne	3	76	343	3	227
Ruovesi	3	44	122	2	40
Sahalahti	1	11	17	0	0
Tampere	23	2 153	4 361	579	133
Urpala	1	11	46	0	50
Valkeakoski	4	118	279	55	22
Vammala	3	192	415	205	48
Vesilahti	1	16	64	0	0
Viljakkala	1	10	65	0	8
Virrat	8	204	611	92	55
Ylöjärvi	2	48	156	6	6
Päijät-Häme	37	1 993	4 339	464	731
Asikkala	5	200	578	38	6
Hartola	2	42	84	15	45
Hollola	3	93	271	10	300
Heinola	6	438	971	178	70
Kärkölä	1	11	25	0	0
Lahti	15	1 023	1 926	218	163
Nastola	1	116	283	0	0
Padasjoki	3	50	121	5	105
Sysmä	1	20	80	0	42

9.
Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments	Liikkeet Establishments	Huoneet Rooms	Vuoteet Bed-places	Lisävuoteet Extra beds	Matkailuvaunujen sähköliit.pisteet Caravan places
Kymenlaakso	33	1 253	2 711	427	544
Elimäki	1	11	22	0	0
Hamina	6	132	299	11	72
Iitti	2	60	135	10	0
Jaala	2	26	137	0	24
Kotka	9	464	1 010	251	96
Kouvola	4	308	509	45	111
Kuusankoski	1	89	170	10	0
Pyhtää	1	28	56	28	0
Anjalankoski	3	51	123	2	86
Valkeala	1	49	158	49	80
Virolahti	3	35	92	21	75
Etelä-Karjala	41	1 740	4 201	590	408
Imatra	9	492	1 039	197	58
Joutseno	2	31	63	7	1
Lappeenranta	9	655	1 350	162	90
Luumäki	3	131	517	4	108
Parikkala	4	89	237	22	17
Rautjärvi	1	18	36	5	0
Ruokolahti	6	103	248	26	79
Savitaipale	2	24	62	38	15
Suomenniemi	1	5	20	0	16
Taipalsaari	2	149	494	129	12
Uukuniemi	2	43	135	0	12
Etelä-Savo	88	2 858	7 475	985	1 279
Enonkoski	1	11	28	6	0
Haukivuori	1	23	49	6	7
Heinävesi	5	173	454	33	109
Joroinen	2	55	134	25	24
Juva	4	73	239	25	70
Kangasniemi	3	40	140	5	38
Kerimäki	6	159	380	85	16
Mikkeli	14	729	1 520	148	255
Mäntyharju	2	66	176	97	55
Pertunmaa	2	60	202	10	19
Pieksämäki	2	115	222	54	3
Punkaharju	10	333	1 321	51	188
Puumala	5	47	180	11	117
Pieksänmaa	4	100	410	43	75
Rantasalmi	5	77	251	36	117
Ristiina	4	67	136	36	34
Savonlinna	15	643	1 359	238	119
Sulkava	3	87	274	76	33
Pohjois-Savo	71	2 963	6 960	1 144	916
Iisalmi	7	263	499	53	150
Juankoski	2	23	50	0	24
Kangaslampi	1	14	56	0	0
Karttula	2	29	144	14	4
Keitele	1	29	50	11	8
Kiuruvesi	2	31	68	25	10
Kuopio	18	1 084	2 259	358	413
Lapinlahti	1	39	86	10	6
Leppävirta	2	144	306	260	20
Nilsjä	7	369	1 224	253	0
Pielavesi	2	44	89	10	0
Rautalampi	3	30	92	2	13
Rautavaara	2	40	142	0	55
Siiinjärvi	2	168	317	44	0
Sonkajärvi	3	24	90	4	41
Suonenjoki	2	92	188	43	10
Tervo	3	37	161	7	42
Tuusniemi	3	70	194	8	20
Varkaus	6	368	760	31	85
Vehmersalmi	1	42	150	0	10
Vieremä	1	23	35	11	5

9.

Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments	Liikkeet Establishments	Huoneet Rooms	Vuoteet Bed-places	Lisävuoteet Extra beds	Matkailuvaunujen sähköliit.pisteet Caravan places
Pohjois-Karjala	70	1 920	4 902	624	943
Eno	5	60	140	25	24
Ilomantsi	8	171	440	77	80
Joensuu	14	683	1 318	228	138
Juuka	3	29	102	0	98
Kesälahti	5	54	210	13	194
Kitee	4	90	287	10	22
Kontiolahti	1	32	60	0	6
Outokumpu	2	35	75	3	13
Lieksa	17	386	1 108	161	242
Liperi	1	31	60	15	6
Nurmes	6	237	669	28	66
Polvijärvi	1	78	328	50	8
Rääkkylä	1	4	10	2	16
Tohmajärvi	2	30	95	12	30
Keski-Suomi	80	3 524	9 782	996	1 332
Hankasalmi	2	71	266	36	92
Joutsa	4	89	320	62	12
Jyväskylä	14	1 416	2 743	299	99
Jyväskylän mlk	3	48	174	22	50
Jämsä	8	562	2 555	50	113
Jämsänkoski	3	91	241	0	58
Kannonkoski	1	48	140	0	10
Karstula	3	30	116	33	130
Keuruu	7	304	840	102	332
Kivijärvi	2	52	296	0	14
Konnevesi	1	26	43	15	0
Korpilahti	1	14	45	0	8
Kuhmoinen	3	38	92	0	22
Kyyjärvi	1	16	74	0	18
Laukaa	3	125	250	100	70
Multia	1	8	30	0	28
Muurame	1	31	120	30	0
Petäjävesi	2	12	50	10	0
Pihtipudas	5	94	229	29	67
Saarijärvi	3	148	423	131	57
Suolahti	3	112	242	10	40
Toivakka	1	20	50	6	3
Viitasaari	4	67	223	39	66
Äänekoski	4	102	220	22	43
Etelä-Pohjanmaa	56	2 021	4 592	538	1 037
Alahärmä	1	39	104	2	52
Alajärvi	4	82	218	12	10
Alavus	2	28	70	10	32
Evijärvi	2	28	81	6	50
Ilmajoki	3	33	94	2	10
Isojoki	1	10	34	10	40
Jalasjärvi	3	77	161	18	10
Jurva	2	22	61	17	68
Kauhajoki	5	108	233	30	29
Kauhava	2	134	222	2	17
Kuortane	3	146	401	27	29
Kurikka	3	67	166	20	49
Lappajärvi	3	115	251	20	21
Lapua	5	174	410	60	26
Lehtimäki	1	12	50	0	20
Nurmo	1	30	60	30	0
Peräseinäjoki	1	0	0	0	300
Seinäjoki	8	560	1 077	70	24
Töysä	1	12	74	2	20
Ylihärmä	1	150	300	130	130
Ähtäri	4	194	525	70	100

9.

Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments	Liikkeet Establishments	Huoneet Rooms	Vuoteet Bed-places	Lisävuoteet Extra beds	Matkailuvaunujen sähköliit.pisteet Caravan places
Pohjanmaa	47	1 711	4 141	616	561
Isokyrö	3	30	88	0	99
Kaskinen	2	31	82	11	22
Kristiinankaupunki	6	98	250	51	48
Kruunupyy	2	38	111	3	29
Laihia	1	14	26	14	3
Luoto	1	14	55	0	50
Maalahti	1	16	67	0	32
Maksamaa	1	5	22	0	10
Mustasaari	2	72	144	22	0
Närpiö	3	86	132	77	5
Pietarsaari	5	158	350	27	36
Pedersören kunta	1	25	50	26	0
Uusikaarlepyy	3	44	104	28	27
Vaasa	15	1 030	2 560	350	190
Vöyri	1	50	100	7	10
Keski-Pohjanmaa	25	723	1 686	209	623
Halsua	1	9	36	0	408
Kannus	1	18	30	3	3
Kaustinen	6	91	224	72	74
Kokkola	9	419	921	84	42
Kälviä	2	64	138	0	20
Lestijärvi	1	11	55	0	50
Lohtaja	1	23	68	0	0
Perho	1	18	36	0	0
Toholampi	1	35	70	0	6
Veteli	2	35	108	50	20
Pohjois-Pohjanmaa	99	3 897	9 579	2 056	2 370
Alaveska	1	14	33	0	8
Haapajärvi	2	40	71	22	0
Haapavesi	3	42	98	7	10
Haukipudas	4	79	211	30	10
Ii	2	22	76	0	57
Kalajoki	7	265	924	112	470
Kempele	4	127	241	98	33
Kiiminki	2	23	98	9	8
Kuusamo	25	975	2 579	909	432
Muhos	1	15	52	0	40
Nivala	2	93	175	36	32
Oulainen	2	35	64	30	8
Oulu	11	1 305	2 570	488	184
Pudasjärvi	8	167	577	64	592
Pyhäjoki	1	4	22	0	36
Pyhäjärvi	4	115	344	33	90
Pyhäntä	1	8	31	0	20
Raahe	3	145	308	56	20
Reisjärvi	1	10	20	20	0
Ruukki	2	26	46	20	48
Sievi	2	26	76	0	160
Taivalkoski	5	81	329	0	77
Utajärvi	4	200	482	94	30
Ylivieska	2	80	152	28	5

9.

Jatkoa - Continued

Kaikki majoitusliikkeet - All accommodation establishments	Liikkeet <i>Establishments</i>	Huoneet <i>Rooms</i>	Vuoteet <i>Bed-places</i>	Lisävuoteet <i>Extra beds</i>	Matkailuvaunujen sähköliit.pisteet <i>Caravan places</i>
Kainuu	58	1 956	6 363	903	1 569
Hyrnsalmi	4	138	846	8	482
Kajaani	11	600	1 210	186	66
Kuhmo	8	160	399	31	56
Paltamo	2	35	107	0	0
Puolanka	5	96	553	48	284
Ristijärvi	3	18	79	30	87
Sotkamo	11	660	2 357	538	208
Suomussalmi	8	184	568	58	166
Vaala	6	65	244	4	220
Lappi	207	7 487	20 322	3 527	2 565
Enontekiö	18	453	1 227	208	313
Inari	29	1 152	2 968	523	285
Kemi	8	383	726	120	33
Keminmaa	3	65	167	45	20
Kittilä	16	779	2 635	447	141
Kolari	22	844	2 484	431	345
Kemijärvi	7	168	594	13	219
Muonio	10	434	1 223	197	68
Pelkosenniemi	6	173	492	135	82
Posio	4	69	208	32	55
Ranua	3	57	152	15	34
Rovaniemi	14	1 133	2 326	474	76
Rovaniemen mlk	12	235	695	90	175
Salla	8	283	1 003	363	114
Savukoski	3	44	142	37	40
Simo	1	15	62	0	12
Sodankylä	14	512	1 509	207	253
Tervola	1	5	21	0	10
Tornio	5	280	544	48	71
Pello	5	124	292	55	95
Utsjoki	11	131	426	23	73
Ylitornio	7	148	426	64	51
Ahvenanmaa	75	1 661	5 136	617	607
Brändö	3	42	176	10	0
Eckerö	19	359	1 456	63	356
Finström	5	111	363	5	0
Föglö	3	29	110	17	10
Geta	3	62	215	37	40
Hammarland	5	69	222	53	75
Jomala	3	42	132	3	40
Kumlunge	3	39	142	12	12
Kökar	5	71	192	12	8
Lemland	1	10	50	10	0
Lumparland	2	30	108	10	0
Maarianhamina	15	656	1 388	291	20
Saltvik	1	10	40	0	0
Sottunga	2	50	240	0	0
Sund	3	55	215	78	38
Vårdö	2	26	87	16	8

Kirjallisuutta - Bibliography

Applying the Eurostat Methodological Guidelines in Basic Tourism and Travel Statistics. A practical manual (revised version), Eurostat, Luxembourg 1996

Balance of Payments Manual: fifth edition. International Monetary Fund, Washington 1993.

Community Methodology on Tourism Statistics, Eurostat, Luxembourg 1998.

Neuvoston direktiivi 95/57/EY matkailualaa koskevien tilastotietojen keräämisestä / Council Directive on the Collection of Statistical Information in the Field of Tourism. Annettu 23 päivänä marraskuuta 1995. Bryssel.

Reference Manual on Design and Implementation of Surveys of Inbound Tourism Area. Preliminary version, Eurostat, Luxembourg 1998.

Compendium of Tourism Statistics 1992-2004, World Tourism Organization Madrid.

Measuring the Role of Tourism in OECD Economies. The OECD Manual on Tourism Satellite Account and Employment. OECD Paris 2000.

Tourism Satellite Account: Recommended Methodological Framework. Eurostat, World Tourism Organization, OECD, UN, Luxembourg, Madrid, Paris, New York 2001

TTI Country Reports, Travel & Tourism Intelligence, London

Methodological Manual on Service Statistics, Chapter Horeca and Travel Agencies, Eurostat, Luxembourg 2001.

Recommendations on Tourism Statistics. United Nations - World Tourism Organization, New York 1994

Tourism. Annual statistics. Eurostat, Luxembourg Tourism Highlights 1997-202, WTO, Madrid

Tourism in Europe. Key Figures 1997-2002. Eurostat, Luxembourg.

Tourism – Europe, Central European countries, Mediterranean countries. Key Figures 2000-2001. Eurostat, Luxembourg 2002

Travel & Tourism, A New Economic Perspective. World Travel & Tourism Council, Brussels 1993.

WTO World Tourism Barometer (bi-annual). World Tourism Organization, Madrid.

Yearbook of Tourism Statistics (annual). World Tourism Organization, Madrid.

Rajahaastattelututkimus 2004/ Border Interview Survey. Ulkomaiset matkailijat suomessa vuonna 2004; MEK A:145 2005/Finnish Tourist Board, Helsinki 2005.

Suomalaisten matkailu / Finnish Travel (vuosijulkaisu/annual). Tilastokeskus, Helsinki.

Kesämökki / Free-time Residences (vuosijulkaisu/annual); Tilastokeskus, Helsinki.

Liikennetilastollinen vuosikirja / Transport and Communications Statistical Yearbook for Finland (vuosijulkaisu/annual); Tilastokeskus, Helsinki.

Majoitus- ja ravitsemite toiminnan tilinpäätöstilasto, Tilastokeskus (www.tilastokeskus.fi)

Liikenteen tilinpäätöstilasto, (www.tilastokeskus.fi)

Meriliikenne Suomen ja ulkomaiden välillä / Shipping between Finland and Foreign Countries (vuosijulkaisu/annual); Merenkululaitos/Finnish Maritime Administration, Helsinki.

Kotimaan vesiliikenne / Domestic waterborne traffic (vuosijulkaisu/annual); Merenkululaitos/Finnish Maritime Administration, Helsinki.

Siviili-ilmailun tilastoja / Statistics of Finnish Civil Aviation (vuosijulkaisu/annual); Ilmailulaitos/Civil Aviation Administration, Vantaa.

Rautatietilasto / Railway statistics (vuosijulkaisu/annual); Valtionrautatiet, Helsinki

Tietilasto / Finnish Road Statistics (vuosijulkaisu/annual); Tielaitos/Finnish National Road Administration, Helsinki.

Suomen yritykset / Corporate enterprises and personal businesses in Finland (vuosijulkaisu/annual); Tilastokeskus, Helsinki.

Internet-osoitteita:

www.stat.fi/tk/tp/t_opas Tilastokeskuksen tilasto-opas sisältää selostukset ja yhteystiedot maassamme julkaisuvista tilastoista; ks. aihealue Liikenne ja Matkailu.

www.mek.fi Matkailun edistämiskeskus on vienyt Internetiin useita matkailun perustilastoja.

www.world-tourism.org Maailman matkailujärjestö on vienyt Internetiin useita maailman matkailun perustilastoja

Eurostat:

<http://forum.europa.eu.int/Members/irc/dsis/home/main>

Matkailutilasto 2005 sisältää majoitustilaston lopulliset tiedot vuodelta 2004 maakunnittain ja suuremmista kunnista sekä majoitusliikkeiden kapasiteetin vuoden 2005 alussa. Majoitustilaston menetelmä uudistettiin vuonna 2004 ja tässä julkaisussa esitetään uudella menetelmällä tuotetut vertailukelpoiset aikasarjat vuosille 1995-2003. Lisäksi julkaisu sisältää runsaasti erilaisia aikasarjoja matkailun kehityksestä Suomessa vuosilta 1995-2005.

Julkaisu sisältää mm. seuraavia aikasarjoja:

- majoitusliikkeiden kapasiteetti ja kesämökkien määrä
- majoitusliikkeisiin saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan
- kapasiteetin käyttöasteet, huonehinnat, yöpymishinnat ja matkailun hintaindeksejä
- suomalaisten tekemät koti- ja ulkomaanmatkat
- matkailuun liittyvien toimialojen henkilöstö, liikevaihto ja tilinpäätöksen tunnuslukuja
- matkustustase ja henkilöliikennetase

Tourism statistics 2005 includes final results of accommodation statistics for 2004 and the capacity of accommodation establishments at the beginning of 2005. Accommodation statistics are presented also at the regional (NUTS 3) and municipal levels. Accommodation statistics were revised in 2004, and comparable time series for 1995-2003 are published in this report. In addition to these, the publication contains time series on the development of tourism in Finland for 1995-2004.

Following time series are presented in this publication:

- accommodation capacity and the number of free-time residences
- guest flows at accommodation establishments by country of residence
- capacity utilisation, room prices, prices by night spent and tourism price indices
- domestic and outbound trips
- tourism-related industries: personnel, turnover and key ratios
- travel balance and passenger transport balance

Tilastokeskus, myyntipalvelu
PL 4C
00022 TILASTOKESKUS
puh. (09) 1734 2011
faksi (09) 1734 2500
myynti@tilastokeskus.fi
www.tilastokeskus.fi

Statistikcentralen, försäljning
PB 4C
00022 STATISTIKCENTRALEN
tfn (09) 1734 2011
fax (09) 1734 2500
myynti@stat.fi
www.stat.fi

Statistics Finland, Sales Services
P.O.Box 4C
FI-00022 STATISTICS FINLAND
Tel. +358 9 1734 2011
Fax +358 9 1734 2500
myynti@stat.fi
www.stat.fi

ISSN 1236-3014
=Liikenne ja matkailu
ISSN 1238-7150
ISBN 952-467-471-8
Tuotenumero 9478
DC

